

Tempo para novas oportunidades

No primeiro semestre de 2021, a República da Bielorrússia conseguiu manter tanto o equilíbrio no comércio externo como as elevadas taxas de crescimento da sua presença nos mercados de vendas ao exterior. Em janeiro-junho, o volume de exportações de bens e serviços da Bielorrússia aumentou em quase um terço, ultrapassando os 22 bilhões de dólares. Ao mesmo tempo, o excedente do comércio externo aumentou em quase um bilhão de dólares. Caracteristicamente, esta dinâmica positiva pode ser observada praticamente em todos os vectores económicos estrangeiros. No espaço pós-soviético, os laços de integração da Bielorrússia com a Federação Russa no âmbito do Estado da União, com o Cazaquistão no âmbito da União Económica Eurasiática e com o Uzbequistão no âmbito da Comunidade de Estados Independentes estão a desenvolver-se de forma dinâmica. Na Ásia, trata-se, antes de mais, da República Popular da China, cujas relações estão a atingir o nível de "irmandade de ferro, cooperação estratégica exemplar em todas as frentes e parceria para todas as condições meteorológicas". Contatos com outros países asiáticos, tais como Índia, Mongólia, Irã, Paquistão, Coreia do Sul e Omã estão sendo atualizados. Na própria Bielorrússia, os pontos de crescimento da economia da inovação são "projetos do futuro" complexos. Este estudo é sobre isso.



Boris Zaleskii

Tem quase cinquenta anos de experiência profissional em jornalismo.

Atualmente é professor associado do Departamento de Jornalismo Internacional da Faculdade de Jornalismo da Universidade Estadual Bielorrussa. Seus campos de pesquisa são as modernas relações internacionais; jornalismo internacional, economia internacional.



EDIÇÕES
NOSSO CONHECIMENTO



EDIÇÕES
NOSSO CONHECIMENTO



Tempo para novas oportunidades

Recolha de artigos

Boris Zaleskii

Boris Zaleskii

Boris Zalesskii

Tempo para novas oportunidades

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zaleskii

Tempo para novas oportunidades

Recolha de artigos

FOR AUTHOR USE ONLY

ScienziaScripts

Imprint

Any brand names and product names mentioned in this book are subject to trademark, brand or patent protection and are trademarks or registered trademarks of their respective holders. The use of brand names, product names, common names, trade names, product descriptions etc. even without a particular marking in this work is in no way to be construed to mean that such names may be regarded as unrestricted in respect of trademark and brand protection legislation and could thus be used by anyone.

Cover image: www.ingimage.com

This book is a translation from the original published under ISBN 978-613-9-84539-2.

Publisher:

Scienzia Scripts

is a trademark of

Dodo Books Indian Ocean Ltd., member of the OmniScriptum S.R.L Publishing group

str. A.Russo 15, of. 61, Chisinau-2068, Republic of Moldova Europe

Printed at: see last page

ISBN: 978-620-4-09068-9

Copyright © Boris Zalesskii

Copyright © 2021 Dodo Books Indian Ocean Ltd., member of the OmniScriptum S.R.L Publishing group

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zalessky

Tempo para novas oportunidades

Recolha de artigos

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

Índice

Bielorrússia - Rússia: Orientação para uma cooperação mutuamente benéfica.....	5
Bielorrússia-Rússia: Fórum das regiões como gerador de novas ideias.....	22
Belarus-Hungria: o volume de negócios mostra a sustentabilidade, e a comunidade empresarial está interessada na parceria.....	35
Belarus-Kazakhstan: planos para o futuro - no mapa das estradas.....	45
Bielorrússia - Uzbequistão: A Comissão define as prioridades de cooperação	57
Bielorrússia - Ásia: perspectivas de cooperação efectiva.....	67
Bielorrússia-China: A fim de desenvolver o potencial de cooperação.....	84
Bielorrússia-China: As regiões como um fator de abrangência parceria estratégica ...	94
Bielorrússia: abrindo caminho para o futuro programa global.....	108
A Bolsa Universal de Mercadorias da Bielorrússia: A abordagem multi-vectorial é uma prioridade máxima.....	118
Literatura	130

FOR AUTHOR USE ONLY

Bielorrússia - Rússia:

Orientação para uma cooperação mutuamente benéfica

Os resultados dos dois primeiros meses de 2021 mostram que os laços comerciais e económicos entre a Bielorrússia e a Rússia continuam a desenvolver-se numa trajectória de crescimento constante. Assim, "o volume de negócios do comércio externo bielorrusso-russo de bens e serviços em janeiro-fevereiro de 2021 foi de US\$ 5,3 bilhões, tendo aumentado 11,9% em relação ao mesmo período em 2020. As exportações de bens e serviços para a Rússia atingiram 2,3 mil milhões de dólares (mais 2%).¹

Entre as empresas bielorrussas que se sentem confiantes no mercado russo está a Minsk Motor Works (MMZ), que duplicou suas entregas de exportação para a Rússia no primeiro trimestre de 2021. Os principais consumidores de seus produtos no país vizinho são empresas nas regiões de Kursk, Moscou, São Petersburgo, Nizhny Novgorod e Yaroslavl, na República de Bashkortostan e na República de Mordovia. "Durante 2021 Minsk Motor Works continuará desenvolvendo a rede de distribuição na Rússia em duas áreas: motores e peças de reposição, assim como maquinaria especial, para manter o ritmo das exportações. A exportação dos produtos está prevista para aumentar em 11%"². A empresa também vê mais uma reserva para aumentar seus suprimentos para o mercado russo em 2021, organizando uma exposição constante de uma gama mais ampla de motores e máquinas especiais nos locais de comércio e exposição da LLC "Trading House "Minsk Motor Plant" em Noginsk e seus parceiros em cada Distrito Federal da Rússia. Cooperando hoje com 59 empresas russas, os

1 Roman Golovchenko: Um pacote de propostas para aprofundar a integração da Bielorrússia e da Rússia está em alta [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9807>

2 Minsk Motor Works duplicou suas entregas para a Rússia no primeiro trimestre [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minskij-motornyj-zavod-v-i-kvartale-v-dva-raza-uvlichil-postavki-vrossiju-437469-2021/>.

construtores de automóveis de Minsk estão agora a trabalhar no estabelecimento de laços de cooperação com mais dez parceiros.

A Gomselmash da Bielorrússia, que tem uma rede de distribuição de 60 entidades na Rússia, incluindo 34 concessionárias, duas joint ventures e uma trading house na Sibéria, também anunciou planos ambiciosos para aumentar o fornecimento de seus equipamentos para a Rússia em 2021 e vendeu mais de 3.200 unidades de colheitadeiras autopropulsionadas de grãos e forragens no mercado russo nos 13 anos de sua existência. Em 2020, as vendas de equipamentos Gomselmash na Rússia aumentaram em 163 por cento. Só com o Bryanskselmash, mais de mil combinações foram vendidas para as regiões russas. Além disso, "em 2020, a empresa expandiu as fronteiras de fornecimento e abriu uma nova concessionária na região Primorsky - AgroSupport Ltd." ³. Todos estes factos dão boas razões para a empresa bielorrussa estabelecer um objectivo verdadeiramente ambicioso para si própria em 2021 - triplicar as suas entregas à Rússia.

A Belarusian Steel Works (BSW) também está cooperando ativamente com empresas russas; seus parceiros na Rússia são fornecedores de matérias-primas-chave e grandes consumidores de produtos metálicos. Basta dizer que "em janeiro-fevereiro de 2021, as exportações da BMZ para a Rússia ultrapassaram 58 mil toneladas, um aumento de 8% em relação ao mesmo período em 2020". Em termos monetários, as exportações para a Federação Russa ultrapassaram os 43 milhões de dólares, o que é um terço superior ao do mesmo período do ano passado⁴. Isso se deveu a um aumento nas vendas de vergalhões, aço laminado estrutural, fio de aço e cabo de aço.

3 "Gomselmash planeja triplicar as entregas de máquinas nas regiões russas em 2021 [Recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-planiruet-utroit-postavki-tehniki-v-rossijskie-regiony-v-2021-godu-436585-2021/>

4 BMZ aumenta as entregas de exportação [Recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bmz-uvlechivaet-eksportnye-postavki-433237-2021/>

A Fábrica de Automóveis da Bielorrússia (BELAZ) é outro bom exemplo de um plano deste tipo. Somente em março de 2021, forneceu mais de 93% do volume total de máquinas e peças de reposição produzidas para os mercados externos, com uma taxa de crescimento das exportações de 142%. Detalhes importantes: "Neste, a participação do mercado russo, o maior entre os mercados tradicionais da empresa, foi de 89,1% (taxa de crescimento de 308,1%) no total de remessas de março" ⁵. Em particular, no âmbito do acordo de longo prazo de parceria estratégica com a empresa mineira Kuzbassrazrezugol JSC, a BELAZ deverá fornecer 29 camiões basculantes de minas até ao final de Abril de 2021. Três deles, com uma capacidade de 220 toneladas, foram enviados para um dos ramos de produção da Kuzbassrazrezugol - a mina de carvão Kedrovsky - no final de janeiro deste ano. É de salientar que a chegada dos outros veículos irá aumentar substancialmente a frota tecnológica de mais de meio milhar de veículos, que é dominada pelo equipamento bielorrusso nas minas de carvão. "As máquinas BELAZ também são utilizadas nas empresas da Kemerovo Oblast, a principal empresa de mineração de carvão da Kemerovo Oblast, para operações de mineração e transporte, também são utilizadas máquinas especiais do fabricante bielorrusso (caminhões de irrigação, tratores de reboque, carregadeiras, bulldozers)" ⁶. A presença da BELAZ no mercado russo é também assegurada pelo acordo de cooperação assinado com a Universidade Mineira de São Petersburgo em Abril de 2021, cuja implementação assegurará que "em Setembro [2021] as salas de aula modernas e especializadas com equipamento exclusivo começarão a

5 A BELAZ aumentou a produção, vendas e volumes de exportação no primeiro trimestre [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-v-i-kvartale-velichil-objemy-proizvodstva-realizatsii-eksporta-produktsii-437188-2021/>

6 A BELAZ vai entregar 29 camiões basculantes para uma das maiores empresas de carvão da Rússia [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-postavit-29-karjernih-samosvalov-dlja-odnoj-iz-krupnejshih-ugolnyh-kompanij-rossii-427978-2021/>

funcionar numa das maiores universidades mineiras da Rússia"⁷. Neste caso, referimo-nos à abertura do inovador Centro de Excelência BELAZ da universidade, que terá como modelo as melhores soluções tecnológicas em engenharia mecânica, digital e de informação na indústria mineira. Sua principal característica será a utilização de tecnologias de realidade virtual, que trará a um novo nível não só a formação de estudantes universitários, mas também a formação avançada de especialistas e gestores de empresas que operam máquinas do fabricante bielorrusso.

A Bolsa Universal de Mercadorias da Bielorrússia (BUCE) também está a construir activamente laços com os seus parceiros na Rússia. A dinâmica do crescente interesse das empresas russas no seu comércio electrónico indica que em 2021 a Rússia poderá tornar-se líder em BUCE não só no número de empresas acreditadas, mas também no volume de trocas de mercadorias. Recordemos que "a partir de 1 de Dezembro de 2020, 2.482 habitantes da Rússia estavam a utilizar os serviços da BUCE"⁸. E o valor das operações de câmbio realizadas por eles em janeiro e fevereiro de 2021, "foi quase três vezes maior do que durante o mesmo período em 2020 e totalizou US\$ 12 milhões"⁹. Isto colocou a Rússia em terceiro lugar na lista dos maiores mercados de exportação BTUB. A Lituânia (\$32 milhões) e a Letónia (\$18 milhões) mantiveram os dois primeiros lugares. E no final do primeiro trimestre de 2021, a soma de todas as transações feitas pelos comerciantes de câmbio russos estava perto de 38 milhões de dólares. Este crescimento nas exportações de bens bielorrussos para o mercado russo resultou de medidas abrangentes

7 A BELAZ vai abrir um centro de competência na Universidade Mineira de São Petersburgo [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-otkroet-tsentr-kompetentsij-v-sankt-peterburgskom-gornom-universitete-437447-2021/>

8 Zalessky, B. Com os olhos postos no futuro. Peculiaridades da parceria multi-vetor em condições modernas / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - C. 97.

9 A Rússia é um dos três principais mercados de exportação para a BUtB [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/rossija-voshla-v-trojku-krupnejshih-eksportnyh-rynkov-butb-432830-2021/>

tomadas pela BUCE para atrair entidades empresariais da Rússia para o mercado de câmbio na Bielorrússia. Entre as principais delas estão: 1) simplificação do procedimento de acreditação no BUTB; 2) webinars regulares e apresentações on-line para representantes da comunidade empresarial russa; 3) visitas locais às principais empresas industriais, madeiras e agrárias em várias regiões da Rússia. Como resultado, 30 novas empresas russas interessadas em comprar carne e produtos lácteos bielorrussos, óleo de colza e materiais de construção, bem como em fazer negócios de trânsito para vender suas mercadorias para países terceiros, foram credenciadas na BUTB durante os dois primeiros meses de 2021. Deve-se notar que até agora o factor determinante no aumento do volume de trocas é a estreita cooperação do BUTB com as regiões fronteiriças russas de Smolensk, Bryansk, e Pskov.

Em particular, a referência à Região de Bryansk na lista é explicada pelo facto de a Bielorrússia representar cerca de metade do volume de negócios do comércio externo desta região russa, o que por si só é prova de um nível suficientemente elevado de comércio e cooperação económica. No entanto, na reunião de trabalho com a Câmara de Comércio e Indústria da região de Bryansk, em março de 2021, as partes observaram o considerável potencial de expansão da cooperação, especificamente no campo do comércio de intercâmbio. Neste sentido, este ano o acento "deve ser dado ao sector agrário e à realização de bens industriais como as esferas mais perspectivadas para o desenvolvimento da cooperação"¹⁰. Para este efeito, a Câmara de Comércio e Indústria da Região de Bryansk utilizará toda a sua rede de contactos comerciais para informar a comunidade empresarial da Região de Bryansk sobre as vantagens do mecanismo de comércio electrónico na BUTB.

¹⁰ BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de Bryansk Oblast concordaram em cooperar [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-tpp-brjanskoj-oblasti-dogovorilis-o-sotrudnichestve-431815-2021/>

A cooperação planejada entre a Bolsa de Aço da Bielorrússia e a Região de Chelyabinsk parece muito promissora. No webinar sobre comércio de trocas com a Bielorrússia, realizado em meados de março de 2021, vários grandes produtores e comerciantes da região russa anunciaram seus planos de aumentar as vendas de produtos metálicos nos leilões da BUTB. "O interesse em uma aplicação mais ativa do mecanismo de intercâmbio, em particular, foi expresso por representantes da Chelyabinsk Forge-and-Press Plant PJSC, Liteiny Zavod LLC e Trade House MKK LLC. Em primeiro lugar, estamos falando de um aumento da oferta de produtos metálicos ferrosos laminados, que estão em alta demanda entre as empresas industriais bielorrussas. A ¹¹propósito, devemos mencionar que cerca de 800 empresas comercializam metais ferrosos e seus produtos na BUTB quase todos os dias e o número de negócios em um único pregão pode chegar a dois milhões de euros. É evidente que a chegada aqui dos maiores produtores de metais russos da região de Chelyabinsk - líder indiscutível em metalurgia ferrosa entre outras regiões da Rússia - apenas abrirá novas oportunidades e perspectivas para todos os participantes nestas sessões de negociação.

No final de março de 2021, com a ajuda do Centro de Apoio à Exportação da Região de Volgograd, foi realizada no BUTB uma reunião com representantes empresariais desta região russa. Como resultado, várias empresas da região de Volgograd "manifestaram interesse em vender seus produtos dentro da seção de bens industriais e de consumo da BUTB". Em particular, há planos para explorar a questão da licitação de produtos para a indústria da construção, materiais de embalagem e alimentos¹². No início de abril de 2021, a perspectiva de aumento do comércio na bolsa de valores

11_As empresas da Região de Chelyabinsk estão interessadas em vender produtos metálicos na BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-cheljabinskiy-oblasti-zainteresovany-v-realizatsii-metalloproduktov-na-butb-433059-2021/>

12_BUTB planeja estabelecer uma cooperação mais estreita com Volgograd Oblast [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/b-butb-planiruet-naladit-bolee-tesnoe-sotrudnichestvo-s-volgogradskoy-oblastju-434981-2021/>.

da Bielorrússia foi discutida com representantes dos círculos empresariais da **Kursk Oblast** durante uma conferência online. Após a discussão, várias empresas da região russa manifestaram a sua disponibilidade para expor os seus produtos na plataforma industrial e de bens de consumo da BUTB. Por exemplo, "a questão da venda de equipamentos para a indústria alimentar, produtos de borracha de alta tecnologia, materiais de embalagem feitos de papel e papelão ondulado está sendo considerada"¹³. A BUOTB espera também resultados reais da conclusão de um acordo de intensificação da cooperação com a Bolsa Internacional de Mercadorias de São Petersburgo em Março de 2021. A bolsa foi criada em 2008 e é agora a maior bolsa de mercadorias na Rússia "especializada no comércio de petróleo, produtos petrolíferos, gás, madeira e fertilizantes minerais"¹⁴. Temos de assumir que a concretização da cooperação com um parceiro tão sério também pode produzir resultados igualmente sérios.

Parece que o papel da Rússia nas exportações de serviços de construção bielorrussas em 2021 também irá aumentar acentuadamente. Mas, antes de mais nada, é preciso notar que o crescimento das exportações de serviços em geral é uma área importante para minimizar a dependência da economia bielorrussa de fatores-chave do ambiente econômico externo. Em 2021, a Bielorrússia continuou a reforçar os seus esforços para aumentar as suas exportações. Especificamente, no primeiro trimestre, "as exportações de serviços aumentaram 3,8% para 2,287 bilhões de dólares <...>. O excedente do comércio externo de serviços foi de US\$ 1,041 bilhão (em janeiro-março de 2020, o excedente foi de US\$ 1,014 bilhão)"¹⁵. A

13_As empresas da região de Kursk planejam trabalhar no mercado bielorrusso através do BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriiatija-kurskoj-oblasti-planirujut-rabotat-na-belorusskom-rynke-cherez-butb-435331-2021/>

14_A BUTB e a Bolsa Mercantil de São Petersburgo concordam em intensificar a cooperação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-sankt-peterburgskaja-tovarno-syrjevaja-birzha-dogovorilis-aktivizirovat-vzaimodejstvie-434334-2021/>

15_A Bielorrússia aumentou as exportações de bens e serviços em 19,5% para 10,3 bilhões de dólares no primeiro trimestre [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL:

exportação de serviços de construção, que ultrapassou meio bilhão de dólares em 2020, não é o menor destes números. Actualmente, é uma das direcções promissoras do desenvolvimento da indústria de construção bielorrussa, onde estão a ser tomadas medidas abrangentes para aumentar e expandir o seu alcance geográfico, e onde o mercado russo, que tem um potencial considerável, começa a desempenhar um papel cada vez mais importante. Isso se deve em grande parte ao fato de que "há atualmente uma escassez de trabalhadores da construção civil na Rússia. A questão de atraí-los para projetos chave de construção, como teatros e centros culturais em Vladivostok e Kaliningrad, e o local de lançamento da Vostochny, é relevante¹⁶.

Dado o crescimento da construção no país vizinho, o lado bielorrusso já está a tomar medidas concretas para promover os seus interesses de exportação no país. Por exemplo, já foram criados subgrupos de coordenação para a cooperação na construção em sete regiões russas e "foi criada uma carteira na Rússia para o futuro próximo que totaliza mais de 3 bilhões de rublos russos". Isto inclui escolas em Kaluga, Voronezh e Leninegrado Oblasts e São Petersburgo, e edifícios residenciais em Kaluga, Kursk e Kaliningrado Oblast. Ao todo, ¹⁷os construtores bielorrussos estão planejando construir mais de dez instalações sociais na Rússia até o final de 2025. Em particular, a Belstroycentr Holding "está agora a construir simultaneamente cerca de cinco instalações de infra-estruturas sociais nas regiões de Leninegrado e Kaluga.¹⁸

<https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-i-kvartale-uvlichila-eksport-tovarov-i-uslug-na-195-do-103-mlrd-441081-2021/>

16 Sivak: Belarus está interessado em aumentar as exportações de serviços de construção para a Rússia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/sivak-belarus-zainteresovana-v-naraschivanii-eksporta-stroitelnyh-uslug-v-rossiju-442169-2021/>.

17_Parkhamovich, R. As tarefas definidas para a indústria da construção este ano serão cumpridas / R. Parkhamovich // [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/postavlennye-pered-strojtirasljiu-zadachi-v-etom-godu-budut-vypolneny-7784>

18 Mais de 10 instalações sociais na Rússia deverão ser construídas até ao final de 2025 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: http://mas.gov.by/ru/news_ru/view/do-kontsa-2025-goda-planiruetsja-postroit-bolee-10-sotsialnyx-objektov-v-rossii-1313/

Quanto a Voronezh Oblast, que está seriamente interessada em expandir a cooperação com parceiros bielorrussos na construção, estamos falando, em primeiro lugar, sobre a implementação de um projeto piloto conjunto no assentamento tipo urbano Strelitsa no distrito de Semiluki para construir uma escola de 520 lugares, participação das empresas bielorrussas BelinzhiniringstroyInvest LLC e Stroitelny Trust №12 OJSC na construção de instituições pré-escolares e de ensino geral no distrito de Semiluki, e também sobre o uso de "casas pré-fabricadas bielorrussas na implementação do projeto. O teatro e centro cultural de Vladivostok, já mencionado acima, vai se tornar um dos maiores projetos de construção em 2021, em cooperação entre a Bielorrússia e Primorsky Krai. O centro também abrigará o palco marítimo do Teatro Mariinsky e exposições de famosos museus russos. E em geral, segundo o governador desta região russa, O. Kozhemyako, este centro "tornar-se-á uma verdadeira jóia de toda a região Ásia-Pacífico e pode ser comparado, por exemplo, ao teatro em Sydney, na Austrália¹⁹".

Outra região russa, onde a possibilidade de participação de construtores bielorrussos na construção de casas e instalações sociais está sendo cuidadosamente considerada, é a Região de Novgorod. Existem 15 organizações com capital bielorrusso já registradas aqui, mas até recentemente, a cooperação com parceiros da Bielorrússia era principalmente no setor agro-industrial na forma de fornecimento de máquinas agrícolas, produtos alimentícios e processamento. Isto contribuiu para que em 2020 o volume de negócios entre as partes atingisse 57,5 milhões de dólares. Neste caso, o fornecimento de bens bielorrussos - produtos lácteos, ovos, plásticos, açúcar, madeira, fertilizantes, máquinas e equipamentos eléctricos - aumentou quase 20 por cento. Por todas as aparências, é a indústria da construção que em breve estará a contribuir

19_Especialistas bielorrussos para construir um edifício de teatro chave na mão em Primorye [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/beloruskie-stroitelni-budut-stroit-pod-kljuch-zdanie-teatra-v-primorje-434288-2021/>

para estes números. O fato é que "a região precisa de pelo menos duas novas escolas e vários jardins de infância". A qualidade do trabalho dos construtores da Bielorrússia é sempre bastante elevada <...>. Nós já tivemos a experiência da interação: A Bielorrússia construiu a chamada casa médica para nós. Estamos interessados na capacidade de construção dos nossos colegas bielorrussos.²⁰ Os lados também têm discutido a idéia de construir uma nova pista "perto de Veliky Novgorod, no lugar onde o aeródromo militar Krechevitsy costumava estar"²¹. As regiões de Bryansk e Gomel também têm grandes oportunidades de cooperação no campo da construção. Em particular, em Abril de 2021 as partes discutiram as perspectivas de participação de empresas bielorrussas na implementação de projectos como "Construção da autoestrada Bryansk 1 - Bryansk 2 (1ª fase) de protecção de auto-estradas", a escola secundária nacional nº 71 e o Palácio de Luta Livre no distrito de Sovetsky, em Bryansk²². Como podemos ver, o vetor russo das exportações bielorrussas de serviços de construção já é bastante amplo e diversificado. E continua a expandir-se. Esperemos que esta tendência apenas contribua para o sucesso da implementação das tarefas definidas para os construtores dos países aliados.

Muitas regiões russas estão desenvolvendo ativamente laços com seus parceiros bielorrussos em 2021. Entre eles está a República do Tartaristão, que está entre aqueles com os quais o volume de negócios comerciais em janeiro-fevereiro de 2021 cresceu consideravelmente - em

20 Pivovarov, E. Novgorod Oblast está estudando a possibilidade de participação de construtores bielorrussos na construção de objetos sociais / E. Pivovarov // [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novgorodskaja-oblast-prorabatyvaet-vozmozhnost-uchastija-belorusskikh-stroitelej-v-vozvedenii-438576-2021/>

21 Pivovarov, E. Na região de Novgorod eles planejam restaurar a comunicação aérea com Minsk e Gomel // [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/v-novgorodskoj-oblasti-planirujut-vosstanovit-aviasoobschenie-s-minskom-i-gomelem-438579-2021/>

22 As regiões de Gomel e Bryansk irão discutir o desenvolvimento da cooperação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-i-brjanskaja-oblasti-obsudjat-razvitie-sotrudnichestva-437066-2021/>

mais de 80%, para quase 175 milhões de dólares. Ao mesmo tempo, as exportações bielorrussas aumentaram em quase um quarto, atingindo quase 55 milhões de dólares. Isto aconteceu devido ao crescimento dos fornecimentos da Bielorrússia de tratores e camiões tractor, gases de petróleo, fios metálicos ferrosos torcidos sem isolamento eléctrico, peças e acessórios para automóveis e tratores, pneus, tubos sem costura, tubos e secções de metais ferrosos, resíduos derivados da extração de óleo de soja, carne bovina fresca ou refrigerada, arame de aço não ligado, queijo e coalho, material de cordas de pneus, tintas e vernizes não aquosos à base de polímeros sintéticos, móveis e suas partes. Em abril de 2021, as partes assinaram um memorando de entendimento, que "prevê um maior interesse mútuo no desenvolvimento do comércio e da cooperação econômica, científica e técnica e humanitária entre Belarus e Tatarstan". ²³Em abril de 2021, os dois países assinaram um protocolo de acordos que "prevê um maior interesse mútuo no desenvolvimento da cooperação comercial, econômica, científica e técnica e humanitária entre Belarus e Tatarstan".

Deve-se lembrar que a interação entre as partes se desenvolve atualmente no âmbito do acordo intergovernamental de cooperação comercial, econômica, científica, tecnológica e cultural de 23 de junho de 2004, que criou os pré-requisitos para a formação de um espaço comum de ciência, tecnologia e inovação. No ano passado foi concluído o Plano de Ação para 2017-2020 para implementar o acordo básico. Devido ao facto de o Tatarstan prestar hoje especial atenção ao desenvolvimento da produção de alta tecnologia e ao estabelecimento de joint ventures, nesta região russa os parceiros bielorrussos têm a oportunidade de trabalhar nos "locais de investimento da República". É importante aprofundar a

23 Roman Golovchenko: Belarus e Tatarstan desenvolvem ativamente a cooperação [recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9816>

cooperação dos produtores de commodities, antes de mais nada, no campo da engenharia mecânica e da alta tecnologia" ²⁴.

Deve-se notar que em 2017, os dois lados estabeleceram uma meta para restaurar o nível recorde de volume de negócios de dois bilhões de dólares, o que foi alcançado em 2012. A 7ª reunião do Grupo de Trabalho sobre Cooperação entre Bielorrússia e Tatarstan, realizada em Outubro de 2019, identificou áreas específicas de trabalho conjunto nos próximos anos para alcançar o objectivo, "incluindo o fornecimento de autocarros de passageiros, maquinaria Amkodor, uma vasta gama de equipamento agrícola; implementação de projectos conjuntos no sector dos veículos a gás, em particular - produção de veículos de passageiros, tractores, maquinaria municipal e agrícola, motores; expansão do âmbito e da gama de fornecimento de automóveis". A ²⁵Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia e a Academia de Ciências da República de Tatarstan, bem como a Universidade Estatal Bielorrussa de Informática e Radioelectrónica e a Universidade Federal de Kazan assinaram acordos de cooperação ao mesmo tempo.

Como resultado da implementação das disposições do plano de 4 anos, em Fevereiro de 2020, o Tatarstan já tinha implementado: duas fábricas de montagem - tractores bielorrussos e Mogilevliftmash - estavam em funcionamento; quatro empresas com capital bielorrusso estavam em funcionamento: OOO TIC MTZ-Tatarstan, OOOO Amkodor-Bel, OOOO Molodechnomebel Trading House e um escritório de representação da Pinskdrev Holding rede de concessionários de empresas bielorrussas como Gomselmash, Minsk Tractor Works, Mogilevliftmash, Minsk Automobile

²⁴ Minnikhanov, R. É importante aprofundar a cooperação dos produtores de mercadorias, antes de mais nada, na esfera da engenharia mecânica e das altas tecnologias / R. Minnikhanov // Tecnologias e inovações na cooperação das regiões do Estado da União como um impulso do desenvolvimento da integração euro-asiática: projecto inform.-integração / co-autores, entrevistador: B. Zaleski, M. Valkovski, A. Greshnikov. - Minsk: Biznesofset, 2017. - -- C. 30.

²⁵ A Concern acolheu a 7ª reunião do grupo de trabalho sobre cooperação entre a República de Belarus e a República do Tatarstan da Federação Russa [recurso eletrônico], - 2019. - URL: <http://www.belneftekhim.by/press/news/ea4c42c9330d3164.html>

Plant, Amkodor, Borisov Plant of Automobile and Tractor Electrical Equipment; TPC MTZ-Tatarstan LLC tornou-se o distribuidor oficial da MTZ OJSC na Rússia, tendo a sua própria base de produção, transporte e divisão de logística, estando envolvido na manutenção de serviços. O desenvolvimento bem sucedido da cooperação na construção de máquinas levou ao facto de "quase 60% da frota de máquinas agrícolas do Tartaristão estar equipada com tractores MTZ, mais de 60% de colhedoras de forragem e 40% de colhedoras de cereais - com equipamento Gomselmash". Mais de 50% da frota de veículos de passageiros da Kazan consiste em ônibus MAZ e bondes Belkommunmash"²⁶. E há boas perspectivas de cooperação no sector do GNV, onde existem projectos conjuntos implementados pela RariTEK em conjunto com as fábricas de Minsk - obras de automóveis, tractores e motores.

Na 8ª reunião do Grupo de Trabalho sobre Cooperação, realizada por videoconferência em novembro de 2020, as partes constataram o desenvolvimento ativo dos laços económicos entre as empresas da engenharia e da indústria petroquímica, assim como da agricultura, do transporte de passageiros, da ecologia, da ciência da saúde, ao mesmo tempo em que destacaram que "a área chave continua sendo a cooperação no setor petroquímico, que representa metade do comércio da Bielorrússia com o Tartaristão"²⁷. Como resultado, foi aprovado o Plano de Acção para 2021-2023, que prevê muitos novos e interessantes projectos conjuntos. Já em janeiro de 2021, em Kichketan, assentamento rural do município de Agryz, no distrito de Tatarstan, a UE bielorrussa "Polymerconstruction" "implementou com sucesso um projeto piloto no campo da ecologia do tratamento da

26. Pivovar, E. Petroquímica, cooperação industrial, projetos de transporte - Semashko visitou Tatarstan / E. Pivovar // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/neftehimija-promkkooperatsija-transportnye-proekty-semashko-posetil-tatarstan-378550-2020/>

27. Belarus e Tatarstan aprovam Plano de Cooperação para 2021-2023 [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/kazan/news/53efd46968aa.html>

água"²⁸. E agora a questão da participação desta UE na implementação de projetos em outros locais no Tatarstan está sendo resolvida.

Outra região russa que eu gostaria de mencionar neste contexto é o Sakhalin Oblast, que assinou um plano de ação para 2021-2023 para implementar o acordo entre os governos sobre cooperação comercial, econômica, científica, técnica e cultural em maio de 2021. Isto ocorreu durante uma reunião do grupo de trabalho para o desenvolvimento da cooperação bilateral que se concentrou nas perspectivas de "aumento do fornecimento de alimentos, agrícolas, pedreiras, passageiros, máquinas de construção de estradas, equipamentos de elevação e outros produtos"²⁹. Recorde-se que o acordo de cooperação entre as partes foi assinado em Setembro de 2015, no local do Segundo Fórum das Regiões da Bielorrússia e da Rússia. Os principais objectivos aí estabelecidos foram aumentar a rotatividade mútua de mercadorias, intensificar os contactos comerciais e cooperar na esfera social - cuidados de saúde, educação e protecção social.

Note que esta região russa é caracterizada por uma actividade económica externa activa, que conduz principalmente com países da região Ásia-Pacífico - Coreia do Sul, Japão e China. No total, "o volume de negócios da Região Sakhalin em 2020 foi de US\$ 12,2 milhões". O FATURAMENTO DO COMÉRCIO EXTERIOR DA REGIÃO É ESTIMADO EM USD 12,2 MILHÕES EM 2020³⁰. No entanto, a República da Bielorrússia tem desenvolvido o seu nicho nestas parcerias internacionais desde a assinatura do acordo de cooperação, como evidenciado por factos concretos.

28 A empresa bielorrussa UP "Polimerkonstruktsiya" implementou com sucesso um projeto piloto no campo da ecologia na República do Tatarstan [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/kazan/news/29939dd56309.html>

29 Belarus e a região de Sakhalin assinaram um plano de cooperação para 2021-2023 [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-sahalinskaja-oblast-podpisali-plan-meroprijatij-po-sotrudnichestvu-na-2021-2023-gody-441087-2021>

30 Sakhalin Oblast Resultados do Comércio Exterior para 2020 [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=152>

Assim, em 2017, o volume do comércio mútuo entre a Bielorrússia e Sakhalin totalizou quase cinco milhões de dólares. O mercado de consumo russo registou um aumento acentuado do número de produtos de carne, enchidos, laticínios, têxteis e malhas, calçado e artigos de retrosaria de couro bielorrussos. Basta dizer que em agosto de 2020 no centro administrativo da região russa - Yuzhno-Sakhalinsk - foi aberta a décima quarta (!) loja da rede de varejo Belorusskiy Firm, onde produtos da Bielorrússia são representados por uma ampla gama de embutidos e iguarias de carne das fábricas de processamento de carne de Brest e Grodno, produtos lácteos da fábrica de laticínios de Minsk, produtos de confeitaria da Kommunarka, Spartak, fábrica de alimentos vermelhos, produtos enlatados do ABC Group of Companies. "Para além do sortido tradicional, apareceram na linha de produtos da loja gelados bielorrussos de 10-12 títulos.³¹

Máquinas de diversas classes da Bielorrússia são amplamente utilizadas aqui para agricultura, habitação e serviços comunitários, construção de estradas e silvicultura. "Devido ao grande número de máquinas bielorrussas em operação em Sakhalin Oblast, foi levantada a necessidade de um centro de serviços unificado para atendê-los. Graças aos esforços conjuntos, em abril de 2017, a BelMashService LLC abriu um centro de serviços para atender equipamentos fabricados na República da Bielorrússia, na capital regional³².

Nos últimos cinco anos, a parceria entre a república e a região russa no domínio da agricultura desenvolveu-se fortemente. Já "em 2016, o lado bielorrusso retomou o cultivo da batata em Sakhalin após um intervalo de

31 Outra loja "Belarusian branded" abriu em Yuzhno-Sakhalinsk [recurso eletrônico]. - -- 2020. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/khabarovsk/news/fe085b1056fe.html>

32 Belik, A. Nossos planos são expandir o leque de cooperação / A. Belik // Direções prioritárias da cooperação regional como fator chave para a construção de sindicatos: inform.-projeto de integração / compilado, entrevistado por: K. Gusev, B. Zalessky. Gusev, B. Zalessky. - Minsk: Biznesofset, 2018. - -- C. 323-324.

30 anos, plantando suas sementes na ilha nos primeiros 40 hectares³³". Mais tarde, uma fazenda de laticínios para mil cabeças de gado foi construída na Sovkhoz Korsakovsky JSC usando tecnologias bielorrussas. Curiosamente, esta construção foi dividida em duas fases. Primeiro foram oito trincheiras de feno e silagem com capacidade para duas mil toneladas cada. Na segunda fase foram construídos edifícios e construções das principais infra-estruturas de produção, processamento de biomassa, engenharia e transporte. Três estábulos e três novilhas foram erguidos para abrigar animais. "Quando o empreendimento atingir a capacidade projetada, dará anualmente 7 mil toneladas de leite e 200 toneladas de carne aos habitantes da região da ilha. <...> O projecto agrícola, que foi implementado no sul de Sakhalin, foi incluído no programa sectorial ³⁴de desenvolvimento agrícola do Estado. Também foi construída aqui uma agro-cidade com 50 casas de um andar e três quartos do tipo bielorrusso. Em fevereiro de 2018, as primeiras nove famílias de trabalhadores rurais do estado receberam as chaves dos apartamentos nos novos prédios da Rua Belorusskaya. "Este é agora o maior desenvolvimento de habitação rural moderna em Sakhalin Oblast" ³⁵.

Quanto a outras áreas de cooperação, em dezembro de 2017, o lado bielorrusso propôs melhorar os métodos de mineração e transporte de carvão em Sakhalin, pois essas propostas "podem melhorar significativamente a infra-estrutura da companhia de carvão da ilha e dar um poderoso impulso ao desenvolvimento da indústria de mineração de carvão na região como um todo". Este é um nível totalmente novo de

33 Zalesky, B. A fórmula para o multi-vectorismo. Oportunidades de cooperação internacional no contexto da globalização / B. Zaleski. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2017. - - C. 60.

34 Uma fazenda leiteira de 1.000 cabeças abriu no sul de Sakhalin [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: [https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=105&no_cache=1&tx_ttnews\[tt_news\]=12461](https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=105&no_cache=1&tx_ttnews[tt_news]=12461)

35 Pivovarov, E. Uma agro-cidade baseada em um projeto bielorrusso erguido em Sakhalin [recurso eletrônico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/society/view/agrogorodok-po-belorusskomu-proektu-vozveli-na-sahaline-289289-2018/>

interação entre as nossas festas".³⁶ E já em 2020 14 novos camiões de despejo de minas Belorussianas com capacidade de carga de 220 toneladas começaram a trabalhar na mina de carvão de Solntsevo, na ilha³⁷. As partes vêem um sério potencial para o desenvolvimento da interação na cooperação ativa através das câmaras de comércio e indústria - na organização de negociações on-line, na realização de exposições conjuntas, seminários, bem como no estabelecimento de ligações diretas entre os círculos empresariais e as entidades econômicas da república e da região. Eles têm olho para resultados.

Na reunião de abril de 2021 dos líderes dos governos da Bielorrússia e da Rússia, observou-se que "o tema da integração na esfera econômica é um tema prioritário na agenda bilateral³⁸". A tendência para o restabelecimento do comércio bilateral bielorrusso-russo, observada desde o início de 2021, mostra que as partes estão desenvolvendo com sucesso a cooperação de integração em muitas áreas, apesar das dificuldades objetivas conhecidas. Isto dá um novo impulso positivo para a realização mais plena do potencial do Estado da União.

36 Pivovar, E. Belarus vai ajudar a melhorar os métodos de mineração e transporte de carvão em Sakhalin / E. Pivovar // [Recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-pomozhet-usovershenstvovat-metody-dobychi-i-transportirovki-uglja-na-sahaline-277311-2017/>

37 Pivovar, E. Entregas de caminhões pesados bielorrussos e cooperação no complexo agro-industrial - Semashko visitou Kuzbass e Sakhalin // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/postavki-belorusskih-bolshegruzov-i-sotrudnichestvo-v-apk-semashko-posetil-kuzbass-i-sahalin-404918-2020/>

38 Roman Golovchenko: Um pacote de propostas para aprofundar a integração da Bielorrússia e da Rússia está em alta [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9807>

Bielorrússia-Rússia:

Fórum das regiões como gerador de novas ideias

O Oitavo Fórum das Regiões da Bielorrússia e da Rússia, realizado no final de Junho - início de Julho de 2021, centrou-se nas questões actuais do desenvolvimento do Estado da União em cinco secções temáticas, como por exemplo 1) a cooperação russo-bielorrussa em ciência e educação na era dos "grandes desafios" e das tecnologias digitais; 2) o papel da digitalização na formação do espaço científico e tecnológico comum do Estado da União; 3) a interação da Bielorrússia e da Rússia na implementação de programas da União e projetos de C&T no âmbito de acordos internacionais; 4) o direito e a digitalização no Estado da União: perspectivas e direcções; 5) os jovens online: ambiente digital do futuro. A atenção dos participantes do Fórum ao tema da interacção das partes nos domínios da ciência, tecnologia e inovação explica-se pelo facto de a cooperação em larga escala nestas áreas ser implementada através dos programas estatais da União, cuja utilização "permite-nos aumentar o nível de integração das nossas economias, desenvolver a cooperação entre empresas, aumentar a competitividade dos produtos fabricados em conjunto" ³⁹ e que, hoje em dia, deve visar não só a manutenção de empresas e indústrias individuais, mas também a criação e o desenvolvimento de áreas de ponta. As seguintes indústrias foram mencionadas como tal no VIII Fórum das Regiões Bielorrússia-Rússia: 1) sistemas intelectuais de análise de informação; 2) supercomputadores, redes de neurónios, intelecto artificial; 3) engenharia e tecnologias de instrumentos espaciais; 4) novos materiais laser; 5) microelectrónica; 6)

³⁹ Igor Petrishenko: A interação entre Belarus e Rússia em ciência, tecnologia e inovações visa criar um espaço científico e tecnológico comum [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9897>

transporte eléctrico; 7) sistemas multifuncionais não tripulados; 8) energia nuclear; 9) segurança da informação.

A formação de um espaço científico e tecnológico comum da Bielorrússia e da Rússia, que prevê a harmonização da legislação nacional no campo científico e tecnológico, é necessária para criar oportunidades iguais para os cientistas bielorrussos e russos trabalharem no Estado da União e realizarem investigação e desenvolvimento conjuntos em áreas prioritárias para ambos os países, entre as quais "novos materiais e procedimentos químicos, ecologia e gestão ambiental, tecnologia para a vida"⁴⁰

Recordemos que durante a existência do Estado da União "já foram implementados mais de 60 programas da União na economia, espaço, segurança, agricultura, com 41 mil milhões de rublos russos gastos com estes fins"⁴¹. Em particular, foram implementados programas científicos e técnicos relacionados com o desenvolvimento da teledetecção, produção de forragens e investigação genética. Em 2020, foi concluído um programa de C&T tão marcante do Estado da União como o Auto Electronics, que previa "o desenvolvimento de uma nova geração de componentes eletrónicos para sistemas de controle e segurança de veículos motorizados especiais e de dupla finalidade". Os resultados do programa foram utilizados no desenvolvimento de camiões robotizados de despejo de minas não tripulados BELAZ, que já estão a operar nas pedreiras da Siberian Coal Energy Company"⁴².

40 Belarus e Rússia alcançaram muito em ciência e tecnologia - Karasin [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarusi-i-rossii-udalos-mnogogo-dobitsja-v-nauchno-tehnicheskoy-sfere-karasin-448170-2021/>

41 Mezentsev no Fórum das Regiões apelou a uma participação mais activa na preparação de propostas de programas da União [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/mezentsev-na-forume-regionov-prizval-aktivnee-vkljuchitsja-v-podgotovku-predlozhenij-dlja-sojuznyh-448530-2021/>.

42 Belarus e Rússia planejam criar um registro único de Technoparks do Estado da União [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-rossija-planirujut-sozdat-edinyj-reestr-tehnoparkov-sojuznogo-gosudarstva-448127-2021/>

Mas hoje a tarefa é envolver ainda mais ativamente na preparação de propostas para novos programas não apenas as autoridades executivas federais e republicanas, mas também os representantes das regiões dos dois países. Observe que "oito programas de C&T estão sendo implementados atualmente no Estado da União, e outros três estão sendo preparados"⁴³. Outros seis novos conceitos de programas estão em um alto grau de prontidão:

- 1) "Superando" - desenvolvimento de tecnologias modernas para detectar e superar a resistência microbiana aos medicamentos;
- 2) Soyuzbiomembranes - novos produtos de células médicas;
- 3) "Aditividade" - criação de tecnologias, materiais e equipamentos para impressão 3D;
- 4) "Acelerador-SPR" - desenvolvimento de um complexo baseado em ressonadores supercondutores;
- 5) Componente F - criando tecnologias inovadoras para o desenvolvimento da base de componentes fotônicos do Estado da União; 6) Complexo-SG - um novo programa no campo do espaço.

Além disso, um projeto está sendo preparado para expandir a rede de computadores de pesquisa para conectar centros e universidades líderes não só na Bielorrússia e na Rússia, mas também em toda a União Econômica Eurasiática, o que permitirá que as organizações científicas e educacionais dos países participantes interajam efetivamente, inclusive através do acesso remoto à infra-estrutura de pesquisa. E o Comité Estatal para a Ciência e Tecnologia da Bielorrússia, a Associação de Clusters e Technoparks da Rússia e o Comité Permanente do Estado da União estão a criar uma plataforma informática para um registo unificado de tecnoparks dos dois países, com posterior desenvolvimento de um sistema de armazenamento

43 Pivovar, E. No Estado da União estão sendo implementados 8 programas científicos e técnicos, mais três estão sendo preparados - Vice-Primeiro Ministro da Federação Russa / E. Pivovar // [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/v-sojuznom-gosudarstve-realizujutsja-8-nauchno-tehnicheskikh-programm-gotovjatsja-esche-3-vitse-premjer-448523-2021/>

de dados, sistematização, análise e visualização gráfica. O Estado da União também começou recentemente a preparar um programa comum de investigação básica e um roteiro para a cooperação, com objectivos e prioridades como "desenvolvimento de capacidades na investigação espacial, expansão da investigação nuclear, informática e robótica, desenvolvimento da investigação quântica, investigação em nanomateriais avançados"⁴⁴. Tudo isto, é claro, ainda está para vir.

O oitavo fórum também demonstrou o enorme potencial de desenvolvimento da interação entre as regiões específicas dos dois países que compõem o Estado da União. Quando se trata dos contratos assinados durante o fórum, "no setor real da economia, são cerca de 800 milhões de dólares"⁴⁵. Sem dúvida, resultados tão elevados da parceria bielorrusso-russa são facilitados pelo facto de cerca de 80 regiões estarem envolvidas nesta cooperação inter-regional do lado russo. "A República de Bashkortostan, a Oblast Samara, o Krai Stavropol, a Oblast Kursk, a República Komi, a República de Kabardino-Balkaria, o Okrug Autônomo Nenets estão desenvolvendo ativamente a cooperação"⁴⁶. A região de Moscovo, onde a Bielorrússia ocupa o segundo lugar apenas em relação à China entre os seus parceiros comerciais externos, também pode ser mencionada. Já existem "120 empresas bielorrussas a operar com sucesso nesta região da Rússia, tendo sido abertos escritórios de representação de empresas bielorrussas fornecedoras de produtos alimentares e de

44 Gusakov propôs acelerar a criação de um espaço unificado de ciência e tecnologia no SG [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/gusakov-predlozhit-uskorit-sozdanie-edinogo-nauchno-tehnologicheskogo-prostranstva-sg-448546-2021/>

45 Kochanova: o Fórum das Regiões tem uma sólida bagagem de acordos e contratos assinados [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/kochanova-u-forumov-regionov-solidnyj-bagazh-iz-podpisannyh-soglashenij-i-kontraktov-448569-2021/>

46 Cerca de 80 regiões russas participam na cooperação inter-regional com a Bielorrússia - Vorobyov [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/okolo-80-rossijskih-regionov-uchastvujut-v-mezhregionalnom-sotrudnichestve-s-belarusiju-vorobjev-448283-2021>

engenharia" ⁴⁷. Enquanto 23 empresas da Região de Moscovo celebraram contratos de exportação com parceiros bielorrussos durante todo o ano de 2020, 28 empresas já o fizeram no primeiro semestre de 2021.

O papel dos parceiros russos é elevado também para a área metropolitana bielorrussa. Primeiro, durante os cinco meses de 2021, o volume de negócios com a Rússia aumentou 30% de uma só vez, totalizando mais de 2,2 bilhões de dólares. Neste caso, as exportações da região da capital bielorrussa aumentaram mais de um terço, e "a balança comercial externa cresceu positivamente no valor de US\$ 624,3 milhões"⁴⁸. Em segundo lugar, a quantidade de investimento directo estrangeiro proveniente da Rússia aumentou em 2021. Só no primeiro trimestre, eles chegaram a quase 95 milhões de dólares. E, a julgar pelos planos de cooperação de investimento disponíveis, este valor está longe de ser o limite.

Falando da região de Brest neste contexto, notamos que ela "concluiu e está implementando 26 acordos de cooperação com regiões russas, incluindo as regiões de Penza, Astrakhan, Belgorod, Bryansk, Irkutsk", Kaliningrado, Kaluga, Kostroma, Lipetsk, Novosibirsk, Pskov, Saratov, Smolensk, regiões Tyumen, Território de Stavropol, Karachay-Cherkessia, Buryatia, Udmúrcia, Distrito Autónomo de Yamalo-Nenets.⁴⁹ Além disso, existem mais de 40 acordos de cooperação entre cidades e distritos da região de Brest e entidades municipais russas. Esta pode ser a razão pela qual, no decurso dos preparativos para o VIII Fórum das Regiões

47 Pivovar, E. Belarus está atrás apenas da China em termos de comércio com a Região de Moscou - Governador / E. Pivovar // [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-po-objemu-torgovli-s-podmoskovjem-ustupaet-tolk-kitaju-gubernator-448521-2021/>.

48_A Região de Minsk e a Rússia planejam implementar um projeto empresarial único na agricultura [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minskaja-oblast-i-rossija-planirujut-realizovat-unikalnyj-biznes-proekt-v-sfere-selskogo-hozjajstva-451727-2021/>

49 As empresas da Região Brest assinaram contratos no valor de 120 milhões de dólares para o Fórum das Regiões [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predprijatija-brestskoj-oblasti-podpisali-k-forumu-regionov-kontrakty-na-120-mln-447664-2021/>

Bielorrússia-Rússia, as empresas Brest Oblast assinaram contratos comerciais no valor de mais de 120 milhões de dólares com os seus parceiros russos. Note-se que a quota do mercado russo no volume total de fornecimentos da região bielorrussa excede 60%. Os principais produtos de exportação incluem carne e produtos lácteos, carne bovina, peixe pronto e enlatado, fogões a gás e brinquedos para crianças. Mais de 330 empresas com capital russo estão registadas na região de Brest. Os mais conhecidos são JV Brestgazoapparat OJSC, Vastega FLLC, ANREX FLLC, BelINEKO LLC, STiM FLLC, RusBelGaz FLLC, Frost & Co LLC.

O vector russo de interacção continua a ser uma área chave do comércio externo também para a Região de Grodno, uma vez que representa mais de metade dos fornecimentos estrangeiros a partir daqui. A Região Grodno trabalha com 74 regiões da Rússia e assinou acordos de cooperação comercial, económica, científica, técnica e cultural com 27 regiões. A República de Bashkortostan e Tomsk Oblast acrescentaram a esta lista de parceiros no VIII Fórum das Regiões Bielorrussas-Rusas. Com a intensificação dos laços inter-regionais na Rússia, as empresas de Grodno Oblast são capazes de aumentar a gama de bens e expandir a geografia de abastecimento. "O montante total de contratos dos produtores da região, principalmente nas indústrias da carne e dos lacticínios, bem como nas empresas industriais, com contrapartes rublos russos é de 12 mil milhões de rublos russos.⁵⁰

As relações económicas externas da Rússia estão a desenvolver-se com sucesso também no Oblast de Gomel. O volume de negócios entre o Oblast e a Rússia aumentou quase 20% durante os primeiros cinco meses de 2021 e totalizou quase 2,5 mil milhões de dólares. Os cinco maiores beneficiários das empresas Gomel Oblast são Moscou Oblast, Moscou, São

50_A região de Grodno assina acordos com a República de Bashkortostan e a região de Tomsk [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-podpisvayet-soglasheniya-s-respublikoj-bashkortostan-i-tomskoj-oblastju-448192-2021/>.

Petersburgo, Bryansk Oblast e Smolensk Oblast. Os produtos mais populares são varetas e arames de ferro e aço não ligado, produtos lácteos, máquinas agrícolas e peças sobressalentes, fibras sintéticas, materiais não-tecidos, artigos metálicos. Uma área igualmente importante de cooperação é o investimento. "Em janeiro-março de 2021, os investimentos estrangeiros da Federação Russa totalizaram \$154,3 milhões⁵¹. Isto deve-se em grande parte ao facto de 361 empresas com capital russo já estarem a operar em Gomel Oblast, 12 das quais são residentes na zona franca de Gomel-Raton. Além disso, o Comitê Executivo Gomel Oblast assinou 22 acordos bilaterais de cooperação com regiões russas. Outros 78 documentos semelhantes foram assinados a nível de cidades e distritos da região de Gomel e dos seus parceiros no país vizinho.

Entre as regiões russas que desenvolveram activamente a cooperação com parceiros bielorrussos em 2021, encontra-se a Região Vladimir. Em maio deste ano, foi realizada uma reunião do grupo de trabalho sobre cooperação entre a República da Bielorrússia e esta região russa, na qual as partes consideraram toda a gama de cooperação comercial e económica - na indústria, agricultura, construção, habitação e setor de serviços públicos, exposições e atividades de feiras, bem como a nível de distritos e cidades. O tom da discussão foi dado pelo facto de que em 2020 o volume de negócios entre a república e a região "foi de 244 milhões de dólares e caiu 6,7% em relação a 2019"⁵². Neste sentido, o grupo de trabalho delineou formas de rectificar a situação no comércio mútuo. Para tal, foram identificados novos pontos de crescimento no desenvolvimento de parcerias com esta região da Rússia. Estes incluem

51_Belarus e Rússia precisam desenvolver cooperação em TI - Lukyanov [recurso eletrónico]. - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarusi-i-rossii-neobhodimo-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-it-lukjanov-452331-2021/>

52_Chervjakov: Novos pontos de crescimento identificados no comércio com a região Vladimir da Rússia [recurso eletrónico]. - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/chervjakov-opredeleny-novye-tochkki-rosta-v-torgovle-s-vladimirskoj-oblastiju-rossii-443237-2021/>

a cooperação na indústria ligeira, engenharia mecânica, construção e no complexo agro-industrial.

Os dois países assinaram um acordo de cooperação comercial, económica, científica, técnica e sociocultural em Setembro de 2015 no âmbito do Segundo Fórum das Regiões da Bielorrússia e da Rússia, que se realizou em Sochi. Este documento continha acordos "para criar as condições organizacionais, financeiras, económicas e legais necessárias para a operação de joint ventures, desenvolvimento e implementação de projetos e programas conjuntos de interesse mútuo".⁵³ Em Dezembro de 2017, foi complementado por um plano de acção para a implementação deste acordo para 2018-2020, que desempenhou um papel positivo no reforço da cooperação entre as partes. Em particular, já se tinha notado nessa altura que "os produtos das empresas bielorrussas são de grande interesse para a região de Vladimir". Entre os produtos importados estão os aglutinantes para a produção de moldes e núcleos de fundição, produtos de fibra de vidro e de fibra de vidro, queijos e queijos artesanais, louça de mesa e de cozinha"⁵⁴. Nessa altura, já existiam 34 empresas, nas quais os investidores bielorrussos participavam total ou parcialmente no capital fundador. E a busca por novas áreas de cooperação continuou o tempo todo.

Em maio de 2018, o lado bielorrusso ofereceu aos seus parceiros da região de Vladimir a implementação de projetos conjuntos de cooperação em engenharia mecânica, energia, construção de instalações sociais e edifícios de apartamentos. Especificamente, eles falaram sobre a possível construção do "Bairro Bielorrusso" em Vladimir, assim como "a possibilidade e disponibilidade das empresas bielorrussas para atender às

53 Zalesky, B. Belarus-Rússia: fórmula para a integração. Crónica do edifício da união. / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2018. -- C. 45.

54 Konyshov, A. Belarusian goods are sold in a significant part of the regional trade facilities / A. Konyshov // Priority directions of regional cooperation as a key factor of the Union construction: inform.-integration project / compiled, interviewed by: K. Gusev, B. Zaleski. Gusev, B. Zalesky. - Minsk: Biznesofset, 2018. -- C. 118.

necessidades da região em termos de equipamentos de elevação para novos edifícios e habitações em reconstrução, para aumentar o fornecimento de produtos de construção, materiais, equipamentos e maquinaria, assim como para participar na construção e reparação das auto-estradas da região, para organizar o fornecimento de equipamentos de construção de estradas e serviços públicos necessários para isso"⁵⁵. Em junho de 2019, foi feita uma proposta bielorrussa para expandir o comércio mútuo para incluir a cooperação industrial na produção de alimentos, bem como para "abastecer a região com modernos veículos elétricos domésticos". ⁵⁶No sector da construção civil, as organizações de design e produção bielorrussas poderiam participar em programas de construção de habitação implementados na região, com base no princípio do desenvolvimento integrado com a construção de instalações sociais, construção e reparação de estradas públicas, fornecimento da construção de estradas necessárias e equipamento municipal.

As duas partes tiveram uma discussão aprofundada sobre formas de expandir a cooperação em Outubro de 2020, quando uma delegação bielorrussa representativa visitou Vladimir. Foram então delineados vários projectos conjuntos em termos de cooperação entre as empresas industriais da República e da região. "Estamos a falar da Fábrica Electromecânica Kovrov e da Fábrica de Motores de Minsk relativamente à produção de empilhadores utilizando o motor de combustão interna que será fabricado na Bielorrússia. Estamos actualmente a testar as amostras"⁵⁷. Além disso, outras entidades empresariais de ambos os lados sugeriram projetos

55 Pivovar, E. Belarus está interessado em projetos conjuntos em engenharia mecânica e construção com a região de Vladimir / E. Pivovar // [recurso eletrónico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-sovmestnyh-s-vladimirskoj-oblastiju-proektah-v-mashinostroenii-i-stroitelstve-304088-2018>

56 Valagin, A. Belarus propôs a construção da região Vladimir / A. Valagin // [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://rg.ru/2019/06/06/reg-cfo/belarus-predlozila-zastroit-vladimirskuiu-oblast.html>

57 Vladimir region / Belarus - expandindo a cooperação [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <http://export33.ru/news/vladimirskaya-oblast-belarus-rasshiraem-sotrudnichestvo/>

interessantes. Entre eles estão a empresa Betal de Vladimir, que fabrica tanques de água, assim como Minsk Tractor Works, Mogilevliftmash, e Novy Resource de Kovrov.

Em dezembro de 2020, no Congresso de Investimentos de Vladimirskiy, foi aprovado um novo plano de ação para implementar o acordo de cooperação para 2021-2023 "para ampliar os vínculos diretos entre as entidades empresariais de ambos os lados" ⁵⁸e visar aumentar a rotatividade de mercadorias entre a Bielorrússia e a região de Vladimirskiy. Espera-se que o acordo reflita o tema de um maior desenvolvimento e expansão do movimento de geminação entre as cidades e regiões das partes, que já teve a sua considerável história. O tratado de geminação entre as cidades de Vladimir e Bobruisk foi assinado em 1998. Pelo tempo passado "desenvolveram relações de parceria mutuamente benéficas em economia e negócios, ciência, cultura, educação, esportes ..⁵⁹.". Desde 2006, Kovrov e Brest foram geminados. E em 2016 foi assinado um acordo de cooperação nos domínios comercial e económico, científico e técnico, humanitário e cultural entre a Administração da Região de Vladimir e o Comité Executivo Regional de Gomel. Todos estes fatos mostram que as partes têm uma boa base para avançar em termos de implementação dos objetivos estabelecidos para aumentar a rotatividade do comércio mútuo.

Outra região russa a ser focada neste contexto é a Região de Novosibirsk. Em junho de 2021, foi realizada a quinta reunião do Conselho de Cooperação Empresarial da República da Bielorrússia e da Região de Novosibirsk para analisar os resultados do Programa de Medidas de Desenvolvimento Interactivo entre as partes para 2019-2021. Recorda-se

58. Belarus e a região de Vladimir aprovaram um plano de ação para implementar o acordo de cooperação [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vladimirskaja-oblast-utverdili-plan-meroprijatij-po-realizatsii-soglashenija-o-420545-2020>

59 A região de Vladimir participa no fórum das regiões da Rússia e da Bielorrússia [recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.zsvo.ru/press/view/3058/>

que o acordo de cooperação comercial, económica, científica, técnica e cultural foi assinado pelo governo da República e pela administração da Região de Novosibirsk já em 1998. Em 2020, o volume de negócios entre as partes ultrapassou 150 milhões de dólares. Isto fez com que a região de Novosibirsk ocupasse o terceiro lugar em termos de comércio bilateral com a Bielorrússia entre as entidades constituintes do Distrito Federal Siberiano, depois de Krasnoyarsk e Altai Krai. A vasta gama de comércio e interação económica entre os lados é evidenciada pelos fornecimentos bielorrussos para esta região russa, cuja parte principal são tratores e caminhões, caminhões, peças de reposição para carros e tratores, reboques e semi-reboques, estruturas metálicas ferrosas, barras e perfis de alumínio, móveis, aparelhos de TV, monitores e projetores, carne, queijo e queijo cottage, açúcar, frutas frescas e enlatadas, meias, calçados. Também é importante que mais de 40 empresas com a participação de pessoas jurídicas e físicas bielorrussas estejam hoje registradas na Novosibirsk Oblast. Em geral, a região coopera com a parte bielorrussa não só ao abrigo do referido acordo de 1998, mas também ao abrigo de uma série de outros acordos com as regiões de Mogilev, Grodno e Brest, o que dá um rendimento concreto na indústria, agricultura e transportes. Em particular, a cooperação no sector dos transportes foi recentemente intensificada. Por exemplo, em 2020 Novosibirsk comprou de seus parceiros bielorrussos "15 ônibus a gás de grande porte; este ano [2021] planeja comprar mais 50 ônibus urbanos, 20 tróleys com grande autonomia e 10 bondes de piso baixo". Foi também decidido, em princípio, adquirir um grande lote de 150 autocarros ao abrigo de programas de aluguer⁶⁰.

Mas talvez ainda mais promissor é a intenção das partes de desenvolver a cooperação em ciência, tecnologia, inovação e educação. Um

60 A Região de Novosibirsk e a República da Bielorrússia estão intensificando o ritmo e o alcance da cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.nso.ru/news/47415>

facto interessante: durante mais de 20 anos do acordo de cooperação entre as universidades bielorrussas e de Novosibirsk foram assinados 28 acordos directos sobre o desenvolvimento de parcerias, no âmbito dos quais são implementados projectos científicos, trocam-se experiências e realizam-se eventos conjuntos. Outros 11 contratos e acordos foram assinados durante a quinta reunião do Conselho de Cooperação Empresarial. Por exemplo, "o desenvolvimento de um programa conjunto entre o Departamento de Economia Digital da Universidade Estadual de Economia da Bielorrússia e o Departamento de Tecnologia da Informação da Universidade Estadual de Novosibirsk parece promissor". O Parque de Ciência e Tecnologia BNTU "Polytechnik" está pronto para continuar a cooperação com os colegas de Novosibirsk na implementação do projecto bielorrusso-russo para a produção de produtos médicos para cirurgia cardíaca⁶¹. O lado bielorrusso sugeriu continuar a prática de intercâmbio de estudantes de graduação, pós-graduação e pós-graduação e convidar os principais estudiosos no âmbito do programa Professor Visitante. E várias universidades bielorrussas estão incluídas na implementação do projecto "Universidade 3.0" - a trindade da ciência, educação e inovações tecnológicas, cuja plataforma são parques tecnológicos, laboratórios interdisciplinares e centros de transferência de tecnologia.

A Universidade Técnica Estadual de Novosibirsk (NSTU) deve ser mencionada entre os participantes ativos da cooperação bielorrusso-russa em educação, que desenvolve parcerias com universidades bielorrussas com base no Acordo de cooperação em ciência, tecnologia, cultura, esportes, mobilidade estudantil e académica da NSTU em 2016-2021, que foi assinado com a Universidade Estadual Bielorrussa, em 2017-2022 - com a Universidade Bielorrusso-Russa, acordos de cooperação para 2018-

61_Bielorrússia e Rússia interessadas em reforçar os contactos directos entre instituições de ensino - Karpenko [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-rossija-zainteresovany-ukrepljat-prjamye-kontakty-mezhdu-uchrezhdenijami-obrazovanija-446424-2021/>

2023 - com a Universidade Estadual de Brest, em 2016-2023 - com a Universidade Estadual Bielorrussa. Outro projecto promissor a este respeito é o Centro Internacional Russo-Bielorrusso de Cooperação Inter-regional em Educação, Ciência e Cultura, cujos fundadores são a Universidade Técnica Estatal de Novosibirsk, a Universidade Bielorrusso-Russa, o Centro de Novosibirsk de Cultura Bielorrussa, e a associação pública social e cultural Heritage. "Entre os principais objectivos do centro estão o estabelecimento e desenvolvimento de parcerias eficazes e mutuamente benéficas entre organizações científicas, educativas, sociais, culturais, juvenis e desportivas das regiões de Mogilev e Novosibirsk; organizar a participação em eventos científicos, educativos, desportivos e culturais internacionais, realizados com base nos fundadores do centro, para conhecer os cidadãos da Bielorrússia e da Rússia sobre a história, a cultura e as tradições dos povos, as suas realizações em matéria de economia, ciência, cultura e desporto"⁶². Em 2020 ajudou a organizar um diálogo cultural interétnico on-line "Rússia e Bielorrússia - 2020", que se tornou uma importante plataforma educacional e cultural destinada a apoiar e fortalecer o Estado da União. Na reunião do Conselho de Cooperação Empresarial, a tarefa foi definida para intensificar o trabalho do centro para promover as ideias do Estado da União, a educação patriótica e o envolvimento dos jovens no desenvolvimento de iniciativas cívicas destinadas a apoiar e reforçar o Estado.

Todos estes factos mostram que as reservas para a cooperação entre as regiões dos dois países são de facto enormes. E há boas razões para acreditar que elas serão definitivamente usadas num futuro muito próximo.

62_Belarus e a Região de Novosibirsk estão interessados em desenvolver a cooperação em educação [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-novosibirskaja-oblast-zainteresovany-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-obrazovanija-446260-2021/>

Belarus-Hungria: o volume de negócios mostra a sustentabilidade, e a comunidade empresarial está interessada na parceria

Em abril de 2021, por iniciativa da comunidade empresarial húngaro-bielorrussa, foi realizado online um fórum empresarial húngaro-belorrusso, com a participação de mais de 80 empresas de ambos os países. Isto ocorreu no contexto de relações comerciais ainda muito activas entre Budapeste e Minsk. Basta dizer que "a rotação do comércio entre a Bielorrússia e a Hungria durante a pandemia tem geralmente demonstrado resistência a choques externos". Em 2020, atingiu \$245,5 milhões, com exportações bielorrussas no valor de \$121,8 milhões" ⁶³. Carros ferroviários, potássio e fertilizantes minerais, compensados, peças e acessórios para carros e tratores, e móveis constituíram a maior parte dos fornecimentos da Bielorrússia para o mercado húngaro. Além disso, em 2020 foram exportados 412 tractores bielorrussos no valor de mais de sete milhões de dólares para a Hungria via Polónia. Todos estes factos mostram que existe um sério potencial tanto para aumentar ainda mais o volume e expandir a gama de comércio mútuo, como para atrair investimentos mútuos.

Com base na sua compreensão das perspectivas de cooperação comercial e económica bilateral, os participantes do fórum empresarial concluíram que é necessário criar um conselho empresarial conjunto bielorrusso-húngaro, com base nas câmaras de comércio dos dois países. Foi decidido formalizar a sua estrutura na próxima sessão da comissão intergovernamental de comércio e economia, prevista para o segundo

63_Belarus e Hungria estabelecerão um conselho empresarial conjunto [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-sozhdadut-sovmestnyj-delovoj-sovet-439230-2021/>

semestre de 2021. As partes esperam não apenas novos contactos comerciais, mas também o relançamento da componente exportação-importação e investimento da cooperação bilateral. "Esta plataforma pode tornar-se uma plataforma de discussão onde são discutidas questões problemáticas e elaboradas novas ideias e recomendações para os governos dos dois países sobre o desenvolvimento do comércio bilateral."⁶⁴

É de salientar que a colaboração comercial e económica tem sido tradicionalmente uma das principais prioridades para o desenvolvimento da parceria entre a Bielorrússia e a Hungria. Na 10ª reunião da Comissão Intergovernamental de Cooperação Económica Bielorrusso-Húngara, realizada em Maio de 2020, as discussões centraram-se principalmente nas questões prementes da cooperação comercial, bem como no estatuto das parcerias na agricultura, farmácia, energia, transportes, ciência, educação e turismo. Um mês depois, em junho de 2020, o envolvimento económico foi o foco da visita do primeiro-ministro húngaro V. Orban à Bielorrússia. Um mês depois, em junho de 2020, a cooperação económica foi o foco da visita do primeiro-ministro húngaro Orban à Bielorrússia, onde ele expressou o objetivo de aumentar o comércio entre os dois países para 500 milhões de euros nos próximos dois a três anos. Isto pode ser alcançado através da implementação de vários projectos "que incluem tanto o envolvimento como a utilização de tecnologias bielorrussas na Hungria em domínios como a engenharia mecânica, a construção e também tecnologias húngaras na Bielorrússia - agricultura e farmácia"⁶⁵. Neste sentido, a cooperação no domínio do transporte eléctrico pode ser particularmente eficaz, porque "dados os planos da Hungria para mudar para tecnologias verdes, a

64 Ponomarev, visita de A. Viktor Orban - uma nova etapa da cooperação bielorrusso-húngara / A. Ponomarev // [recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/vizit-viktora-orbana-novyj-etap-belorussko-vengerskogo-sotrudnichestva-7346/>

65 Roman Golovchenko: Belarus está pronto para compartilhar experiência com a Hungria no desenvolvimento do transporte eléctrico [recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9444>

cooperação na produção de autocarros e de autocarros eléctricos é particularmente promissora..⁶⁶."

Outra área promissora da parceria econômica entre os dois países, que pode concentrar a atenção do conselho empresarial a ser formado, é o setor elétrico. Como lembrete, em Junho de 2020, o Ministério da Energia da Bielorrússia e o Gabinete do Primeiro Ministro húngaro assinaram um memorando de cooperação, que garantiu o interesse mútuo das partes na cooperação no sector da energia nuclear, a fim de desenvolver contactos entre entidades empresariais cujas actividades estão relacionadas com a construção de instalações e infra-estruturas de energia nuclear. "Além disso, está planejada a troca de experiências na operação de usinas nucleares, armazenamento e disposição de resíduos radioativos. O memorando prevê várias formas de cooperação, incluindo a criação de joint ventures para participação em projectos de investimento no sector da electricidade"⁶⁷. Este interesse na cooperação é explicado pelo facto de a Hungria, tal como a Bielorrússia, "ter decidido cooperar com a Rússia no desenvolvimento da energia nuclear; um modelo idêntico ao das unidades nucleares bielorrussas será utilizado para a expansão da central nuclear de Paks". Isto abre oportunidades adicionais para encontrar uma base comum⁶⁸.

Deve-se também lembrar que, em janeiro de 2019, Belarus e Hungria assinaram uma série de documentos importantes, delineando áreas promissoras para o desenvolvimento das relações bilaterais. Dois deles são o acordo intergovernamental bielorrusso-húngaro sobre a promoção e proteção mútua de investimentos, bem como o memorando dos ministérios

66_Negociações com o primeiro-ministro húngaro Viktor Orban [Recurso electrónico]. - – 2020. - URL: <https://president.gov.by/ru/media/details/peregovory-s-premer-ministrom-vengrii-viktorom-orbanom-1591375023>

67_Belarus e Hungria assinam um memorando sobre cooperação em eletricidade [recurso electrónico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-podpisali-memorandum-o-sotrudnichestve-v-oblasti-elektroenergetiki-393689-2020/>

68_Hajnowski, A. A cooperação bieló-húngara é pragmática e eficaz / A. Hajnowski // [Recurso electrónico]. - – 2018. - URL: <https://www.belta.by/special/interview/view/belorusko-vengerskoe-sotrudnichestvo-javljaetsja-pragmaticnym-i-effektivnym-6383/>

das relações exteriores dos dois países sobre a promoção da cooperação inter-regional. Minsk e Budapeste vêm especial importância no acordo sobre proteção mútua de investimentos, porque "é de suma importância para os investidores de qualquer país". <...> é um excelente impulso para a implementação de projectos de investimento"⁶⁹. O documento, que está em elaboração há quase dez anos, envia uma importante mensagem às comunidades empresariais dos dois países para que intensifiquem a cooperação. Especialmente porque "a Hungria e a Bielorrússia já estão desenvolvendo cooperação em muitas áreas, existem projetos conjuntos em engenharia mecânica, farmacêutica, construção e setor financeiro" ⁷⁰. Em particular, em 2017, surgiu na Hungria uma joint-venture no sector da construção com parceiros bielorrussos. Uma empresa criada com a participação do Belstrojcenter participa de projetos de construção aqui, e também fornece materiais de construção bielorrussos aqui. E a empresa farmacêutica Gedeon Richter tem operado na Bielorrússia há muitos anos. Ao todo, "oito empresas com capital húngaro estão a operar aqui"⁷¹.

No entanto, segundo as partes, "são ⁷²para a Bielorrússia e da União Económica Eurasiática para a Hungria". E tais planos devem ganhar a sua verdadeira forma num futuro previsível. Em particular, "a primeira empresa agrícola bielorrusso-húngara que utiliza tecnologia húngara de

69 Acordo de proteção mútua de investimentos entre Belarus e Hungria dá impulso à implementação do projeto - Szijjártó [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/soglashenie-o-vzaimnoj-zaschite-investitsij-mezhdu-belarusiju-i-vengrijej-daet-impuls-dlja-realizatsii-333401-2019/>

70 Reunião com Péter Szijjártó, Ministro dos Negócios Estrangeiros e Comércio da Hungria [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: http://president.gov.by/ru/news_ru/view/vstrecha-s-ministrom-inostrannyx-del-i-vneshnej-torgovli-vengrii-peterom-sijjarto-20273/

71 Reunião com Péter Szijjártó, Ministro dos Negócios Estrangeiros e Comércio da Hungria [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <http://www.government.by/ru/content/8529>

72 Transcrição da abordagem à imprensa pelo Ministro dos Negócios Estrangeiros bielorrusso V. Makiej após conversações com o Ministro húngaro dos Negócios Estrangeiros e Comércio Exterior (14 de Janeiro de 2019) [Recurso electrónico]. - - 2019. - URL: http://mfa.gov.by/press/news_mfa/c74a125b79ae2a47.html

processamento de milho será criada na região de Mogilev já em 2019" ⁷³. E no mesmo ano, os dois países planearam abrir uma linha conjunta para a produção de vagões de dois andares para comboios ferroviários. "Um total de 19 comboios de dois andares devem ser fabricados. Esta será a primeira vez na história dos caminhos-de-ferro húngaros. Eles serão utilizados nas rotas mais populares" ⁷⁴.

Devemos supor que o futuro conselho empresarial também se concentrará na intensificação da cooperação inter-regional, cujo potencial ainda não foi totalmente explorado pelas partes. A zona económica livre (FEZ) Grodnoinvest, cuja administração esteve entre os participantes do fórum empresarial húngaro-belorrusso de Abril, está pronta para se tornar um dos participantes activos nesta parceria. O interesse dos residentes de Grodno baseia-se na base existente de cooperação com parceiros deste país europeu. Em particular, "o volume de negócios dos residentes do FEZ Grodnoinvest com a Hungria em 2020 foi de 2,1 milhões de USD, incluindo 575 milhões de USD de exportações. O volume de negócios dos residentes do FEZ "Grodnoinvest" foi de 2,1 milhões de dólares, incluindo 575 mil dólares de exportações. AS EXPORTAÇÕES TOTALIZARAM USD 575.000. As principais exportações são de aglomerados de partículas, móveis e produtos plásticos." ⁷⁵

O Memorando sobre a Promoção da Cooperação Inter-regional deve também desempenhar um papel importante neste contexto, dando às partes

73 Grishkevich, A. A primeira empresa agrícola bielorrusso-húngara será criada na região de Mogilev / A. Grishkevich // [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/pervoe-belorussko-vengerskoe-selhozpredpriyatie-sozhdadut-v-mogilevskoj-oblasti-332570-2019/>

74_Bielorrússia e Hungria para produzir vagões de dois andares para comboios [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-budut-proizvodit-dvuhetazhnye-vagony-dlja-poezdov-332532-2019/>

75_A administração da FEZ Grodnoinvest participou do Fórum Empresarial Húngaro-Belarusiano [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/administraciya-sez-grodnoinvest-prinyala-uchastie-v-rabote-vengersko-belorusskogo-biznes-foruma/>

uma oportunidade de expandir a cooperação entre as regiões não só entre as duas capitais - Minsk e Budapeste - mas também entre os dois países. Deve-se lembrar que o acordo de cooperação entre o Comitê Executivo da Cidade de Minsk e a Prefeitura de Budapeste foi assinado em 2016. A capital bielorrussa estava então seriamente interessada na experiência dos seus parceiros húngaros na utilização de grandes instalações desportivas, gestão de transportes públicos, reciclagem de lixo, purificação de água. Em abril de 2018, Budapeste sediou o Days of Minsk, que mais uma vez mostrou o sério potencial de parceria que os dois lados ainda podem explorar na prática. Basta dizer que as empresas de Minsk venderam "mais de 26 milhões de dólares de bens no mercado húngaro em 2017, aumentando as exportações em 37,2% em relação a 2016" ⁷⁶. Ao mesmo tempo, em abril de 2018, foi assinado um acordo de cooperação entre o distrito Partizan de Minsk e o distrito Csepel de Budapeste, que abriu novas oportunidades, acima de tudo, de interação econômica. Afinal, ambos os distritos são industriais, portanto as empresas localizadas em seu território poderão cooperar de forma mutuamente benéfica. E eles já o estão a fazer. Por exemplo: "A fábrica de Kozlov está trabalhando com a Siemens. <...> A procura de pontos de contacto continua"⁷⁷. Em junho de 2020, representantes da região de Gomel e Gyor-Moszczon-Sopron, uma das principais regiões húngaras em termos de desempenho econômico, também discutiram oportunidades para o estabelecimento de parcerias inter-regionais. Acima de tudo, eles falaram sobre a implementação do "Memorando de Entendimento sobre cooperação no campo da avicultura"

76 Parukova, E. Minsk Days em Budapeste: o que liga as duas capitais e como se desenvolverá a sua cooperação / E. Parukova // [Recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <https://minsknews.by/dni-minska-v-budapeshte-cto-svyazyivaet-dve-stolitsyi-i-kak-budet-razvivatsya-ih-sotrudnichestvo/>

77 Líderes do Partyzanski Distrito de Minsk e Csepel Distrito de Budapeste assinaram um acordo de cooperação [recurso eletrônico]. - - 2018. - URL: <http://part.gov.by/3744-rukovoditeli-partizanskogo-rajona-minska-i-rajona-chepel-budapeshta-podpisali-soglasenie-o-sotrudnichestve>

assinado em 2020. ⁷⁸A discussão centrou-se na implementação do "Memorando de Entendimento sobre a cooperação no domínio da avicultura" assinado em 2020.

Em Maio de 2020, como já referido, teve lugar a 10ª reunião da Comissão Intergovernamental Bielorrusso-Húngara de Cooperação Económica - a plataforma bilateral líder que reúne posições e desenvolve soluções sobre uma vasta gama de questões de actualidade na agenda económica e humanitária. Pela primeira vez na prática das relações bilaterais, este evento, por razões óbvias de natureza epidemiológica, foi realizado em formato de videoconferência, mas não perdeu a sua relevância em termos das perspectivas de cooperação bielorrusso-húngara, que podem ser divididas em várias tendências principais.

Um dos motores do crescimento em 2020 foi a agricultura, como evidenciado pelos seguintes factos. Em 2019, o volume de comércio de produtos agrícolas e alimentares entre a Bielorrússia e a Hungria aumentou quase 15 por cento e ultrapassou os 17 milhões de dólares. Um detalhe importante: "As exportações de produtos agro-industriais bielorrussas aumentaram mais do triplo durante este período. Entre os principais itens de exportação estão sementes e frutos de várias oleaginosas e mariscos" ⁷⁹. No primeiro trimestre de 2020, um quadro semelhante foi observado: o volume de negócios dos produtos agrícolas e alimentares aumentou quase dez por cento e as exportações bielorrussas vinte por cento. Ao mesmo tempo, os dois lados continuaram a intensificar ativamente os esforços para implementar novos projetos conjuntos nesta área. Em março de 2020, durante a visita do Ministro dos Negócios Estrangeiros e Relações

78_Grishkevich, A. Gomel região estabelece laços com a região húngara / A. Grishkevich // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-oblast-nalazhivaet-svjazi-s-vengerskim-regionom-396832-2020/>

79 Markovich, E. Belarus em 2019 aumentou a exportação de produtos agrícolas para a Hungria em mais de três vezes / E. Markovich // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-2019-godu-uvelichila-eksport-produktsii-apk-v-vengriju-bolse-chem-v-tri-raza-393476-2020/>

Econômicas Externas da Hungria, P. Szijjártó, à Bielorrússia, as partes "identificaram as principais áreas para uma maior cooperação no fornecimento de alimentos, investimentos e aves de capoeira"⁸⁰.

E já em Junho de 2020, a 1ª Exploração Avícola de Minsk e a empresa húngara Babolna Tetra assinaram um acordo-quadro de cooperação no valor de cerca de três milhões e meio de euros. O acordo de três anos prevê a criação de aves de capoeira de reprodução e a criação selectiva de galinhas poedeiras jovens. Graças a este projecto, o lado bielorrusso "estará praticamente isento da importação de bandos de galinhas poedeiras a partir de 2020, e a partir de 2023 poderá fornecer plenamente ao mercado nacional a sua própria raça de ovos"⁸¹.

A Bielorrússia também está interessada no fornecimento de mercadorias da Hungria nas áreas do sector agrícola que estão muito bem desenvolvidas naquele país, tais como milho, gado e aves de capoeira. Especificamente, há uma conversa sobre um projeto conjunto com parceiros húngaros sobre criação de ganso em Gomel Oblast "para ajudar a restaurar regiões afetadas pela catástrofe da usina nuclear de Chernobyl"⁸². Pelo menos durante as conversações ocorridas em junho de 2020, o financiamento deste projeto já foi discutido, bem como onde esta produção será instalada e quem do lado bielorrusso participará dela. Além disso, em junho de 2020, Belarus e Hungria "concordaram em desenvolver um acordo de cooperação na formação de pessoal para o setor agrícola,

80. Belarus e Hungria planejam expandir a cooperação no agronegócio [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-planirujut-rasshirjat-sotrudnichestvo-v-sfere-apk-381906-2020/>

81 Markovich, E. Belarus e Hungria para cooperar na avicultura / E. Markovich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-budut-sotrudnicat-v-sfere-ptitsevodstva-393454-2020/>

82. Markovich, E. Belarus está interessado em implementar um projeto conjunto com a Hungria sobre criação de ganso / E. Markovich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-realizatsii-sovmestnogo-s-vengrijej-proekta-po-vyraschivaniju-gusej-393464-2020/>

estabelecer cooperação entre universidades agrícolas e estabelecer um grupo de trabalho para cooperação no campo da agricultura.⁸³

Outras áreas promissoras de cooperação incluem a medicina. Por exemplo, em Julho de 2020, a bielorrussa JLLC Nativita e a empresa húngara Pharma Gap Kft assinaram em Budapeste um acordo de cooperação para acelerar o registo e a distribuição "na Hungria e noutros países de medicamentos de importância vital produzidos na Bielorrússia". A lista de produtos inclui medicamentos utilizados no tratamento de doenças oncológicas e da tempestade de citocinas nas infeções por COVID-19⁸⁴. E já em Dezembro de 2020, as partes, discutindo cooperação no campo farmacêutico e abordagens actuais para o tratamento de complicações causadas pela infeção por coronavírus, cancro e outras doenças graves, chegaram a um acordo sobre "termos e condições de acesso dos medicamentos bielorrussos ao mercado húngaro"⁸⁵. Os acordos alcançados entre o Ministério de Antimonopólio e Regulação do Comércio da Bielorrússia e a Autoridade da Concorrência Húngara em 2020 devem também desempenhar um papel positivo no desenvolvimento das relações comerciais e económicas entre os dois países. Em particular, as partes acordaram na "versão final do memorando sobre a cooperação no domínio da política de concorrência"⁸⁶.

83 Bielorrússia e Hungria para elaborar um acordo de cooperação na formação de pessoal para o complexo agro-industrial [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-razrabotajut-soglashenie-o-sotrudnichestve-v-podgotovke-kadrov-dlja-apk-398804-2020/>.

84 Grishkevich, A. Belarusian medicines enter the pharmaceutical market of Hungary / A. Grishkevich // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beloruskie-lekarstva-vyhodjat-na-farmatsevticheskij-rynok-vengrii-399319-2020/>

85 Belarus e Hungria discutem cooperação na indústria farmacêutica [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-vengrija-obsudili-sotrudnichestvo-v-farmatsevticheskoi-otrasli-420817-2020/>

86 O MART e a Autoridade da Concorrência Húngara pretendem assinar um memorando de cooperação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mart-i-vengerskoe-konkurentnoe-vedomstvo-planirujut-podpisat-memorandum-o-sotrudnichestve-400521-2020/>

Resta apenas acrescentar ao acima mencionado que o quadro contratual e jurídico da cooperação bilateral bielorrusso-húngara "inclui hoje cerca de 20 acordos internacionais, cujos temas de regulamentação incluem cooperação comercial, económica, científica e cultural; cooperação em questões jurídicas e fiscais, no âmbito da agricultura, desporto, turismo, educação, defesa, comunicação rodoviária"⁸⁷. Isto fornece uma base sólida para o bom funcionamento do conselho empresarial conjunto a ser formado, o qual, como já foi referido, está previsto para aparecer na segunda metade de 2021.

FOR AUTHOR USE ONLY

⁸⁷___Relações bilaterais [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: https://hungary.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/HUN/pol/

Belarus-Kazakhstan: planos para o futuro - no mapa das estradas

Em Maio de 2021, realizou-se a 16ª reunião da Comissão Intergovernamental Bielorrusso-Cazaque para o Comércio e a Cooperação Económica, na qual as partes adoptaram um roteiro ou um programa de medidas para 2021-2022. Uma espécie de diapasão para o encontro foram os resultados da interação entre os dois países no primeiro trimestre de 2021. "O volume de negócios atingiu \$215 milhões e, em comparação com o período correspondente de 2020, aumentou em 12%"⁸⁸. Ao mesmo tempo, o excedente para o lado bielorrusso foi de \$133,5 milhões. Entre as principais actividades do roteiro adoptado está o desenvolvimento da cooperação entre a Bielorrússia e o Cazaquistão na cooperação industrial e no fornecimento de maquinaria, agricultura e construção, bem como na interação entre as regiões dos dois países.

Outro evento importante no envolvimento bielorrusso-cazaque teve lugar no final de Junho de 2021, quando uma delegação governamental bielorrussa liderada pelo Primeiro-Ministro R. Golovchenko visitou o Cazaquistão, durante o qual as partes fizeram sérios progressos em termos do desenvolvimento do **comércio bilateral e das relações económicas**. A visita teve como pano de fundo uma dinâmica muito positiva no comércio mútuo entre os dois países. Basta dizer que "em 2020 o volume de negócios entre a Bielorrússia e o Cazaquistão foi de 847,9 milhões de dólares. Os principais itens de exportação bielorrussos foram tratores, combinações, carne bovina, leite, creme, açúcar, queijo, queijo cottage, móveis e

⁸⁸ Promcooperação e Dias da Cultura - Belarus e Cazaquistão realizaram uma reunião da comissão intergovernamental [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/promkooperatsija-i-dni-kultury-belarus-i-kazahstan-proveli-zasedanie-mezhpravkomissii-443204-2021/>

medicamentos⁸⁹. Estes números são também uma prova de muitas coisas. Existem hoje 54 empresas com capital cazaque a operar em solo bielorrusso, incluindo 13 joint ventures e 36 empresas estrangeiras. E 366 empresas com participação bielorrussa estão operando no Cazaquistão. Além disso, existem empresas com tecnologias bielorrussas que operam em diferentes regiões do país em dez locais de produção. E agora as partes estão concentradas em aumentar a localização das máquinas ali produzidas - os mesmos tratores e carros, de modo que em 2021 "para alcançar novos números no comércio mútuo - para bens e serviços totalizando mais de US\$ 1 bilhão por ano".⁹⁰

Os contratos assinados entre as entidades económicas dos dois países no final de Junho de 2021 deverão ajudar a atingir este objectivo. Em particular, a Minsk Tractor Plant vai fornecer 590 veículos no valor de dez milhões de dólares para o Cazaquistão. "Outro contrato foi assinado entre a MAZ e a Hyundai Trans Auto LLP para o fornecimento de reboques MAZ por \$1,3 milhões. Também a BELAZ e a ASTANABELAZSERVICE LLP assinaram um contrato para o fornecimento de máquinas BELAZ por \$1,2 milhões. ⁹¹Bobruiskagromash também está na lista dos exportadores bielorrussos. Nos últimos cinco anos tem trabalhado de perto no mercado do Cazaquistão, onde monta reboques, enfardadeiras e cortadoras de relva. Em 2020, aumentou em uma vez e meia as suas exportações de maquinaria agrícola para aquele país. Em 2021, os resultados prometem que não serão piores. Pelo menos, é o que promete o contrato de um milhão de dólares assinado com a rede de distribuição da Bobruiskagromash no Cazaquistão.

89_Ruslan Golovchenko visitou grandes empresas no Cazaquistão [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/roman-golovchenko-posetil-krupnye-predpriyatija-kazahstana-447818-2021/>

90_Belarus negocia com o Cazaquistão sobre entregas de petróleo [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-dogovorilas-s-kazahstanom-o-postavkah-nefti-447959-2021/>

91_Belarus aumenta o fornecimento de equipamentos para o Cazaquistão [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-naraschivaet-postavki-tehniki-v-kazahstan-447970-2021/>

Um acordo para desenvolver a cooperação em 2021-2022 também foi assinado pela Gomselmash e AgromashHolding KZ JSC, a única empresa industrial neste país que produz uma vasta gama de ceifeiras-debulhadoras, tractores e produtos adicionais e é o distribuidor exclusivo dos produtos da Gomel no Cazaquistão.

Mas a fábrica de tractores de Minsk, que já tem três fábricas de montagem e sua própria casa comercial no Cazaquistão, é talvez a mais proeminente em termos do desenvolvimento da **cooperação de produção** com parceiros cazaques, e planeja desenvolver outra fábrica de montagem neste país da Ásia Central - com um investimento de 50 milhões de dólares - no Composite Group Kazakhstan, em Kostanai. Agora a linha de montagem aqui é calculada no lançamento de 1200 tractores "Belarus". Mas já são gerados planos de desenvolvimento de uma plataforma, criação de novos locais de trabalho, aumento da quantidade das operações tecnológicas realizadas voltadas para o crescimento da localização da manufatura. Em particular, "na primeira fase, será construído um workshop para a produção de cabines juntamente com os nossos parceiros cazaques. A próxima etapa é a construção de outro edifício de 25.000 metros quadrados para a montagem de motores e radiadores de todos os tipos. Também está prevista a produção de um novo produto, as bombas diesel"⁹². É bem possível que a empresa se torne um elemento importante do centro industrial bielorusso que está sendo criado na zona industrial de Kostanay. "Será uma estrutura multidisciplinar que combinará não só instalações de produção, mas também actividades científicas e técnicas e formação de

92 As empresas industriais da Bielorrússia e do Cazaquistão pretendem assinar contratos importantes [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prompredpriyatija-belarusi-i-kazahstana-namereny-podpisat-krupnye-kontrakty-447828-2021/>

especialistas⁹³". E há todos os motivos para acreditar que tal centro pode se tornar o núcleo do desenvolvimento inovador.

Entre outras áreas da cooperação bielorrusso-cazaque que devem receber um desenvolvimento acelerado num futuro próximo está a **agricultura**. Para os agricultores bielorrussos, o mercado deste país da Ásia Central é importante porque ocupa o segundo lugar depois da Rússia em termos de abastecimento alimentar da Bielorrússia. No final de 2021, o lado bielorrusso planeja "atingir 120% das nossas exportações para o Cazaquistão, em comparação com o ano anterior: em 2020, foram mais de 300 milhões de dólares⁹⁴.

A este respeito, é importante recordar os resultados de 2020, que mostraram que, mesmo perante as restrições relacionadas com a propagação da infecção pelo coronavírus, o complexo agro-industrial de ambos os países continuou a apresentar tendências de crescimento em 2020. Em particular, os dados da Comissão Económica Eurasiática indicam que "a produção agrícola no território dos Estados membros da União Económica Eurasiática (UEE) aumentou 2,3% em 2020 para 114,3 mil milhões de dólares americanos". O maior crescimento da produção entre os países da EAEU foi registado no Cazaquistão (em 5,6%) e na Bielorrússia (em 4,9%).⁹⁵

Na segunda reunião do grupo de trabalho conjunto Bielorrússia-Cazaquistão sobre o desenvolvimento de áreas promissoras para a cooperação bilateral na agricultura, realizada em Minsk em fevereiro de

93_Golovchenko: a base da cooperação Bielorrússia-Cazaquistão é o comércio e as relações económicas [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-fundament-belorusko-kazahstanskogo-sotrudnichestva-torgovo-ekonomicheskie-otnosheniya-447956-2021/>

94_Brylo: exportações de alimentos bielorrussos para o Cazaquistão aumentam a cada ano [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/brylo-eksport-beloruskogo-prodovolstvija-v-kazakhstan-kazhdyj-god-uvelichivaetsja-447921-2021/>

95 Sobre o encontro entre o Embaixador da Bielorrússia e o Ministro da Agricultura do Cazaquistão [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <http://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c66dcb28873a0b75.html>

2021, também foram registradas tendências positivas no crescimento da interação entre os dois países no setor agro-industrial. O encontro centrou-se no comércio de alimentos, produção agrícola e pecuária, medicina veterinária, criação e seleção. "Em 2020, o volume de negócios do comércio de produtos agrícolas e alimentos entre a Bielorrússia e o Cazaquistão aumentou 1,2 vezes em comparação com 2019 e atingiu US\$ 307,2 milhões. A exportação foi igual a US\$ 289,9 milhões (mais de 20% de crescimento). A este respeito, ⁹⁶as partes observaram o sério potencial de crescimento estável do volume de negócios e a consolidação de tendências positivas no comércio mútuo.

Do lado bielorusso, essas perspectivas são vistas no fornecimento de equipamentos para a construção de fazendas leiteiras, introdução de novas tecnologias, expansão da aquisição de equipamentos agrícolas e requalificação de pessoal para o complexo agro-industrial. O lado cazaque está particularmente interessado na experiência bielorrussa no desenvolvimento das indústrias leiteira e açucareira, assim como em outras áreas de produção agrícola. A natureza deste interesse reside no facto de "o coronavírus ter mostrado a procura que existe actualmente para todos os produtos agrícolas". Novos nichos estão se abrindo" ⁹⁷.

Em particular, as partes estão depositando grandes esperanças na continuação da cooperação entre a Bielorrússia Gomselmash e o maior fabricante de máquinas agrícolas do Cazaquistão, AgromashHolding KZ, que aumentou sua produção em 1,7 vezes em 2020. A montagem conjunta de ceifeiras-debulhadoras por estas empresas em solo cazaque começou em 2007. "Em 2019, a organização produziu 429 ceifeiras e tratores, e em

96_As exportações agrícolas bielorrussas para o Cazaquistão aumentaram mais de 20% em 2020 [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-belorussoj-selhozproduktov-v-kazahstan-v-2020-godu-vyros-bolee-chem-na-20-430100-2021>

97 O Cazaquistão está interessado na experiência bielorrussa no desenvolvimento da indústria leiteira e açucareira [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kazahstan-zainteresovan-v-beloruskom-opyte-razvitiia-molochnoj-i-saharnoj-otraslej-430102-2021>

2020, 730 unidades de maquinaria."⁹⁸ . Isto inclui a primeira ceifeira-debulhadora ESSIL KZS-790, que já foi testada na região de Karaganda e tem mostrado bons resultados. A nova máquina aumentou a potência do motor e a área de limpeza, e a debulha é feita por uma combinação de tambor e rotor. Em 2021, planejamos iniciar a produção em série deste modelo. Além disso, a produção de cortadores de relva autopropulsionados também vai aumentar, o que se explica pela crescente demanda por eles entre os agricultores do Cazaquistão. Lembramos também que mais de 70 conjuntos de máquinas do modelo KZS-10 MAX foram enviados de Gómel para o Cazaquistão no verão de 2020. "As inovações introduzidas neste modelo de ceifeira-debulhadora, relacionadas principalmente ao trabalho mais confortável dos operadores de máquinas, foram apreciadas pelos agrônomos do Cazaquistão. Isto levou-os a encomendar mais 30 ceifeiras deste tipo" ⁹⁹. E na segunda quinzena de Dezembro de 2020, este lote adicional de 30 conjuntos de máquinas foi enviado para os parceiros cazaques.

Entre os eventos que devem afetar positivamente o desenvolvimento da cooperação entre a Bielorrússia e o Cazaquistão na agricultura em 2021, mencionemos mais alguns. Primeiro, um resultado interessante poderia ser trazido pela ideia discutida na reunião de Novembro de 2020 do Conselho Empresarial Bielorrússia-Cazaquistão, na qual participaram representantes de mais de 160 empresas dos dois países. Dado que uma das questões mais importantes no desenvolvimento das relações entre as duas antigas repúblicas soviéticas é a realização de exposições, "Belarus e Cazaquistão estão considerando a realização de uma exposição agrícola Belagro no

98. "Gomselmash e AgromashHolding KZ expandirá a gama de máquinas agrícolas em 2021 [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-i-agromashholding-kz-rasshirjat-linejku-agrotehniki-v-2021-godu-424825-2021/>

99. "A Gomselmash enviou mais 30 conjuntos de máquinas KZS-10 MAX para o Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-dopolnitelno-otgruzil-v-kazahstan-30-mashinokomplektov-kzs-10-max-421382-2020/>

Cazaquistão" ¹⁰⁰. Este poderia ser mais um passo concreto para intensificar a cooperação bilateral e aumentar a rotatividade do comércio mútuo. Em segundo lugar, em Novembro de 2020, a Bolsa Universal de Mercadorias da Bielorrússia (BUCE) ofereceu às empresas cazaques a compra de carne e produtos lácteos bielorrussos e açúcar no comércio da bolsa. Ao mesmo tempo, a BUTB poderia ajudar as empresas cazaques a vender os seus produtos no mercado bielorrusso. No seguimento desta proposta, em Janeiro de 2021, a BUOTB concordou em intensificar a cooperação na área do comércio electrónico com a Astana Universal Commodity Exchange, o que "permitirá criar uma base de dados unificada com ofertas comerciais de empresas bielorrussas e cazaques e facilitará o crescimento do comércio mútuo"¹⁰¹.

Outra importante área de cooperação entre a Bielorrússia e o Cazaquistão, que deve ser desenvolvida intensivamente num futuro próximo, é **o sector da construção, porque** as partes estão seriamente interessadas nesta interacção. Isto se explica pelo fato de que "hoje Belarus e Cazaquistão possuem complexos de construção multifuncionais, que realizam suas atividades continuamente, aumentando o ritmo a cada ano"¹⁰². Entre as prioridades de cooperação nesta área, as partes vêem áreas de cooperação como a construção de empresas industriais, construção de complexos habitacionais e leiteiros, produção e fornecimento de materiais de construção, bem como o estabelecimento de uma casa comercial de

100 Utyupin: a possibilidade de realizar a exposição Belagro no Cazaquistão está sendo considerada [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/utyupin-rassmatrivaetsja-vozmozhnost-provedeniya-vystavki-belagro-v-kazahstane-417045-2020/>

101 A BUTB e a Astana Exchange do Cazaquistão pretendem desenvolver a cooperação no comércio electrónico [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kazahstanskaja-birzha-astana-namereny-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-elektronnoj-torgovli-425206-2021>

102 Belarus e o Cazaquistão estão interessados em expandir a cooperação no setor da construção [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-kazahstan-zainteresovany-v-rasshirenii-sotrudnichestva-v-stroitelnoj-sfere-452678-2021/>

materiais de construção bielorrussa no Cazaquistão e a expansão do fornecimento de faiança sanitária, isolamento térmico e materiais de cobertura e revestimentos de piso para este país da Ásia Central.

Se estamos falando de construção industrial, então já na 16ª reunião da Comissão Intergovernamental foi observado que "um passo importante na cooperação será a construção do JSC "MTW" na fábrica do Cazaquistão para a produção de cabines para tratores e eixos dianteiros¹⁰³". Gostaríamos de acrescentar que o trabalho nas instalações de produção especificadas na cidade cazaque de Kostanay já começou. "Cerca de 7 milhões de dólares de investimentos serão direcionados para a realização do projeto. E no total está previsto investir cerca de 50 milhões de dólares no desenvolvimento das produções"¹⁰⁴.

Além disso, as partes estão atualmente trabalhando em uma joint venture para a produção de azulejos cerâmicos no Cazaquistão. Este projeto será realizado na realidade, se houver matéria prima suficiente para a produção destes produtos no subsolo deste país. É por isso que "agora os serviços geológicos e ambientais do Cazaquistão estão estudando o volume de recursos disponíveis"¹⁰⁵.

Outro projecto de construção interessante que está a ser elaborado pelas partes diz respeito à construção de um "bairro bielorrusso" em Nur-Sultan. O lado bielorrusso poderia usá-lo como exemplo para demonstrar sua capacidade de projetar e construir complexos residenciais. A peculiaridade deste projecto reside no facto de não excluir "a possibilidade de equipar a habitação construída com mobiliário e electrodomésticos

103 Sobre a realização da 16ª reunião da Comissão Intergovernamental Bielorrússia-Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/embassy/news/dda48a09c28d30da.html>

104 Contratos multimilionários e acordos de fornecimento de petróleo: um resumo da visita de três dias do primeiro-ministro ao Cazaquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9894>

105 Uma fábrica conjunta de cerâmica e Belorusskiy Kvartal pode aparecer no Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/sovместnyj-zavod-keramicheskoy-plitki-i-belorusskij-kvartal-mogut-pojavitsja-v-kazahstane-452553-2021/>

bielorrussos, uma vez que algumas empresas de construção no Cazaquistão têm essa prática de vender habitação completamente acabada"¹⁰⁶.

Nesse sentido, o próximo projeto discutido pelas partes parece lógico, ou seja, a abertura de uma casa comercial no Cazaquistão, que incluirá empresas da indústria de construção bielorrussa como Keramin, Berezastroymaterialy e Belarusian Glass Company. O Ministério da Arquitetura e Construção da Bielorrússia acredita que Bellesbumprom provavelmente se juntará a eles mais tarde. O fato é que só durante os primeiros quatro meses de 2021 suas empresas aumentaram suas exportações para o mercado cazaque em quase 30% - para mais de sete milhões de dólares. "Em primeiro lugar, são móveis: são entregues por mais de 2 milhões de dólares. Os móveis estofados bielorrussos e móveis de madeira maciça são especialmente populares no Cazaquistão. A Bielorrússia também exporta aglomerado de partículas, contraplacado, janelas e portas de madeira, papel de parede, papelão, madeira serrada¹⁰⁷...". Há boas razões para acreditar que as vendas de produtos de madeira bielorrussos continuarão a crescer no mercado do Cazaquistão. A utilização do potencial do trading house especializado só pode abrir novas oportunidades de vendas adicionais a este respeito.

Finalmente, no que diz respeito à construção de instalações agrícolas, o lado cazaque está particularmente interessado neste assunto. No final de Junho de 2021, foi mesmo acordado encontrar-se com os parceiros cazaques na Bielorrússia, onde "mostraremos a eles a nossa capacidade de

106_Belarus Interessado na Construção do "Belarusian Quarter" no Cazaquistão - Utyupin [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-stroitelstve-belorusskogo-kvartala-v-kazahstane-utyupin-451644-2021/>

107 As empresas de Bellesbumprom aumentaram as suas exportações para o Cazaquistão em 28,7% em Janeiro-Abril [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-bellesbumproma-v-janvare-aprele-narastili-eksport-v-kazahstan-na-287-448021-2021/>

construir fazendas bastante grandes para 2.400 cabeças de gado"¹⁰⁸. Se esta experiência em Belarus for favoravelmente recebida pelo lado cazaque, um projeto agrícola bielorrusso similar no Cazaquistão poderia ser implementado no futuro, com maior expansão em todo o país. O termo "chave na mão" neste caso inclui design, construção por empresas bielorrussas, fornecimento de equipamentos e pedigree de gado.

A **cooperação inter-regional** também desempenha um papel importante no desenvolvimento da parceria Bielorrússia-Cazaquistão. Basta dizer que existem cerca de 30 acordos de cooperação entre as regiões bielorrussas e cazaques. Em particular, os Comitês Executivos das Regiões de Minsk, Brest, Gomel, Vitebsk e Mogilev e do Akimat da Região de Karaganda assinaram os documentos relevantes. Os oblast Gomel e Vitebsk têm um acordo de cooperação com o oblast do Norte do Cazaquistão, e o oblast de Brest com o oblast do Leste do Cazaquistão. A Região Grodno interage com as Regiões Aktobe, Kostanay e Mangistaus, Região Gomel - com as Regiões Almaty e Atyrau. Estas parcerias entre as duas regiões são complementadas por documentos sobre cooperação entre cidades como Minsk e Nur-Sultan, Brest e Semey, Bobruisk e Ust-Kamenogorsk, Mogilev e Shymkent. Mas devido ao facto de que "em 2020 o desenvolvimento da cooperação regional foi, em certa medida, dificultado por restrições de quarentena relacionadas com a propagação da infecção pelo coronavírus da COVID-19". Em ¹⁰⁹2021, o objetivo não é apenas intensificar as parcerias existentes, mas também trabalhar no estabelecimento de novas parcerias.

108_Belarus planeja duplicar exportações de materiais de construção para o Cazaquistão - Parkhamovich [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-udvoit-eksport-strojmaterialov-v-kazahstan-parhamovich-447920-2021/>

109 Sobre a Cooperação Inter-regional da República da Bielorrússia com a República do Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: https://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/trade_economic/region/

Em particular, Gomel Oblast demonstra sérias intenções a este respeito, oferecendo aos seus parceiros cazaques para expandir a cooperação, inclusive através de joint ventures, pequenas empresas, infraestrutura de transporte e turismo. Em 2020, o comércio externo da região com o Cazaquistão excedeu 115 milhões de dólares. "A taxa de crescimento do volume de negócios em janeiro-abril [2021] atingiu 161% em comparação com os quatro meses do ano passado", disse ele.¹¹⁰ Gomselmash e a empresa de carne e laticínios estão entre os principais fornecedores. O mesmo Gomselmash assinou um acordo de desenvolvimento de cooperação para 2021-2022 com o Cazaquistão Agromashholding JSC em junho de 2021. A essência é que "o lado cazaque solicitou 570 unidades [colhedoras] para este ano - 60 milhões de dólares". Durante os próximos três anos, estabelecemos o objectivo de produzir até 1.000 unidades de combinações por ano¹¹¹. As partes também estão discutindo outras áreas de cooperação. Em particular, existem perspectivas de parceria mutuamente benéficas nas indústrias química e vidreira. Também se destaca uma proposta do chefe da missão diplomática do Cazaquistão na Bielorrússia, A. Beisenbayev, que falou em Gomel, sobre a necessidade de realizar um fórum das regiões dos dois países.

A Região de Brest, que ultrapassa os 130 milhões de dólares em volume de negócios de comércio exterior com o Cazaquistão em 2020, pretende desenvolver ativamente a cooperação com o lado cazaque. Agora há nove empresas registadas na capital do Cazaquistão, na Região de Brest. Mas certamente há espaço e potencial para mais cooperação. E hoje

110 JV, pequenas empresas, turismo - A região de Gomel pretende expandir a cooperação com o Cazaquistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/sp-malyj-biznes-turizm-gomelskaja-oblast-namerena-rasshirjat-sotrudnichestvo-s-kazahstanom-446559-2021/>

111 Contratos multimilionários e acordos de fornecimento de petróleo: um resumo da visita de três dias do primeiro-ministro ao Cazaquistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9894>

estamos falando de "entregas de produtos com valor agregado, antes de mais nada, em setores como o da madeira e da indústria alimentícia"¹¹².

Um verdadeiro avanço no desenvolvimento da cooperação entre as regiões dos dois países poderia ser o surgimento do Centro Industrial Bielorrusso na Região de Kostanai, que as partes acordaram em junho de 2021. "Será uma estrutura multidisciplinar que combinará não só instalações de produção, mas também actividades científicas e técnicas e formação de especialistas"¹¹³. O centro estará localizado na zona industrial de Kostanay, que foi inaugurada em 2017 e é um local industrial de 400 hectares, dotado de comunicações, onde já se encontram empresas de engenharia mecânica, indústria alimentar e ligeira, produção de materiais e estruturas de construção e equipamentos agrícolas. Curiosamente, a primeira "andorinha" desta zona foi a "Belarus Tractor Plant" da Composite Group Kazakhstan Holding Company. Abriu em 2018, e agora está se desenvolvendo com sucesso"¹¹⁴. Portanto, a base para o surgimento do centro industrial bielorrusso já está aqui.

Como podemos ver, a Bielorrússia e o Cazaquistão têm grandes perspectivas de cooperação em várias áreas, tendo já sido lançadas boas bases para uma cooperação a longo prazo entre complexos industriais, agro-industriais e de construção, bem como a nível das regiões dos dois países. Esperemos que todos estes planos mencionados acima sejam implementados com sucesso.

112_A comissão intergovernamental bielorrusso-cazaque planeja reunir-se em Brest [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belorusko-kazahstanskaja-mezhpravkomissija-planiruet-sobratsja-v-breste-434510-2021/>

113 Um centro industrial bielorrusso aparecerá na zona industrial de Kostanay [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.sb.by/articles/beloruskiy-industrialnyy-tsentr-poyavitsya-v-industrialnoy-zone-kostonaya.html>

114 Goray, O. Kostanay Industrial Zone está gradualmente a encher-se de novas produções / O. Goray // [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://top-news.kz/industrialnaja-zona-kostanaj-postepenno-zapolnjaetsja-novymi-proizvodstvami/>.

Bielorrússia - Uzbequistão:

A Comissão define as prioridades de cooperação

A oitava reunião da comissão intergovernamental conjunta de cooperação bilateral entre a Bielorrússia e o Uzbequistão foi realizada no início de março de 2021 em Tashkent. O encontro centrou-se no desenvolvimento do comércio e dos laços económicos, de investimento e cooperação, no fortalecimento das relações nos domínios científico, educativo, social e humanitário, na cooperação inter-regional, nas tecnologias da informação e no turismo.

É preciso lembrar que as relações diplomáticas entre as duas antigas repúblicas soviéticas foram estabelecidas em janeiro de 1993. Em 2020, o volume de negócios do comércio bielorrusso-Uzbequistão cresceu mais 17% e ultrapassou os 280 milhões de dólares, com a parte dos fornecimentos da Bielorrússia a exceder os 237 milhões de dólares. "Os principais itens das exportações bielorrussas no ano passado [2020] foram caminhões, tratores e tratores de caminhão, carne e produtos cárneos, açúcar e laticínios, medicamentos, vacinas e soros de sangue" ¹¹⁵. Embora registando estas tendências positivas, as partes na reunião da comissão intergovernamental centraram a sua atenção nas questões que ajudariam a elevar as relações bilaterais a um nível qualitativamente novo. Uma das prioridades urgentes é expandir o quadro legal da interação bielorrusso-uzbeque que totalizou mais de 70 acordos até março de 2021. A oitava reunião da Comissão Intergovernamental contribuiu para a sua posterior expansão.

Em particular, os Institutos Nacionais de Metrologia da Bielorrússia e do Uzbequistão assinaram um acordo de cooperação em Tashkent, que define as principais áreas de cooperação para os próximos cinco anos. O

¹¹⁵ Belarus pretende desenvolver ainda mais as relações bilaterais com o Uzbequistão [recurso eletrónico]. - -- 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9736>

documento trata da estreita parceria das partes no desenvolvimento e implementação de programas para criar padrões de medição nacionais e de trabalho. "Outra direção é a participação no desenvolvimento de documentos interestaduais sobre a uniformidade das medidas, a fim de harmonizar a legislação nacional e elaborar princípios unificados nesta área.¹¹⁶ Além disso, o Comitê Estatal de Normalização da Bielorrússia e a Agência Uzstandart adotaram um programa de cooperação para 2021-2023 que prevê comparações de padrões de medição estatais, calibração de padrões de medição e instrumentos de trabalho, bem como a participação de laboratórios em programas de testes de proficiência. Tudo isto, juntamente com a criação prevista de um grupo permanente, deverá ajudar a resolver questões relacionadas com as barreiras técnicas ao comércio entre os dois países. Outro aspecto prospectivo importante da cooperação entre a Bielorrússia e o Uzbequistão nesta área é que a União Económica Eurasiática tem agora um projecto de acordo sobre o procedimento e as condições para a remoção de barreiras técnicas ao comércio mútuo com países terceiros, que se encontra num elevado grau de prontidão. Neste sentido, o Belarusian Gosstandart "está trabalhando na possibilidade e fazendo uma proposta proativa para que o primeiro projeto piloto deste acordo, uma vez que entre em vigor, seja implementado com o Uzbequistão".¹¹⁷

No início de março de 2021, mais dez documentos de cooperação foram assinados pelas instituições de ensino superior dos dois países. Eles acrescentaram ao já muito extenso quadro legal de cooperação entre instituições educacionais e organizações científicas, que já contava com

116_Institutos de Metrologia da Bielorrússia e Uzbequistão assinam acordo de cooperação [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/instituty-metrologii-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-soglashenie-o-sotrudnichestve-431178-2021/>

117_Gosstandart Belarus e Uzstandart Agency assinaram um programa de cooperação para 2021-2023 [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gosstandart-belarusi-i-agentstvo-uzstandart-podpisali-programmu-sotrudnichestva-na-2021-2023-gody-431298-2021/>

cerca de duzentos acordos diretos. Graças a eles, faculdades conjuntas estão funcionando com sucesso hoje, e programas educacionais bielorrusso-Uzbequistão, incluindo os que envolvem a emissão de dois diplomas, estão sendo implementados. Foi aberto em Tashkent um instituto interprofissional conjunto bielorrusso-Uzbequistão de qualificações técnicas aplicadas. A criação de uma universidade uzbeque-belarusiana de ciência dos materiais está a ser considerada. Os números seguintes são bastante eloquentes: "No ano acadêmico 2020-2021, as instituições educacionais da Bielorrússia admitirão cerca de 2.000 estudantes uzbeques. As exportações de serviços educacionais para o Uzbequistão no ano passado [2020] totalizaram \$1,7 milhões, um aumento de quase 14% em comparação com o ano anterior¹¹⁸. Devemos assumir que o surgimento de outros dez documentos sobre a cooperação entre as universidades dos dois países só contribuirá para uma maior expansão da cooperação bielorrusso-uzbeque no domínio da educação.

Deve-se notar que várias universidades nacionais demonstraram um interesse considerável em desenvolver a cooperação com seus parceiros uzbeques. Estes incluem a Universidade Estatal Bielorrussa de Informática e Radioelectrónica, a Universidade Técnica Nacional Bielorrussa, a Universidade Tecnológica Estatal Bielorrussa, a P.M. Masherov State University of Vitebsk, a Yanka Kupala State University of Grodno e a Francysk Skaryna State University of Gomel. A Universidade Estadual Bielorrussa (BSU) também tem grandes planos para expandir sua presença no mercado educacional uzbeque e está planejando expandir seriamente sua gama de programas educacionais conjuntos aqui.

Em particular, o acordo assinado em abril de 2021 sobre cooperação cultural e científica entre a BSU e a Universidade Nacional Mirzo Ulugbek

118 Universidades da Bielorrússia e Uzbequistão assinaram 10 documentos sobre cooperação [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/vuzy-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-10-dokumentov-o-sotrudnichestve-431140-2021>

do Uzbequistão, a primeira e principal instituição de ensino superior da Ásia Central, oferece grandes oportunidades a esse respeito. Fundada em 1918, conta hoje com 12 departamentos: Matemática, Física, Biologia, Química, Economia, Ciências Sociais, História, Geologia e Sistemas de Geoinformação, Geografia e Recursos Naturais, Filologia Estrangeira, Jornalismo e Taekwondo e Atividades Desportivas. Até recentemente, a cooperação entre as duas universidades envolvia a formação conjunta de estudantes uzbeques em ciências biomédicas e ecologia médica no Sakharov International State Ecological Institute da BSU. O documento, assinado em abril, abrange não só a cooperação no intercâmbio de estudantes e professores, preparação de teses, dissertações e publicações, pesquisas e eventos científicos conjuntos, intercâmbio de literatura, periódicos, mas também expande a área temática das relações inter-universitárias em novas direções, incluindo "as partes delinearam o aumento de programas educacionais mútuos em ciências humanitárias e naturais, organização de escolas de verão, interação entre¹¹⁹ professores e estudantes". Além disso, o lado usbeque estava interessado na experiência da BSU em organizar um sistema de educação jurídica contínua, que é implementado através da faculdade e do corpo docente de direito, bem como do Instituto para a reciclagem e o desenvolvimento profissional de juízes, promotores, funcionários judiciais e instituições judiciais. Também é bem possível que cientistas bielorrussos com experiência relevante participem no desenvolvimento de um satélite para a universidade uzbeque.

O tema da expansão da gama de programas educacionais é também relevante na interação entre a BSU e a Tashkent State University of Oriental Studies, onde a formação conjunta de estudantes usbeques em filologia oriental (chinesa) está em andamento desde 2019. Novas áreas em discussão

119 A BSU e a Universidade Nacional do Uzbequistão atingem um novo nível de cooperação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-i-natsionalnyj-universitet-uzbekistana-vyhodjat-na-novyj-uroven-sotrudnichestva-436206-2021/>.

incluem o uso da experiência da BSU no treinamento de especialistas para a indústria de TI, bem como o desenvolvimento de especializações interdisciplinares. Em particular, em abril de 2021, foi apoiada "uma iniciativa de formação conjunta de estudantes em lingüística computacional".¹²⁰ e a implementação de projectos de jovens em fase de arranque.

O roteiro assinado em abril de 2021 entre a Universidade Estadual Bielorrussa e a Universidade Estadual de Língua e Literatura Uzbeque de Tashkent, com o nome de Alisher Navoi, resultará na abertura de uma sala de aula de língua e literatura uzbeque em Minsk, em dezembro de 2021, cujas atividades "terão como objetivo fortalecer os laços educacionais e culturais entre os dois países e criar condições para o estudo da língua, história e características étnicas do Uzbequistão"¹²¹.

Um acordo de cooperação entre a Universidade Estatal Bielorrussa e a Universidade Estatal de Direito de Tashkent está em vigor desde 2020. Este ano, esta cooperação será ampliada através da formação conjunta de estudantes usbeques na Faculdade de Direito da Universidade Bielorrussa, com a perspectiva de matrícula posterior na Faculdade de Direito da BSU, bem como a abertura de programas conjuntos com a Faculdade de Relações Internacionais da BSU. Aqui vale ressaltar que os parceiros usbeques estão "muito interessados na experiência da BSU de participação em rankings internacionais, segundo a qual a universidade bielorrussa está próxima do 1% superior das universidades do mundo"¹²². Em abril de 2021, as partes concordaram em criar um grupo de trabalho para desenvolver rapidamente documentos sobre a implementação das iniciativas propostas, bem como

120_A BSU planeja expandir programas educacionais conjuntos com o Uzbequistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-planiruet-rasshirit-s-uzbekistanom-sovmestnye-obrazovatelnye-programmy-435893-2021/>

121_O gabinete de língua e cultura uzbeque será aberto na BSU [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/kabinet-uzbekskogo-jazyka-i-kultury-otkrojut-v-bgu-435914-2021/>

122_BSU para expandir a cooperação com o Uzbequistão no campo da educação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-rasshirit-sotrudnichestvo-s-uzbekistanom-v-oblasti-obrazovanija-436565-2021/>

organizar um programa educacional conjunto para a formação de pessoal jurídico em setembro. Finalmente, em cooperação com a Universidade de Jornalismo e Comunicação de Massa do Uzbequistão, estão em curso discussões sobre a possibilidade de professores uzbeques fazerem estágios na Universidade Estatal bielorrussa, estudarem lá para programas de desenvolvimento profissional e convidarem funcionários da universidade bielorrussa para darem palestras em Tashkent.

Outro resultado importante do trabalho da comissão intergovernamental foi a primeira reunião do Conselho Empresarial Bielorrusso-Uzbeque em Tashkent, que reuniu mais de 170 representantes dos círculos empresariais dos dois países, que puderam discutir "projetos específicos de cooperação em agricultura, engenharia mecânica, logística, indústria alimentícia, produção química e farmacêutica, ciência e educação e tecnologias da informação". O ¹²³potencial de implementação destes projectos é demonstrado de forma muito eloquente pelo exemplo da Minsk Motor Plant, cujos representantes trouxeram mais de quatro milhões de dólares de contratos para a capital usbeque. Isto deve-se em grande parte ao facto de "a rede de distribuição de mercadorias da MMZ em Tashkent ser representada pela BURAN-SAVDO, SIGMA, INDUSTRIAL MARKETING, FUTURE GENERATION MARKETING". Em 2019-2020, a MMZ vendeu mais de 1.000 motores para os mercados primário e secundário do Uzbequistão" ¹²⁴.

Uma continuação lógica da primeira reunião do conselho empresarial foi a participação de 23 empresas bielorrussas na exposição internacional

123_Mais de 170 representantes de empresas bielorrussas e usbeques participaram de uma reunião do conselho empresarial [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bole-170-predstavitelej-biznesa-belarusi-i-uzbekistana-prinjali-uchastie-v-zasedanii-delovogo-soveta-431374-2021>

124_A MMZ planeja assinar contratos no valor de mais de US\$ 4 milhões durante uma comissão intergovernamental no Uzbequistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mmz-vo-vremja-mezhpravkomissii-v-uzbekistane-planiruet-podpisat-kontrakty-bole-chem-na-4-mln-431277-2021/>

INNOPROM, em abril de 2021. The Great Industrial Week in Uzbekistan", onde os exportadores bielorrussos apresentaram produtos de engenharia mecânica, metalurgia, indústria química, indústria farmacêutica, equipamentos médicos, assim como desenvolvimentos científicos e bens de consumo. Um dos resultados concretos da participação dos fabricantes bielorrussos no evento de exposição foi a assinatura de um acordo de intenções por uma subsidiária da fábrica de automóveis de Minsk no Uzbequistão - MAZ-Tashkent LLC - "para fornecer chassis e componentes de veículos para montagem de máquinas no mercado uzbeque por \$10 milhões. 50 máquinas MAZ também foram contratadas para uma empresa uzbeque privada no valor total de \$3 milhões. ¹²⁵Portanto, existem boas perspectivas para o desenvolvimento das relações económicas entre os dois países.

Como lembrete, o roteiro para a cooperação entre a Bielorrússia e o Uzbequistão, adoptado em Novembro de 2018, é o documento básico para a interacção comercial e económica entre os dois países, que contém 158 medidas. Já em Maio de 2020, mais de um terço deles tinham sido implementados. Isto teve um impacto imediato no estado da parceria Bielorrússia-Uzbequistão: "No final de 2019, o volume de negócios entre os países atingiu 239 milhões de dólares e aumentou 1,5 vezes em relação a 2018 ¹²⁶. Isto significa que as partes pretendem atingir o objectivo, que os dois chefes de Estado tinham traçado em 2018, de aumentar o mais rapidamente possível o volume do comércio bilateral para um bilião de dólares. "O objectivo deve ser alcançado em três a quatro anos através da

125_Mais de 20 empresas bielorrussas participaram de uma grande exposição industrial no Uzbequistão [recurso eletrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-20-belorusskih-predpriyatij-prinjali-uchastie-v-krupnoj-promyshlennoj-vystavke-v-uzbekistane-436286-2021/>

126 Vladimir Dvornik manteve conversações com Sardor Umurzakov, vice-primeiro-ministro da República do Uzbequistão [recurso electrónico]. - – 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9423>

integração de todas as áreas possíveis de cooperação", disse ele. ¹²⁷Uma das áreas mais promissoras é a agricultura.

O fato é que a principal tendência no desenvolvimento do complexo agro-industrial do Uzbequistão hoje é a formação de um sistema de produção em cluster. Em outras palavras, os clusters devem unir os produtores de matérias-primas agrícolas e seus processadores em empresas industriais. A experiência bielorrussa a este respeito é vista pelos parceiros usbeques como muito positiva, pelo que demonstram o seu grande interesse em estabelecer contactos e parcerias comerciais directas com produtores e processadores bielorrussos, cuja eficácia é evidenciada pelos números.

Em 2019, foram fornecidos ao mercado usbeque produtos agrícolas e alimentares no valor de 35 milhões de dólares provenientes da Bielorrússia, o que mais do que duplicou o nível de 2018. A dinâmica positiva do comércio mútuo nesta área continuou no próximo ano, apesar das restrições causadas pela propagação do coronavírus. "As exportações de alimentos bielorrussos mais do que duplicaram em 2020 e atingiram 73 milhões de dólares. O fornecimento de carne de vaca bielorrussa para o Uzbequistão mais do que duplicou, o açúcar 3,5 vezes, o leite em pó duplicou, o peixe e os produtos da pesca 1,5 vezes." ¹²⁸

A cooperação entre Belarus e Uzbequistão certamente não se limita ao fornecimento mútuo de produtos alimentícios, mas também inclui uma ampla gama de interação, inclusive no desenvolvimento de abordagens científicas conjuntas e tecnologias modernas. Em particular, "as áreas promissoras de cooperação no setor agrícola incluem a participação da parte bielorrussa na construção de complexos leiteiros, organização do

127 Zalesky, B. Vector da integração pós-soviética. Uma vista de Belarus / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - -- C. 223.

128 As exportações bielorrussas de alimentos para o Uzbequistão mais do que duplicaram em 2020 [recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-belorusskogo-prodovolstvija-v-uzbekistan-v-2020-godu-vyros-bolee-chem-v-dva-raza-431838-2021/>

processamento de leite, estabelecimento de joint ventures para a produção de medicamentos veterinários, cooperação na criação, organização de treinamento e reciclagem de especialistas usbeques com base em instituições de educação agrícola bielorrussas.¹²⁹

O primeiro Fórum Agrário Bielorrússia-Uzbequistão realizado em 2020, que reuniu mais de 700 participantes, demonstrou esta diversidade de parcerias eficazes. Só a parte empresarial da delegação bielorrussa incluía cerca de 150 representantes de exportadores de produtos agrícolas e alimentares, instituições de investigação e educação. Em particular, um participante activo do fórum foi Gomselmash OJSC, que assinou um acordo com a fábrica de máquinas agrícolas de Tashkent no Outono de 2019. "O documento prevê a criação de uma fábrica de montagem de combinações na capital do Uzbequistão."¹³⁰. Delegações de todas as regiões do país, bem como de ministérios e organizações relevantes do complexo agro-industrial estavam representadas no lado usbeque. Como resultado, "os exportadores bielorrussos assinaram mais de 30 acordos e contratos com seus parceiros uzbeques"¹³¹. Além disso, o Ministério da Agricultura e Alimentação da Bielorrússia e o Ministério da Agricultura do Uzbequistão adoptaram um Memorando de Entendimento e Cooperação.

Ao mesmo tempo que o fórum agrário em Tashkent, foi organizada uma exposição na qual só a Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia apresentou mais de 60 desenvolvimentos e tecnologias inovadoras para a agricultura no Uzbequistão. Entre as novidades dos cientistas bielorrussos do Centro Científico e Prático de Alimentação da Academia Nacional de

129 Sobre o resultado da visita de Vladimir Dvornik ao Uzbequistão [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9301>

130 "Gomselmash apresentará seu potencial em um fórum agrícola no Uzbequistão [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-predstavitsvoj-potentsial-na-agrarnom-forume-v-uzbekistane-380486-2020>

131 Mais de 30 acordos e contratos assinados como resultado do Fórum Agrário Belarus-Uzbequistão [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bole-30-soglashenij-i-kontraktov-podpisano-po-itogam-belorussko-uzbekskogo-agrarnogo-foruma-381350-2020/>

Ciências da Bielorrússia, a marmelada de legumes despertou grande interesse. "A gama inclui marmelada feita de milho doce, cenoura vermelha, abóbora madura, tomate suculento e aipo picante. A marmelada contém prebióticos e não contém corantes artificiais" ¹³². O Instituto de Ciência do Solo e Agroquímica demonstrou uma gama de fertilizantes minerais complexos com uma relação equilibrada de elementos nutricionais para as culturas cultivadas. O S.N. Vyshelessky Institute of Experimental Veterinary Medicine mostrou vacinas para a prevenção e tratamento de doenças virais e bacterianas em animais de granja. Cientistas do Centro de Sistemas de Identificação e Operações de Negócios Eletrônicos propuseram tecnologias para identificação digital e rastreabilidade de animais e produtos de origem animal. O Centro Científico e Prático da Cultura da Batata interessou-se pelos visitantes de novas variedades de batatas - Manifesto, Uladar, Palac - resistentes a uma série de doenças. Como podemos ver, mesmo esta breve lista de novidades apresentada em Tashkent mostra claramente as perspectivas tentadoras que se abrem para o desenvolvimento de parcerias agrícolas bielorrussas-Usbeques num futuro próximo.

132 A Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia apresentou mais de 60 desenvolvimentos inovadores para a agricultura no Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/nan-belarusi-predstavila-v-uzbekistane-bolee-60-innovatsionnyh-razrabotok-dlja-selskogo-hozjajstva-381057-2020/>

Bielorrússia - Ásia:

perspectivas de cooperação efectiva

Em junho de 2021, foi realizado o Fórum Belarus-Asiático, no qual participaram representantes das embaixadas dos estados asiáticos na Rússia e Bielorrússia que não têm suas missões diplomáticas em Minsk e onde não há missões diplomáticas bielorrussas no exterior. Especificamente, os participantes incluíram chefes de missões diplomáticas e outros diplomatas da Indonésia, Iêmen, Camboja, Malásia, Sri Lanka, Mianmar, Nepal, Singapura, Tailândia, Afeganistão, Laos e Filipinas. A atenção do lado bielorusso para a região asiática é bastante compreensível. Afinal, "não há aqui problemas políticos na agenda bilateral e as abordagens às grandes questões internacionais são bastante semelhantes". Isto cria uma boa base para o desenvolvimento do comércio e da cooperação económica como a principal área de compromisso bilateral.¹³³

Basta dizer que em 2020, as exportações bielorrussas para o continente totalizaram cerca de dois bilhões de dólares. E isto, é claro, não é o limite. "É óbvio que o mercado asiático ainda permanece subdesenvolvido pelos exportadores bielorrussos em termos de promoção de muitos dos seus produtos, incluindo os fabricados pelas indústrias mecânica, eletrônica e petroquímica."¹³⁴ A experiência deste compromisso nos últimos anos mostra que ainda há muitas oportunidades para promover o comércio e os interesses económicos bielorrussos na direcção asiática. Para utilizá-los com sucesso, é necessário continuar o trabalho sistemático e consistente, desenvolvendo o interesse mútuo e iniciando novas formas

133 A cooperação com os países da região asiática tem sido e continua a ser uma das prioridades da política externa da Bielorrússia - Barysieich [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/sotrudnichestvo-so-stranami-aziatskogo-regiona-bylo-i-ostaetsja-odnim-iz-prioritetov-vneshnej-politiki-445159-2021/>

134 Zalessky, B. Belarus - Ásia: vector de parceria. Crónica de cooperação mutuamente benéfica / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2018. -- C. 5.

de contato, como está acontecendo na realidade no desenvolvimento de laços de parceria com vários países asiáticos.

Em particular, a República da Bielorrússia já alcançou uma parceria estratégica com **a República Popular da China**. Na linguagem dos números, parece que é o seguinte. Em 2020, o volume do comércio bielorrusso-chinês apresentará um aumento significativo de mais de 10 por cento. O crescimento ainda maior desta parceria é característico do ano 2021. "De janeiro a abril deste ano, o total de importações e exportações de bens entre os países foi de US\$ 1,25 bilhões, um aumento de 58% em relação ao mesmo período do ano passado. A China tornou-se o segundo maior parceiro comercial da Bielorrússia."¹³⁵

Alguns projetos que já foram implementados com sucesso e ainda estão sendo implementados pela parte bielorrussa também podem ser vistos em alguns outros países asiáticos. Por exemplo, no início de junho de 2021, a Minsk Tractor Works e a empresa indiana Erisha Agritech Private Limited assinaram um acordo de cooperação, que estipula que "o parceiro indiano comprará pelo menos 200 tratores BELARUS até o final de 2021. Além disso, as partes pretendem organizar a localização e montagem de tratores na **Índia** sob a marca conjunta DARSH BELARUS", e depois fornecê-los.¹³⁶ Os dois lados também pretendem organizar a localização e montagem de tratores sob a marca conjunta DARSH BELARUS na Índia, e depois fornecê-los a outros países do continente - Sri Lanka, Bangladesh e Nepal.

Outro país asiático interessante neste contexto é a **Mongólia**. Em junho de 2021, ficou conhecido que o Banco de Desenvolvimento da Bielorrússia financiará a exportação de tratores e máquinas agrícolas

135 A interação política entre a Bielorrússia e a China está se fortalecendo continuamente - Xie Xiaoyun [Recurso eletrônico]. - - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/politicheskoe-vzaimodoverie-belarusi-i-kitaja-nepreravno-ukrepljaetsja-se-sjaojun-446045-2021/>.

136 A MTZ assinou um acordo de fornecimento e montagem de tratores na Índia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mtz-podpisal-soglashenie-o-sotrudnichestve-s-indijskoj-kompaniej-444577-2021/>

bielorrussos produzidos na OJSC de Minsk Tractor Works por quatro milhões e meio de euros - para o Ministério da Alimentação, Agricultura e Indústria Ligeira da Mongólia. E esta será a terceira linha de crédito individual ao abrigo do acordo intergovernamental geral de crédito à exportação bielorrusso-mongol, celebrado em Abril de 2019, destinado a expandir a geografia da oferta de exportação bielorrussa e a reforçar as relações económicas e comerciais externas entre empresas específicas. Recorde-se que, ao abrigo deste acordo, o Banco de Desenvolvimento já "financiou o fornecimento de veículos de combate a incêndios fabricados por Pozhsnab à Agência Nacional de Emergências da Mongólia, bem como maquinaria fabricada pela MAZ, a empresa gestora da Belavtomaz Holding, ao Centro de Desenvolvimento Rodoviário e de Transportes do Ministério das Estradas e Transportes da Mongólia¹³⁷". Estes factos mostram que as empresas industriais bielorrussas vêem a Ásia como uma das regiões chave para aumentar as suas exportações. E vêem nele um grande potencial, "porque os seus países membros estão a mostrar um crescimento económico muito bom". ¹³⁸o que torna os produtos bielorrussos mais procurados nesse mercado. E exportadores como BelAZ, BMZ, MAZ, MTZ, Amkodor e Integral têm boas oportunidades para expandir a oferta aqui.

Hoje, a região asiática parece ainda mais promissora para as exportações de alimentos da Bielorrússia, que aumentaram 13(!) vezes nos últimos cinco anos. Em 2020, totalizava 356 milhões de dólares. Durante os quatro meses de 2021, a Bielorrússia exportou 167 milhões de dólares de

137 O Banco de Desenvolvimento concederá um empréstimo de exportação para o fornecimento de maquinaria agrícola bielorrussa à Mongólia [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bank-razvitiya-predostavit-eksportnyj-kredit-na-postavku-belorusskoj-selhoztehniki-v-mongoliju-445880-2021/>.

138 Pivovar, E. O Ministério da Indústria da Bielorrússia considera a região asiática como uma das regiões-chave para o fornecimento de produtos / E. Pivovar // [Recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minprom-belarusi-rassmatrivaet-aziatskij-region-kak-odin-iz-kljuchevyh-dlja-postavok-produktsii-445212-2021/>

alimentos para 37 países asiáticos, "o que é 60% mais do que no ano passado. Uma vasta gama de produtos lácteos e de carne, açúcar, fibra de linho, óleo de colza..."¹³⁹. É óbvio que tanto a geografia como a gama destes abastecimentos só se expandirão, como o demonstra o interesse dos participantes do Fórum Bielorrusso-Asiático nas propostas dos produtores bielorrussos expressas nas suas apresentações no evento. Além disso, o envolvimento do lado bielorrusso com vários outros países asiáticos - Irã, Paquistão, Coreia do Sul e Omã - tornou-se muito mais ativo em 2021.

Quanto ao **Irão**, em Abril de 2021, ficou conhecido que a região de Gomel, na Bielorrússia, pretende retomar e desenvolver a cooperação com a província iraniana de Mazandaran, o documento sobre comércio, cooperação económica, científica, técnica e cultural com o qual foi assinado em 2009, mas não foi possível implementar os planos nele delineados. Nessa altura, ao assinar o memorando de cooperação, as partes mencionaram boas perspectivas na organização das exportações de produtos agrícolas, metais e maquinaria agrícola da região bielorrussa. E os exportadores iranianos planejam estabelecer o fornecimento permanente de cítricos e outras frutas do sul para o mercado de Homiel. "Além disso, existem grandes depósitos de combustíveis sólidos na província de Mazandaran, que poderiam ser explorados por entidades económicas da região de Gomel."¹⁴⁰

Entre os projetos que a região bielorrussa e a província iraniana pretendem voltar agora estão "a produção de barras de cobre no distrito de Rechitsa, o desenvolvimento de um depósito de giz no distrito de Vetka, a

139 Pivovar, E. As entregas de produtos alimentares bielorrussos aos países asiáticos durante 5 anos aumentaram 13 vezes / E. Pivovar // [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/postavki-belorusskogo-prodovolstvija-v-strany-azii-za-5-let-vyrosli-v-13-raz-445207-2021/>

140 Sidorchik, V. Gomel e a província iraniana de Mazandaran assinarão o memorando de cooperação / V. Sidorchik // [Recurso electrónico]. - - 2009. - URL: <http://cenadm.gov.by/ru/region/view/gomelskaja-oblast-i-iranskaja-provintsija-mazandaran-podpishut-memorandum-o-sotrudnichestve-1957/>

mineração de rochas no distrito de Lelchitsa"¹⁴¹. Além disso, a parte bielorrussa fez propostas para fornecer ao mercado iraniano máquinas-ferramentas, madeira, papelão, celulose, produtos de confeitaria, bem como colheitadeiras movidas a gás. Observando o grande potencial na interação entre as duas regiões, o lado iraniano complementou as possíveis áreas de parceria com áreas como extração de petróleo, indústria química, indústria. Os passos concretos para implementar todas estas propostas serão discutidos num webinar a ser realizado num futuro próximo.

O simples facto de os laços de parceria entre a região de Gómel e a província de Mazandaran terem sido actualizados mostra que a Bielorrússia e o Irão, tendo sobrevivido à pandemia do coronavírus, estão afinal a começar a regressar a uma trajectória de crescimento da cooperação bilateral mutuamente benéfica. Como lembrete, a 14ª reunião da Comissão Mista Bielorrusso-Iraniana de Cooperação Económica foi realizada em Janeiro de 2018, que resultou na assinatura do Roteiro para o Desenvolvimento da Cooperação entre a República da Bielorrússia e a República Islâmica do Irão para 2018-2020. Falou do desenvolvimento da cooperação bilateral "em vários campos da política, investimento, comércio, indústria, transportes, agricultura, saúde, educação, ciência, tecnologia e energia".¹⁴² Também continha a intenção de aumentar o comércio entre a Bielorrússia e o Irão para 500 milhões de dólares. Contudo, as sanções dos EUA, que bloquearam o compromisso bilateral entre Minsk e Teerão em várias áreas importantes, tornaram-se um sério obstáculo ao desenvolvimento da cooperação económica entre a Bielorrússia e o Irão. Mas "apesar das restrições, o volume de comércio

141_A Região de Gómel e a Província Mazandaran do Irão para retomar o comércio e a cooperação económica [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomelskaja-oblast-i-iranskaja-provintsija-mazandaran-vozobnovjat-torgovo-ekonomicheskoe-sotrudnichestvo-439208-2021/>

142_Belarus e Irão desenvolveram um roteiro de cooperação para 2018-2020 [recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-iran-razrabotali-dorozhnyu-kartu-sotrudnichestva-na-2018-2020-gody-285761-2018/>

entre a Bielorrússia e o Irão ascendeu a 24,7 milhões de dólares em 2020¹⁴³. Pneus, produtos de madeira, papel de jornal e rolamentos constituíram a maior parte das exportações bielorrussas para o mercado iraniano.

Atualmente, as duas partes estão se preparando para a 15ª reunião da comissão mista, onde pretendem desenvolver um roteiro para o comércio e a cooperação econômica, a fim de dar um impulso adicional à relação. O elevado interesse das partes no desenvolvimento de tais parcerias pode ser avaliado pela composição dos participantes no fórum empresarial bielorrusso-iraniano, que se realizou em Minsk em julho de 2019 sob os auspícios da Câmara de Comércio e Indústria da Bielorrússia e da Câmara de Comércio, Indústria, Minas e Agricultura de Teerã. Naquela época, empresas iranianas interessadas em cooperar "nos domínios da banca, produção médica e farmacêutica, equipamentos de gás, peças e equipamentos para frigoríficos, máquinas agrícolas, materiais e equipamentos de construção, indústria petroquímica e de refinação de petróleo, produção e fornecimento de alimentos e especiarias, indústria têxtil (fornecimento de tapetes persas)" participaram ¹⁴⁴nas negociações com os meios empresariais bielorrussos.

A cooperação entre a Bolsa Universal de Mercadorias da Bielorrússia (BUCE) e a Bolsa Iraniana de Mercadorias (ITB) pode também tornar-se uma das áreas promissoras para a cooperação econômica entre os dois países. As duas partes concordaram em actualizar a parceria em Outubro de 2019, uma vez que "a utilização do mecanismo de troca reduzirá os riscos comerciais e simplificará a procura de parceiros de

143 Comércio e Relações Económicas [Recurso Electrónico]. - - 2021. - URL: https://iran.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/economic/

144 Fórum de negócios bielorrusso-iraniano a ter lugar em Minsk no dia 24 de Julho [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusko-iranskij-biznes-forum-projdet-24-ijulja-v-minske-355013-2019/>

negócios para entidades empresariais bielorrussas e iranianas"¹⁴⁵. Além disso, os empresários iranianos estão interessados em utilizar a plataforma BUTB para promover produtos metálicos ferrosos e não ferrosos, têxteis, nozes e frutas secas para a Bielorrússia. As empresas bielorrussas estão interessadas na plataforma de intercâmbio para a exportação de madeira, chapas de madeira e produtos petroquímicos para o Irã.

Outro recurso promissor para a expansão do comércio e da cooperação económica bielorrusso-iraniana é o Acordo Provisório que conduz ao estabelecimento de uma zona de comércio livre entre a União Económica Eurasiática (UEUE) e o Irão, que entrou em vigor em Outubro de 2019. Este documento estabeleceu uma lista de mercadorias para as quais os exportadores dos países da EAEU, incluindo a Bielorrússia, receberam tratamento preferencial no mercado iraniano. Ela "inclui produtos de carne e óleo, certos tipos de confeitos e chocolate, equipamentos eletrônicos e mecânicos, bem como metais e cosméticos"¹⁴⁶. Assim, as partes têm grandes oportunidades para avançar nas suas relações comerciais e económicas. Temos de os agarrar.

A República Islâmica do Paquistão é um dos Estados do Sul da Ásia, com o qual a República da Bielorrússia criou, nos últimos cinco anos, o quadro jurídico e infra-estrutural necessário para reforçar e desenvolver o compromisso bilateral com vista à implementação em larga escala do potencial de parceria existente. Deve-se recordar que em 2015, a Declaração de Islamabad da Cooperação Bielorrússia-Paquistão foi adoptada ao mais alto nível, "na qual as partes consolidaram os princípios

145 A BUTB e a Bolsa de Mercadorias Iraniana pretendem intensificar a cooperação [recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-iranskaja-tovarnaja-birzha-namereny-aktivizirovat-sotrudnichestvo-364553-2019/>

146 Zalessky, B. O potencial para o multi-vectorismo. Crônica da cooperação internacional / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2020. - - C. 7.

básicos do diálogo político"¹⁴⁷. Um roteiro de cooperação bilateral para 2015-2020 foi assinado ao mesmo tempo para fazer uma transição gradual do simples comércio para formas mais avançadas de interação cooperativa. Os esforços conjuntos para criar um quadro legal e contratual para a cooperação bielorrusso-paquistanesa resultaram em "77 memorandos de entendimento e acordos assinados pelas partes até ao início de 2021. Neste momento, muitos acordos estão em fase de elaboração" ¹⁴⁸. Por exemplo, um acordo intergovernamental alterado sobre cooperação no domínio da cooperação industrial, científica e técnica.

Também em 2015, Minsk e Islamabad estabeleceram o mecanismo institucional básico para o comércio bilateral e as relações económicas - a comissão conjunta Bielorrússia-Paquistão para o comércio e a cooperação económica, tendo organizado cinco reuniões até à data. No âmbito da Comissão Mista, grupos de trabalho em vários domínios, como a indústria e a agricultura, concentram a sua atenção em questões específicas de cooperação bilateral. E em dezembro de 2020, a primeira reunião do grupo de trabalho bielorrusso-paquistanês para a cooperação em saúde e produtos farmacêuticos "identificou possíveis áreas de cooperação mútua na exportação de serviços médicos e educacionais" ¹⁴⁹e delineou as perspectivas de cooperação futura.

Quanto às parcerias entre as comunidades empresariais dos dois países, elas são estruturadas no âmbito do Conselho Empresarial Conjunto Bielorrusso-Paquistanês, cujas três primeiras reuniões foram realizadas em

147 Zalesky, B. Belarus - Ásia: vector de parceria. Crônica de cooperação mutuamente benéfica / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2018. -- C. 86.

148 Sajjad, H.H. Como a pandemia afectou as relações entre a Bielorrússia e o Paquistão / H.H. Sajjad // [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/kak-pandemija-povlijala-na-otnoshenija-belarusi-i-pakistana-7589/>

149. Cooperação internacional. Reunião do Grupo de Trabalho Conjunto Bielorrússia-Paquistão sobre Cooperação em Saúde e Farmacêutica [recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://belmapo.by/mezhdunarodnaya-sotrudnichestvo.-zasedanie-sovmestnoj-belorusko-pakistanskoy-rabochej-gruppyi-po-sotrudnichestvu-v-sfere-zdravooxraneniya-i-farmatsevtiki.html>

agosto de 2015, em março de 2016 e 2017. Em abril de 2021, as partes realizaram a quarta reunião deste conselho, que contou com a presença de representantes de mais de cem empresas bielorrussas e paquistanesas. Discutiram não só o desenvolvimento do comércio bilateral, mas também oportunidades para impulsionar a cooperação de investimentos, a cooperação industrial e o estabelecimento de empresas e produções conjuntas, apontando a indústria, a agricultura, a indústria farmacêutica, bem como a educação, a tecnologia da informação e a logística como áreas prioritárias de cooperação. Além disso, eles analisaram "as oportunidades de negócios das empresas paquistanesas no âmbito do Parque Industrial "Great Stone", as principais direções da nova política de desenvolvimento automotivo no Paquistão e as preferências existentes em conexão com ela para empresas estrangeiras, as perspectivas de transporte elétrico urbano no Paquistão, bem como as principais áreas de trabalho das Câmaras de Comércio e Indústria para promover contatos comerciais"¹⁵⁰.

O potencial para a expansão das relações bielorrusso-paquistanesas é evidenciado pelos números. "Em 2020, o volume de comércio entre os países atingiu 52,2 milhões de dólares, ou seja, 4% mais do que em 2019¹⁵¹. Ao mesmo tempo, o excedente para o lado bielorrusso excedeu os 20 milhões de dólares. Isto foi facilitado por entregas da Bielorrússia para o Paquistão de itens de exportação como "tratores e peças de reposição, caminhões, fertilizantes potássicos, chicotes e fibras sintéticas, pneus,

150 Reunião on-line do Conselho Empresarial Belarus-Paquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://grotpp.by/onlayn-zasedanie-belorussko-pakista-2/>.

151 Belarus está interessado em desenvolver uma cooperação mutuamente benéfica com o Paquistão - Karankevich [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-razviti-vzaimovyygodnogo-sotrudnichestva-s-pakistanom-karankevich-436781-2021/>

máquinas ferramentas, ácidos policarboxílicos (anidrido ftálico), papel de jornal, alimentos para bebês (misturas secas)" ¹⁵².

Em 2021, o lado bielorrusso planeja apenas aumentar suas exportações para o mercado paquistanês, usando uma variedade de ferramentas para promover produtos da Bielorrússia para o Paquistão. Uma delas é a participação em exposições internacionais organizadas naquele país do Sul da Ásia. Especificamente, "em Outubro [2021], espera-se que as empresas bielorrussas participem na exposição industrial em Karachi. ¹⁵³Deve-se notar que há um ano e meio, em setembro de 2019, a exposição nacional da Bielorrússia foi organizada no maior evento de exposição da região do sul da Ásia - a Exposição Internacional de Engenharia e Maquinaria Asiática (IEMA) em Lahore, Paquistão, onde "empresas líderes da Bielorrússia como BelAZ, MAZ, MTZ, a Planta Metalúrgica Mogilev, a Preocupação Belneftekhim (Belshina, Naftan, Polatsk-Steklovolokno) apresentaram seus produtos. Os ¹⁵⁴numerosos visitantes deste fórum empresarial também puderam ver as melhores instituições de ensino superior bielorrussas e os desenvolvimentos científicos avançados da Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia. Só a Universidade Estadual Bielorrussa demonstrou em Lahore "mais de 20 desenvolvimentos científicos e tecnológicos no campo da instrumentação, novos materiais, óptica metálica e tribopática". Só a Universidade Estatal da Bielorrússia demonstrou "20 desenvolvimentos científicos e tecnológicos no campo da engenharia de instrumentos, novos materiais, óptica metálica e tribótica",

152 Relações comerciais e económicas entre a República da Bielorrússia e a República Islâmica do Paquistão [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: https://pakistan.mfa.gov.by/ru/trade_and_economic_bilateral_relations/

153 Ulahovich: há muitas oportunidades para reforçar a cooperação entre a Bielorrússia e o Paquistão [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ulahovich-dlja-ukreplenija-sotrudnichestva-mezhdu-belarusiju-i-pakistanom-est-mnogo-vozmozhnostej-429292-2021/>

154 Uma exposição nacional da Bielorrússia foi inaugurada na exposição IEMA no Paquistão [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/natsionalnaja-ekspozitsija-belarusi-otkrylas-na-vystavke-iema-v-pakistane-363543-2019/>

¹⁵⁵e assinou um memorando de intenções para desenvolver a cooperação académica, científica e tecnológica com a empresa Ali Power de Islamabad. Esta não foi uma má experiência de participação.

Falando sobre o desenvolvimento da cooperação com a **Coreia do Sul**, cabe lembrar que, em julho de 2021, a Câmara de Comércio e Indústria da Bielorrússia e a Associação de Comércio Internacional da Coreia estabeleceram um conselho de cooperação empresarial, pondo em prática os acordos alcançados em dezembro de 2020, quando as partes assinaram um acordo de cooperação. Espera-se que os participantes desta nova plataforma para discutir questões empresariais e fortalecer a cooperação económica, de investimento, científica e técnica incluam empresas bielorrussas e coreanas que tenham um histórico de sucesso de cooperação, que "contribuam para a expansão das relações empresariais e económicas bilaterais, bem como empresas interessadas em implementar projectos conjuntos nas áreas mais promissoras"¹⁵⁶. A julgar pela composição da sessão inaugural do Conselho de Cooperação Empresarial Bielorrússia-Coreia, estes incluem o Parque de Alta Tecnologia da Bielorrússia, o Parque Industrial China-Belarus Great Stone, e mais de vinte outras empresas líderes em electrónica, máquinas-ferramenta, indústria automóvel, farmacêutica e tecnologia da informação.

Como lembrete, o ano 2022 marcará o 30º aniversário do estabelecimento de relações diplomáticas entre os dois países. Hoje Minsk e Seul procuram tomar medidas concretas para intensificar o compromisso bilateral, bem como "dar substância prática à cooperação no âmbito da 'Nova Política do Norte'", entendida como um conjunto de medidas para

155_Resultados da participação da BSU na Exposição Internacional de Engenharia & Maquinaria Asiática (IEMA) (Lahore, República Islâmica do Paquistão) [recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <http://research.bsu.by/2019/10/08/bsu-results-in-the-international-exhibition-international-engineering-machinery-asia-exhibition-iema/>

156 Belarus e a República da Coreia criaram um conselho de cooperação empresarial [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-respublika-koreja-sozdali-sovet-delovogo-sotrudnichestva-449731-2021/>

intensificar a cooperação económica entre a República da Coreia e os Estados integrantes da Eurásia. ¹⁵⁷Esta política é entendida como um conjunto de medidas para intensificar a cooperação económica entre a República da Coreia e os Estados e associações de integração da região eurasiática, incluindo a União Económica Eurasiática. Seguindo esta política, a Coreia divide todo o espaço norte em três regiões principais: a região oriental - Sibéria e Extremo Oriente, Mongólia, as três províncias do nordeste da China; a região central - os cinco países da Ásia Central; e a região ocidental - a parte ocidental da Rússia, Ucrânia e Bielorrússia. É a região ocidental que Seul considera ser a mais industrializada e inovadora. Por este motivo, é visto como "uma espécie de centro de indústria inovadora no sentido norte da cooperação económica, importante também para a criação de novos materiais compósitos e para o desenvolvimento das tecnologias de informação"¹⁵⁸.

O lado bielorusso também está geralmente interessado nas relações com seus parceiros coreanos, principalmente na expansão da cooperação industrial e no estabelecimento de instalações de produção conjuntas em diversas áreas. Não apenas na indústria de máquinas-ferramentas, indústria automotiva, produção de componentes automotivos, eletrônicos e eletrodomésticos, mas também na produção de pneus, equipamentos médicos e máquinas agrícolas, bem como "no financiamento e implementação de projetos de infra-estrutura em inovação, tecnologias de informação e comunicação, indústria e ciência e tecnologia"¹⁵⁹. A este respeito, uma das áreas temáticas de cooperação com parceiros coreanos é a seguinte.

157. Belarus e a República da Coreia discutem medidas práticas para intensificar a cooperação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/belarus-i-respublika-koreja-obsudili-prakticheskie-shagi-po-aktivizatsii-sotrudnichestva-436200-2021/>

158 Pak, C.H. Programmatic approach / C.H. Pak // [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: https://export.by/programme_approach

159 Belarus está interessado em expandir a cooperação de investimentos com a República da Coreia [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus->

Desde 2019, o Ministério da Economia da República da Bielorrússia tem vindo a implementar uma série de projectos de cooperação internacional no que diz respeito à criação de infra-estruturas para o apoio e desenvolvimento da indústria inteligente no nosso país. Em primeiro lugar, foi realizado um conjunto de trabalhos para avaliar a prontidão da transformação digital da economia nacional, incluindo o seu sector real. O projecto resultou em recomendações que prevêm o desenvolvimento de uma estratégia de cooperação entre as grandes empresas transformadoras e as pequenas e médias empresas. Foram também introduzidos novos instrumentos de apoio do Estado à transformação digital das organizações do sector real da economia. Portanto, este trabalho foi realizado com o apoio do programa de intercâmbio de conhecimentos com a República da Coreia. Mais especificamente, "a partir de 2020, este programa dará apoio consultivo para a implementação de um projecto-piloto para a transformação digital de uma empresa de construção de máquinas". Está previsto que os resultados e recomendações obtidos serão utilizados para organizar a transformação digital das empresas de construção de máquinas em todo o nosso país" ¹⁶⁰. A seriedade desta interação com os parceiros coreanos também é comprovada pelo fato de que, em março de 2021, Minsk sediou o seminário republicano - "Studying the Experience of the Republic of Korea in Digital Transformation of the Industrial Sector of Economy (Mechanical Engineering)" - que contou com a presença de mais de 160 representantes de órgãos e organizações estatais, da comunidade empresarial da Bielorrússia, das zonas econômicas livres, dos parques científicos e tecnológicos, da esfera científica e educacional. É importante

zainteresovana-v-rasshirenii-investitsionnogo-sotrudnichestva-s-respublikoj-koreja-436524-2021/

160_ Um centro piloto de demonstração em Brest Technopark está previsto para entrar em funcionamento em 2022 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/opytno-demonstratsionnyj-tsentr-v-brestskom-tehnoparke-planiruetsja-vvesti-v-ekspluatatsiju-v-2022-godu-448204-2021/>

ressaltar que, com a ajuda de especialistas da República da Coreia, eles consideraram a experiência específica das empresas de manufatura coreanas - LG e Hyundai - na implantação do processo de transformação digital no setor de engenharia mecânica da indústria. Depois disso, o Ministério da Economia bielorrusso manifestou confiança de que "os resultados da discussão da experiência coreana se tornarão uma base sólida para a implantação de projetos no campo do desenvolvimento digital de organizações do complexo industrial do país e o envolvimento do setor de PMEs envolvidas no setor de manufatura neste processo¹⁶¹". Deve-se supor que o Conselho de Cooperação Empresarial Bielorrusso-Coreano irá agora dar a sua contribuição para resolver todas estas questões. Afinal de contas, tem um campo de actividade muito amplo.

Outro estado asiático com o qual a interação se intensificou em 2021 foi **Omã**. Em agosto de 2021, foi realizado online o Belarus-Oman Business Forum. A atenção do lado bielorrusso à intensificação do envolvimento empresarial com este país do Médio Oriente pode ser explicada por várias razões. Primeiro, exporta petróleo, produtos petrolíferos e gás. E considera sempre a compra de alimentos e produtos de engenharia dos seus parceiros estrangeiros. Em segundo lugar, Omã é interessante para a Bielorrússia devido à sua localização geográfica. A sua infra-estrutura portuária permite à Bielorrússia considerar seriamente as exportações para toda a região da Península Arábica. Tudo isto faz de Omã um dos parceiros comerciais, económicos e de investimento promissores da Bielorrússia no Médio Oriente.

No entanto, em 2020, o volume de negócios entre os países ascendeu apenas a 1,15 milhões de dólares, sendo a parte das exportações

161 A República da Coreia apresentou a sua experiência na transformação digital da construção de máquinas em Minsk [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/respublika-koreja-predstavila-v-minske-svoj-opyt-tsifrovoj-transformatsii-mashinostroenija-432451-2021/>

bielorrussas de 850 mil dólares, cuja base foi "fertilizantes de potássio e alimentos"¹⁶². Isto é consideravelmente inferior aos indicadores que foram observados no comércio bielorrusso-omaniano há quase dez anos. Devemos lembrar que "o nível mais alto do volume de negócios entre Belarus e Omã foi registrado em 2012 - 12 milhões de dólares" ¹⁶³. Por isso, a tarefa de devolver os volumes de comércio e cooperação económica à trajectória de crescimento foi uma das principais tarefas dos participantes do seminário empresarial, durante o qual se discutiu tanto o estado actual como as perspectivas de desenvolvimento de parcerias bilaterais na produção industrial, agricultura e alimentação, o potencial de cooperação de investimento e implementação de projectos conjuntos nos dois países, "bem como a possibilidade de realização de uma reunião do Conselho Empresarial Bielorrusso-Oman"¹⁶⁴.

A atenção das partes às actividades do conselho empresarial explica-se pelo facto de ser uma das ferramentas mais activamente utilizadas para o desenvolvimento do comércio e da cooperação económica entre os dois países. Belarus e Omã assinaram o acordo sobre a sua criação em 2010, mas a primeira reunião do Conselho Empresarial só teve lugar em Agosto de 2015, em Minsk. O lado Omani viu a sua tarefa de chegar à capital bielorrussa naquela época como determinando as áreas mais promissoras para a expansão do comércio e da cooperação económica. "Se falarmos dos investimentos de Omã na Bielorrússia, as perspectivas são vistas principalmente em áreas como a indústria pesada e o complexo

162 Cooperação na esfera comercial e económica [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: https://egypt.mfa.gov.by/ru/blr_oman/economical/

163 Ogneva, Y. Koltovitch: visita de delegação empresarial de Omã contribuirá para aumentar o volume de negócios / Y. Ogneva // [recurso electrónico]. - - 2016. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/koltovich-vizit-biznes-delegatsii-iz-omana-posposobstvuet-uvlicheniju-tovarooborota-211012-2016/>

164 Existe um potencial considerável de cooperação entre a Bielorrússia e Omã em várias áreas - Ulakhovich [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/mezhdu-belarusju-i-omanom-est-znachitelnyj-potentsial-sotrudnichestva-v-razlichnyh-oblastjah-ulahovich-455263-2021/>

petroquímico. ¹⁶⁵Alguns meses mais tarde, os parceiros de Omã estavam interessados em investir no desenvolvimento da agricultura, do sector imobiliário e do ecoturismo bielorrusso, e concordaram com a parte bielorrussa em "desenvolver conjuntamente projectos científicos e inovadores, elaborar propostas e estabelecer instalações de montagem bielorrussas em Omã"¹⁶⁶.

Em Setembro de 2016, pela primeira vez, uma delegação representativa de mais de 40 grandes empresários de Omã veio de Omã a Minsk para participar na segunda reunião do Conselho Empresarial Bielorrusso-Omani, cujo âmbito de actividades e interesses incluía "investimento, banca, construção, alimentação e agricultura, produção industrial, mineração, seguros, consultoria financeira, serviços de transporte, comércio retalhista, hotelaria e turismo". Um dos ¹⁶⁷principais tópicos deste fórum foi "o investimento na produção agrícola na Bielorrússia, a fim de aumentar a produção aqui e abastecer tanto o mercado do Golfo como o mercado da ¹⁶⁸União Económica Eurasiática". Também se falou sobre a possibilidade de criar uma joint venture em Omã para venda, montagem e serviço pós-venda de máquinas Amkodor.

Em outubro de 2017, Belarus participou pela primeira vez da maior feira de alimentos e hospitalidade de Omã, Food and Hospitality. O interesse por ela foi alimentado pelo fato de que a produção de alimentos

165 Ogneva, Y. Oman estudará a possibilidade de participação no Parque Industrial Sino-Bielorrusso / Y. Ogneva // [Recurso electrónico]. - - 2015. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/oman-izuchit-vozmozhnosti-uchastija-v-kitajsko-belorusskom-industrialnom-parke-160157-2015/>

166 Os negócios de Omani mostram interesse em investir nos setores de agronegócios, imobiliário e eco-turismo da Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - - 2015. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/biznes-omana-projavljaet-interes-k-investirovaniju-v-apk-belarusi-sektor-nedvizhimosti-ekologicheskogo-166686-2015/>

167 Mais de 40 grandes empresários de Omã visitarão Belarus [recurso eletrônico]. - - 2016. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-40-krupnyh-biznesmenov-omana-posetjat-belarus-210359-2016/>

168 Os empresários de Omã planejam investir na produção agrícola na Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - - 2016. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/omanskie-biznesmeny-planirujut-investirovat-v-proizvodstvo-selhozproduktii-v-belarusi-210859-2016/>

continua sendo um problema naquele país, assim como em outros lugares do Oriente Médio. Até metade das importações de Omã provém de bens de consumo e alimentos. "Neste momento, Omã está particularmente interessado em fornecer carne de aves, ovos de galinha e produtos lácteos: leite em pó desnatado e integral, manteiga animal, soro de leite em pó e queijo"¹⁶⁹ . Finalmente, a terceira reunião do Belarus-Oman Business Council foi realizada em Minsk, em abril de 2019. Nele, os participantes consideraram oportunidades de interação empresarial bilateral e perspectivas de implementação de projetos de investimento "nas áreas de logística, indústria de petróleo e gás, desenvolvimento de sistemas de segurança e proteção, turismo, organização de exposições e feiras, eventos empresariais.¹⁷⁰..". Além disso, uma "empresa que está interessada em desenvolver tecnologias inovadoras e na esfera da informática" ¹⁷¹apareceu como parte da delegação de Omani.

Tudo isto mostra que os dois lados têm um potencial considerável para desenvolver a cooperação empresarial, que agora precisa de ser capitalizada em projectos concretos. Este será provavelmente o foco da quarta reunião do Conselho Empresarial, que os dois lados planejam realizar em 2021.

169 Produtos bielorrussos a serem apresentados na exposição internacional em Omã [recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beloruskie-produkty-budut-predstavleny-na-mezhdunarodnoj-vystavke-v-omane-266188-2017/>

170 Uma reunião do Conselho de Cooperação Empresarial Belarus-Oman será realizada em Minsk no dia 10 de Abril [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/zasedanie-belorusko-omanskogo-soveta-delovogo-sotrudnichestva-projdet-v-minske-10-aprelja-342835-2019/>

171 Lisatovich, T. Belarus está interessada em negócios de Omani vindo para o país - Koltovich // [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-prihode-v-stranu-biznesa-omana-koltovich-343395-2019/>

Bielorrússia-China:

A fim de desenvolver o potencial de cooperação

Em 2021, a República Popular da China lançou o 14º Plano Quinquenal de Desenvolvimento Econômico e Social até 2025, que dará novos passos nas políticas de reforma e moldará uma nova arquitetura de cooperação internacional mutuamente benéfica para "melhorar de forma abrangente a abertura do país ao mundo exterior, promover a liberalização e a facilitação do comércio e dos investimentos, promover a inovação e o desenvolvimento do comércio, promover o desenvolvimento de uma co-construção de alta qualidade do projeto One Belt One Road¹⁷²". Ao fazê-lo, o lado chinês procurará criar novas vantagens na cooperação e competição internacional, pois acredita que "a cooperação e o intercâmbio econômico internacional ainda são um requisito objetivo para o desenvolvimento econômico global". A abertura ao mundo exterior é a política básica do Estado do país"¹⁷³. No que diz respeito à Bielorrússia, a parte chinesa manifesta a sua confiança em que os dois países continuem a utilizar mutuamente as vantagens das suas economias, que se complementam significativamente, desenvolvam o potencial de interação existente, incluindo no âmbito do projecto One Belt, One Road e do Parque Industrial China-Belarus Great Stone, e expandam a cooperação "em áreas como o

172 Comunicado do 5º Plenário do 19º Comitê Central do CPC [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://ru.china-embassy.org/rus/ggl/t1832267.htm>

173 Qimin, C. China em 2021-2025 pretende implementar um novo plano de desenvolvimento / C. Qimin // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/kitaj-v-2021-2025-godah-nameren-realizovat-novyj-plan-razvitija-7479/>

controle de epidemias, comércio e economia, educação, ciência e tecnologia, cultura, relações inter-regionais" ¹⁷⁴.

Deve-se lembrar que a República da Bielorrússia já construiu relações bastante fortes e abertas com a República Popular da China, características de apenas três países - Rússia, Paquistão e Reino Unido. Isto é confirmado pelos seguintes números. "A RPC é o segundo parceiro comercial externo da Bielorrússia depois da Rússia, com um volume de negócios anual de 5 mil milhões de dólares. <...> Cerca de 500 exportadores bielorrussos já conquistaram uma posição neste mercado competitivo. Mais de 100 empresas agrícolas já foram acreditadas. Vinte e quatro projetos no valor de quase 4,5 bilhões de dólares foram implementados na Bielorrússia usando os recursos da China"¹⁷⁵.

O principal projeto neste contexto é sem dúvida o Parque Industrial Sino-Belorrusso da Grande Pedra, que em seus seis anos incompletos de existência já viu US\$ 650 milhões em investimentos, com 68 residentes de 14 países já registrados com um investimento relatado de US\$ 1,2 bilhão, dos quais cerca da metade já começou a operar. Como resultado, "supercapacitores, guas para camiões, equipamento laser, drones, motores Euro 6 e caixas de velocidades pesadas, uma zona de comunicação piloto 5G e um terminal multimodal de contentores são apenas alguns exemplos de projectos actualmente em curso no parque"¹⁷⁶. Em 2021 há planos para atrair mais 17 novos residentes. Grandes esperanças a este respeito estão depositadas num projecto de terminal ferroviário multimodal envolvendo a

174 Xiaoyun, S. Taking the Bull by the Horns / S. Xiaoyun // [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/vzjat-byka-za-roga-sovety-posla-kr-kak-pravilno-vstretit-kitajskij-novyj-god-7657//>

175_Yaroshenko: Belarus tem construído relações fortes e abertas com a China [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/jaroshenko-belarus-vystroila-prochnye-i-otkrytye-otnosheniya-s-kitaem-428410-2021>

176 Os investimentos em Velikiy Kamen durante a implementação do projeto totalizaram \$650 milhões - Yaroshenko [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/investitsii-v-velikij-kamen-za-vremja-realizatsii-proekta-sostavili-650-mln-jaroshenko-428432-2021/>

Alemanha, China e Suíça, que começará a ser construído num futuro próximo, e também na chegada aqui da empresa americana Ivy Global, que está a considerar a abertura de uma "fábrica farmacêutica para produzir uma vasta gama de medicamentos, incluindo para combater a COVID-19" ¹⁷⁷ em Velikiy Kamen. No mesmo ano, "quando se inicia a segunda fase de desenvolvimento do parque, também está prevista a construção de um segundo complexo residencial com 173 apartamentos e uma segunda subestação" ¹⁷⁸.

Dando continuidade ao tema da construção, é de notar que em 2021 a construção de um estádio nacional de futebol e de uma piscina de nível internacional na Bielorrússia com a ajuda de subsídios chineses também virá à tona, com a conclusão destes projetos em 2023, e o início da terceira fase da construção de habitações sociais em solo bielorrusso no primeiro semestre de 2021, utilizando novamente os subsídios chineses. Lembramos que durante as duas primeiras fases do projeto foram construídas 38 casas com 3.286 apartamentos em seis regiões e em Minsk para melhorar as condições de vida de mais de dez mil pessoas. Durante a terceira etapa "está prevista a construção de 1166 apartamentos de habitação social em 20 casas. A área total construída será de cerca de 66.000 metros quadrados. Os apartamentos serão oferecidos aos cidadãos registrados como necessitados de melhores condições de moradia e que tenham direito a moradia social" ¹⁷⁹.

Finalmente, no que diz respeito à pandemia do coronavírus, os dois países uniram forças desde o início para a combater, prestando ajuda e apoio um ao outro. Como resultado, "40 toneladas de suprimentos médicos

177 A empresa americana Ivy Global está considerando a abertura de uma fábrica farmacêutica em Great Stone [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/amerikanskaja-kompanija-ivy-global-rassmatrivaet-vozmozhnost-otkrytija-v-velikom-kamne-farnzavoda-426540-2021/>

178 O Great Stone Industrial Park espera atrair cerca de 17 residentes em 2021 [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/industrialnyj-park-velikij-kamen-rasschityvaet-v-2021-godu-privlech-okolo-17-rezidentov-423412-2021/>

179 A China vai construir mais 20 casas sociais em Belarus [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kitaj-sobiraetsja-postroit-v-belarusi-esche-20-sotsialnyh-domov-426882-2021/>

humanitários foram enviadas da Bielorrússia para a China". Da China, dois carregamentos de suprimentos médicos de emergência no valor de cerca de 32,6 milhões de yuan, fornecidos pelo governo chinês, e 110 toneladas de regiões gêmeas e empresas parceiras" ¹⁸⁰. Dada a situação actual com o ressurgimento da epidemia, as partes pretendem continuar a trabalhar activamente em conjunto para enfrentar este desafio global, confirmando com acções concretas o nível existente de parceria estratégica global de confiança e de cooperação mutuamente benéfica.

No que diz respeito à cooperação entre as regiões dos dois países, já em Janeiro de 2021 as partes propuseram "declarar o Ano das Regiões da Bielorrússia e da China e fazê-lo durar três anos, de 2021 a 2023, a fim de desenvolver a cooperação inter-regional"¹⁸¹. Várias regiões bielorrussas e chinesas já estão a tomar medidas activas para actualizar estas parcerias. Em 2020, a região bielorrussa de **Grodno** e a província chinesa de **Hainan** assinaram um acordo de gemação, que prevê um aumento significativo da cooperação entre as regiões nos domínios económico, comercial e cultural. Este não é o primeiro parceiro da Região de Grodno no Império Celestial.

Em 2007, os residentes de Grodno estabeleceram relações de gemação com a província de **Gansu**. Em 2014, "as partes assinaram um memorando de cooperação para reforçar a cooperação económica e comercial e desenvolveram o Programa de cooperação da região de Grodno e da província de Gansu para 2014-2020, que tentou abordar

180 Qiuyan, C. Covid não foi um impedimento - o comércio entre a Bielorrússia e a China revelou-se resistente ao stress / C. Qiuyan // [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/kovid-ne-pomeha-torgovlja-belarusi-i-knr-okazalas-stressoustojchivoj-7641/>.

181 Conversa telefónica com o Presidente da República Popular da China Xi Jinping [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://president.gov.by/ru/events/telefonnyy-razgovor-s-predsedatelem-kitayskoy-narodnoy-respubliki-si-czinpinom>

sistematicamente os aspectos mais importantes da parceria bilateral e das relações de geminação"¹⁸².

A Yanka Kupala State University of Grodno, que estabeleceu uma cooperação multifacetada com 10 universidades chinesas, tornou-se um participante activo nesta cooperação inter-regional. Hoje, os estudantes chineses estudam em Grodno "em todos os níveis - desde o departamento preparatório até os estudos de pós-graduação". Vários projetos de pesquisa conjunta em bioquímica também estão sendo desenvolvidos. Anteriormente, foi implementado um projecto na área da engenharia mecânica, agora contamos também com um projecto na área da logística"¹⁸³. Em agosto de 2018, a Universidade Estadual Yanka Kupala de Grodno abriu um centro de estágio para funcionários da província de Gansu. Já em 2019, quatro projetos de investimento baseados em investimentos chineses foram implementados em Grodno. Em particular, o antigo Hotel Grodno estava a ser reconstruído. Um residente chinês registado na zona económica livre Grodnoinvest, que planeava implementar ali um projecto logístico. Além disso, "Grodno também abriu um centro de medicina tradicional chinesa e um centro de comércio e exposição, que exhibe produtos dos parceiros da região provenientes da China."¹⁸⁴

Em 2018, a Região de Grodno assinou um Protocolo de Intenções para estabelecer relações amigáveis com a Província **de Fujian**. Em linguagem oficial, "o documento delineia áreas importantes de cooperação complementar inter-regional - comércio, investimento, logística e

182 Zalesky, B. Vector da parceria - China. Coleção de artigos / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - -- C. 105.

183 Yanka Kupala State University desenvolve projetos de pesquisa em conjunto com universidades chinesas [recurso eletrônico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grgu-im-janki-kupaly-razvivaet-s-kitajskimi-vuzami-sovmestnye-nauchnye-proekty-344391-2019/>

184 Quatro projetos de investimento com capital chinês estão sendo implementados na região de Grodno [recurso eletrônico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/v-grodnenskoj-oblasti-realizujutsja-4-investproekta-s-kitajskim-kapitalom-344505-2019/>

cultura"¹⁸⁵. Pode-se acrescentar que a aproximação das regiões foi provocada pelo facto de a província chinesa ter um sector industrial bem desenvolvido - engenharia electrónica e mecânica, e a região bielorrussa - a agricultura. E esta é "apenas uma das vias de cooperação que se reforçam mutuamente e que podem ser desenvolvidas na área do comércio e da economia"¹⁸⁶. Além disso, os produtos de linho e madeira bielorrussos são procurados no mercado chinês, e o lado chinês declarou a sua disponibilidade para aumentar o investimento na Região de Grodno em uma ampla gama de áreas: de usinas nucleares a altas tecnologias. E agora as partes estão a trabalhar na implementação dos acordos alcançados.

Em resumo, a República Popular da China tornou-se um parceiro estratégico para a região ocidental bielorrussa, como evidenciado pelos números. As empresas da Região Grodno exportaram mais de 160 milhões de dólares de mercadorias para o mercado chinês nos primeiros 10 meses de 2020. Estes são principalmente alimentos e produtos petrolíferos. O surgimento de novos parceiros chineses, nomeadamente a Província de Hainan, significa que a Região Grodno irá concretizar a cooperação também noutras áreas - em alta tecnologia, produção de engenharia eléctrica e implementação de projectos mais globais e ambiciosos. Entre eles estão a construção de um centro logístico no Aeroporto de Grodno e a abertura de voos directos entre Grodno e a Província de Hainan. Isso permitirá, em primeiro lugar, desenvolver mais activamente o turismo e a cooperação humanitária e, em segundo lugar, promover o fornecimento

185 Sobre o estabelecimento de laços regionais da Região de Grodno com a província chinesa de Fujian [recurso electrónico]. - - 2018. - URL: http://shanghai.mfa.gov.by/ru/o_generalnom_consultv/news/b1e61ad9861a3f9c.html

186 A Região Grodno e a Província Fujian da República Popular da China desenvolverão uma cooperação mais ativa [recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-i-provintsija-knr-futszjan-budut-aktivnee-razvivat-sotrudnichestvo-313085-2018/>

mútuo de bens. No ¹⁸⁷futuro, o centro logístico poderá tornar-se um eixo de transporte e uma porta de entrada para promover os produtos chineses não só para a Bielorrússia, mas também para os países europeus mais próximos. Além disso, é seguro dizer que o estabelecimento de acordos de geminação entre a Região Grodno e a Província de Hainan ajudará a desenvolver a cooperação entre as cidades das regiões bielorrussas e chinesas. Assim, os acordos entre cidades como **Lida e Sanya, Ostrovets e Tsyunhai** já estão na fase de rascunho. Os centros administrativos de **Grodno e Haikou** não serão poupados deste processo.

Outro exemplo interessante é a **Região de Gomel**, que assinou um acordo de geminação com a província chinesa de **Sichuan** em abril de 2021 para expandir a cooperação nas esferas econômica, social e cultural. Como lembrete, as regiões bielorrussas e chinesas estabeleceram relações amigáveis há seis anos, quando em maio de 2015 assinaram um acordo de cooperação, que previa "a organização da cooperação sobre os princípios de parceria, igualdade, confiança e benefício mútuo em áreas como economia, agricultura, saúde e cultura, educação, esporte e turismo", e concordaram em estabelecer uma cooperação direta entre os dois países. ¹⁸⁸Também concordaram em estabelecer contactos directos e geminações entre as cidades da região e da província. E três anos depois, em agosto de 2018, os centros administrativos das regiões - as cidades **de Gomel e Chengdu** - adotaram um acordo para o estabelecimento de relações de geminação.

Nessa altura, a cooperação inter-regional da região de Gomel no vector chinês estava a desenvolver-se em mais três direcções - com as regiões autónomas da **Mongólia Interior** (2011) e **Xinjiang Uygur** (2016), bem como a província de **Jiangsu** (2016). Isso permitiu às empresas da região

187_A Região de Grodno e a província chinesa de Hainan assinaram um acordo de geminação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-hainan-podpisali-soglashenie-o-pobratimskih-svjazjah-421086-2020/>

188 Zalesky, B. O potencial para o multi-vectorismo. Crônica da cooperação internacional / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2020. - - C. 63.

aumentar as exportações para a China quase três vezes e meia, de US\$ 3,9 milhões para US\$ 13,5 milhões, no final de 2018. Os principais itens de exportação então eram produtos lácteos, linho, lã e madeira. E a lista de empresas acreditadas para fornecer produtos lácteos ao mercado chinês já incluía "cinco produtores Gomel: Milkavita, Rogachev Dairy Canning Plant, Turov e Kalinkovich Dairy Plants, Mozyr Dairy Products"¹⁸⁹.

Os dois anos seguintes mostraram um crescimento ainda mais impressionante nas exportações da região de Gomel para a China, demonstrando de forma convincente a demanda por esses produtos no mercado chinês. Em particular, "em 2020, com um aumento de 32%, foram enviados 91 milhões de dólares de bens para aquele país"¹⁹⁰. Polpa de madeira, madeira, carne e produtos lácteos e confeitaria já constituíram a maior parte destes carregamentos. E deve ser assumido que o actual nível de interacção com as regiões chinesas está longe de esgotar o seu potencial, uma vez que "os produtores de Gomel estão prontos para satisfazer as necessidades do lado chinês em linho, produtos de confeitaria, chocolate, bebidas alcoólicas, fibras de carbono, fibra de carbono não tecida, madeira e mobiliário"¹⁹¹. Além disso, há um interesse considerável em expandir o fornecimento de colheitadeiras de espigas de milho e forrageiras da Gomselmash para a China.

Deve-se notar que existem grandes reservas de desenvolvimento para a Região Homiel em interacção com praticamente todos os parceiros chineses ou regiões gêmeas, acordos alcançados anteriormente e que precisam ser atualizados hoje. Por exemplo, na província de Sichuan, onde

189 As empresas da região de Gomel aumentaram as exportações de bens para a China em quase 3,5 vezes em 2018 [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/predpriyatija-gomelskoj-oblasti-v-2018-godu-uvlichili-eksport-tovarov-v-kitaj-pochti-v-35-raza-338253-2019/>

190 As empresas da região de Gomel aumentaram suas exportações para a RPC em um terço [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/predpriyatija-gomelskoj-oblasti-na-tret-uvlichili-eksport-produktsii-v-knr-434841-2021/>

191 A região de Gomel e a província chinesa de Sichuan assinaram acordos de geminação [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-sychuan-podpisali-soglashenie-o-pobratimskih-svjazjah-436511-2021/>

vivem mais de 90 milhões de pessoas, no seu centro administrativo de Chengdu, foi inaugurado em Novembro de 2019 o Pavilhão Nacional Bielorrusso, dividido em sete zonas, onde começaram a ser vendidos bens bielorrussos, incluindo alimentos e bebidas, produtos agrícolas e artesanato. Ao mesmo tempo, os lados bielorrusso e chinês disseram estar prontos para basear o pavilhão em "uma plataforma abrangente de comunicação bidirecional que englobará áreas como economia, cultura, educação, turismo, investimento e serviços¹⁹²". Esperemos que o acordo assinado em abril de 2021 sobre o estabelecimento de relações de geminação entre a Região de Homiel e a Província de Sichuan se torne mais um verdadeiro instrumento que ajude a enfrentar a tarefa.

Oportunidades interessantes podem se abrir em 2021 em cooperação entre a Região de Gomel e a Região Autônoma da **Mongólia Interior** da China. Afinal, as regiões já adoptaram um programa de cooperação para 2020 em 2019. E apoiou este documento ao mesmo tempo com um Acordo de Intenções relativo ao estabelecimento de relações de geminação entre os centros administrativos da região e da região autónoma - as cidades **de Gomel e Hohhot**, que previa o desenvolvimento da cooperação na economia, comércio, ciência, tecnologia, ambiente, cultura, educação, desporto, turismo e saúde. O facto de a Mongólia Interior ser uma área rica em "recursos naturais: florestas no leste, minério de ferro no oeste, criação de gado no norte e cultivo de grãos no sul"¹⁹³ oferece oportunidades adicionais para expandir esta cooperação. Do lado Hohhot, "engenharia mecânica, em particular a produção de máquinas agrícolas" também foi listada como uma área prioritária de cooperação, bem como o

192 Mozgov, E. O Pavilhão Nacional da Bielorrússia foi inaugurado em Chengdu, China / E. Mozgov // [Recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.sb.by/articles/v-kitayskom-chendu-otkrylsya-belorusskiy-natsionalnyy-pavilon.html>

193 Foi assinado um acordo de intenções [Recurso electrónico]. - – 2019. - URL: http://gomel.gov.by/ru/news/podpisano-soglasenie-o-namereniyakh/?NEWS_FILTER_TYPE=sotrudnichestvo

processamento e construção de alimentos.¹⁹⁴ O desenvolvimento económico do país, bem como o processamento e construção de alimentos, também foram mencionados como áreas prioritárias para a cooperação com a Hohhot. A seriedade das intenções das empresas Gomel de entrar no mercado da Mongólia Interior com os seus produtos é evidenciada pela sua participação no fórum regional Bielorusso-Chinês realizado em Hohhot em Junho de 2019, onde "o potencial de investimento da região de Gomel, <...> Gomel empresa de carne e leite, JSC Spartak foram apresentados com apresentações separadas"¹⁹⁵. Deve-se assumir que todas essas intenções das partes de cooperar hoje já estão entrando na fase de implementação de projetos conjuntos específicos.

Como resultado, sublinhamos que todos estes factos confirmam mais uma vez a correcção do curso escolhido na Bielorrússia para estabelecer e desenvolver várias geminações e relações de parceria das regiões bielorrussas com os seus colegas de outros países, cuja experiência de implementação já mostra que este é "um sector importante e eficaz de cooperação internacional, caracterizado pela abertura, confiança mútua, tolerância e bondade". A experiência destes projectos já mostra que é "um sector importante e eficaz de cooperação internacional, caracterizado pela abertura, confiança mútua, tolerância e bom coração, que"¹⁹⁶, se desenvolvido de forma consistente e constante, incentiva o investimento mútuo e expande a cooperação produtiva para criar instalações de produção de alto impacto".

194. As autoridades da cidade chinesa de Hohhot pretendem desenvolver relações industriais com Gomel [recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/vlasti-kitajskogo-goroda-huh-hoto-namereny-razvivat-otnosheniya-s-gomelem-v-promyshlennosti-366222-2019/>

195. Grishkevich, A. Fórum regional bielorrusso-chinês foi realizado na cidade de Hohhot / A. Grishkevich // [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belarus.by/ru/business/business-news/belorusko-kitajskij-regionalnyj-forum-proshel-v-gorode-xux-xoto-i-99900.html>

196 Batura, B. Geminação - pequenos elos de grande amizade / B. Batura // [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/pobratimskoe-dvizhenie-malenkie-zvenija-bolshoj-druzhby-7603>

Bielorrússia-China:

As regiões como um fator de abrangência parceria estratégica

Em janeiro de 2021, a República da Bielorrússia e a República Popular da China chegaram a um acordo ao mais alto nível para celebrar o Ano das Regiões dos dois países nos próximos três anos - de 2021 a 2023. Esta decisão sublinha mais uma vez o enorme papel que a intensificação da interação a nível das regiões autónomas, oblasts, províncias e cidades dos dois países desempenha no desenvolvimento das relações bilaterais Bielorrússia-China, e cujo potencial ainda não foi plenamente explorado pelas duas partes. Isto é evidenciado pelos resultados de 2020, quando o volume de comércio entre a Bielorrússia e a China excedeu 4,5 mil milhões de dólares e as exportações de bens bielorrussos aumentaram quase 10%. Ao mesmo tempo, "a agricultura e os produtos de processamento de madeira tornaram-se o motor das exportações bielorrussas para a RPC, com as entregas a duplicarem.¹⁹⁷ Também é importante que mais de uma centena de produtores agrícolas bielorrussos já tenham sido credenciados na China, e a esmagadora maioria deles está localizada nas regiões do nosso país.

As evidências mostram que os dois países estão a tomar uma variedade de medidas para desbloquear todo o potencial da cooperação bilateral entre a Bielorrússia e a China. Neste contexto, é dada especial atenção à resolução de questões relacionadas com o acesso dos produtos bielorrussos ao mercado chinês. Em particular, na reunião de Dezembro de 2020 do Comité de Cooperação Intergovernamental Bielorrússia-China, foi criada uma plataforma prática para trabalhar todas as questões de acesso ao mercado chinês, bem como as cadeias veterinária, de quarentena e

¹⁹⁷ Sobre o resultado do comércio bilateral com a China em 2020 [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c603710a55ba783e.html>

logística, sob a forma da Comissão de Cooperação Aduaneira e de Quarentena. Um grupo de trabalho composto por especialistas do Ministério do Comércio chinês e do Ministério da Economia bielorrusso, que foi formado no final de 2020, também simplificará os procedimentos comerciais e criará um quadro para o comércio ativo. O grupo de trabalho deverá elaborar um acordo sobre comércio de serviços e investimentos, "cuja realização mudará a essência e a profundidade do desenvolvimento mútuo e facilitará investimentos mútuos sem restrições e listas de exclusão". A facilitação do comércio de serviços é a base para o comércio activo nesta fase, uma vez que a mercadoria moderna consiste em serviços em 80%" ¹⁹⁸. A mesma reunião de Dezembro (2020) do comité de cooperação intergovernamental também apontou para a necessidade de envolver o mais rapidamente possível os restantes recursos de crédito chinês de cerca de 4 mil milhões de dólares para projectos específicos de desenvolvimento de infra-estruturas sociais e de transportes nas regiões bielorrussas no volume de negócios económico.

Como podemos ver, as tarefas definidas a nível interestadual são ambiciosas e concretas. Obviamente, dificilmente será possível resolvê-los sem a participação empenhada das regiões. É aqui que a mídia regional deve ter uma palavra a dizer na promoção das idéias da parceria estratégica abrangente bielorrusso-chinesa e da cooperação mutuamente benéfica nos próximos três anos. Tanto mais que agora enfrentam tarefas não menos ambiciosas para actualizar tanto a sua forma como o seu conteúdo.

É preciso lembrar que na reunião do Conselho de Administração do Ministério da Informação da República da Bielorrússia, realizada em fevereiro de 2021, a imprensa escrita regional, que constitui um segmento

198 A Bielorrússia e a RPC criaram uma plataforma para resolver as questões de acesso ao mercado chinês [recurso electrónico]. - - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-knr-sozdali-ploschadku-dlja-otrabotki-voprosov-dostupa-na-kitajskij-rynok-420487-2020/>.

significativo da mídia bielorrussa e cobre quase todo o território do país, foi nomeada entre as questões mais importantes do desenvolvimento do campo de informação do nosso país que devem ser elaboradas e resolvidas com prioridade. A prioridade das suas actividades deve ser a criação de um produto mediático de alta qualidade. Ao mesmo tempo, "devem enfrentar os desafios do tempo, ser capazes de se adaptar rapidamente às necessidades do leitor".¹⁹⁹ e contribuir para a criação de uma imagem positiva da Bielorrússia. A este respeito, o envolvimento mais activo dos meios de comunicação regionais bielorrussos na cobertura da implementação do "plano trienal" das regiões da Bielorrússia e da China pode e deve tornar-se um passo muito importante na formação e desenvolvimento do seu segmento internacional. Tanto mais que o foco temático das publicações dedicadas à cooperação entre as regiões dos dois países pode e deve ser já muito diversificado.

Em particular, essa forma de cooperação entre as regiões dos dois países como a geminação e as relações de parceria deve receber um impulso especialmente poderoso para o desenvolvimento nos próximos três anos. O seu nível actual é eloquentemente demonstrado pelo seguinte facto: todas as regiões bielorrussas e Minsk já se tornaram geminadas ou parceiras com duas ou mais regiões chinesas, o que garante que quase todas as províncias do Reino do Meio são abrangidas. Por exemplo, o Brest Oblast foi geminado com a Província de Hubei (desde 1994), a Província de Qinghai (2015) e a Província de Qinghai (2015)., Qinghai (2015), Anhui (2016), Shanxi (2019); província de Vitebsk: Shandong (2004), Heilongjiang (2005), Guizhou (2015), Jiangxi (2018); Gomel - Regiões Autônomas Mongólia Interior (2011) e Xinjiang Uygur (2016), Sichuan (2011) e Jiangsu (2016); e Grodno - Gansu (2007), Fujian (2018), Hainan

199 Igor Petrishenko: Hoje um jornalista deve ser um trabalhador da mídia universal, capaz de trabalhar em diferentes plataformas - em um jornal, em um site, em redes sociais e mensageiros [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9758>

(2019) Minsk: Chongqing (2002), Guangdong (2012) e Zhejiang (2015); Mogilev: Jiangsu (1997), Henan (2008), Hunan (2016), Shaanxi (2018), Tianjin (2019); a capital da Bielorrússia: Changchun (1992), Pequim (1997), Shenzhen (2013), Shenyang (2016), Xangai (2018). Além disso, "foram concluídos mais de 20 acordos sobre o estabelecimento e desenvolvimento da cooperação de cidade a cidade entre centros regionais e cidades da Bielorrússia e centros administrativos e cidades da subordinação central da China."²⁰⁰

É característico que o processo de expansão e actualização das relações de geminação e parceria continue hoje em dia. Assim, em termos do desenvolvimento das relações de geminação entre a Região **Grodno** e a Província de **Hainan**, "acordos entre cidades como Lida e Sanya, Ostrowiec e Qionghai já se encontram em fase de rascunho"²⁰¹. Em abril de 2021, a região de **Gomel** e a província de **Sichuan** decidiram expandir significativamente as relações de geminação nos âmbitos econômico, social e cultural. No final de março de 2021, a região de **Brest** e a província de **Hubei** discutiram toda a gama de interação. Como resultado, "as partes concordaram em acordar um roteiro para o desenvolvimento da cooperação num futuro próximo"²⁰².

Quanto à **Região de Mogilev**, assinou um roteiro de cooperação com a Província de **Henan**, em junho de 2021, para continuar a cooperação no comércio e aumentá-la na esfera dos investimentos. Além disso, segundo as partes, "entre as questões importantes que precisam ser trabalhadas está a melhoria da comunicação e da logística de transporte entre os nossos

200 Cooperação inter-regional Belarus-China e geminação [Recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/bilateral/regional/info/>.

201 Zalesky, B.L. Grodno region: Chinese vector of interregional cooperation / B.L. Zalesky // Materiały XVII Międzynarodowej naukowo-praktycznej konferencji "Kluczowe aspekty naukowej działalności - 2021", Volume 4. Przemysł: Nauka i studia.- C. 8.

202 A Região Hubei e Brest da China intensifica a cooperação [recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/kitajskij-hubej-i-brestskaja-oblast-aktivizirujut-sotrudnichestvo-434998-2021/>.

países"²⁰³. Recordemos que a região de Mogilev assinou um acordo sobre o estabelecimento de relações de amizade com a província de Henan em 2004. Dez anos depois, "em julho de 2014, Zhengzhou, o centro administrativo desta província, tornou-se o gêmeo de Mogilev"²⁰⁴. Talvez por esta razão, o desenvolvimento do envolvimento com parceiros chineses para esta região bielorrussa tem vindo a ganhar dinamismo desde então, como evidenciado pelos números. Em particular, desde 2015, o volume de comércio entre a Região de Mogilev e a República Popular da China aumentou 13 vezes, ascendendo a quase 95 milhões de dólares em 2020.

Deve-se notar que a Região de Mogilev, além da Província de Henan, tem quatro outros parceiros entre as regiões chinesas. Estas são as províncias de Jiangsu, Hunan, Shaanxi e a cidade de Tianjin. Além disso, foram estabelecidas relações de amizade entre as cidades parceiras: Mogilev - Nanjing, Bobruisk - Wuxi, Osipovich - Yangzhou, Krychiv - Lianyungang. Em setembro de 2019, durante a primeira Semana Regional de Cooperação Bielorrusso-Chinesa em Mogilev, foi observado que "as relações com cada um desses parceiros estão se desenvolvendo em diversas áreas: as partes estão interessadas na cooperação nos setores médico e educacional, industrial e turístico, bem como no intercâmbio inter-regional"²⁰⁵. Com a mesma província de Henan, em Julho de 2017, foram discutidas oportunidades para projectos de investimento na Zona Económica Livre de Mogilev (FEZ) e na região sudeste, onde existem sérias preferências para os negócios. Em particular, existe um vasto terreno vago na parte sudeste da Região de Mogilev para "o estabelecimento de

203. Um roteiro para o desenvolvimento da cooperação assinado pela região de Mogilev e pela província chinesa de Henan [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/dorozhnuju-kartu-po-razvitiyu-sotrudnichestva-podpisali-mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-444325-2021/>

204 Zalesky, B. O verdadeiro multi-vectorismo. Belarus no sistema de relações exteriores / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2015. - - C. 26.

205 A região de Mogilev aumentou as suas exportações de carne bovina para a RPC em 9 vezes no último ano [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/zaposlednij-god-mogilevskaja-oblast-v-9-raz-velichila-eksport-govjadiny-v-kr-360961-2019/>

uma joint venture para a produção de carne de vaca, tendo em conta as exigências e necessidades culinárias do lado chinês com posterior entrega de produtos ao Império Celestial"²⁰⁶.

Quanto à província de **Shaanxi**, o seu Departamento de Comércio assinou em Abril de 2019 um acordo de intenções para promover o desenvolvimento económico e a cooperação amigável com a Comissão Económica do Comité Executivo Regional de Mogilev, no qual as partes concordaram em "prestar apoio activo e assistência informativa às empresas interessadas em investir e estabelecer relações de importação e exportação" ²⁰⁷. Em dezembro de 2020, a Agência de Desenvolvimento Regional de Mogilev organizou uma reunião on-line de mais de 30 representantes das empresas das partes, incluindo FEZ Mogilev, Red Foodstuffs, Bobruisk Meat Processing Plant, Oasis Group, Babushkina krynka, Mogilev Ice Cream Factory, Servolux, Belarusian State Agricultural Academy (BSAA). Um dos resultados concretos do encontro foi uma parceria "entre a BGSAA e a Universidade Noroeste de Agricultura e Silvicultura". Já existem alguns desenvolvimentos nos testes do trigo chinês e de outras variedades de cereais" ²⁰⁸.

Um resultado concreto da cooperação com a cidade de **Tianjin** já foi visto em junho de 2017, quando foi encomendado um edifício social no centro regional, cujo empreiteiro geral era a Tianjin Electric Construction

206 Kuliagin, região de S. Mogilev e a província chinesa Henan pretendem desenvolver mais activamente a cooperação de investimento / S. Kuliagin // [recurso electrónico]. - 2017 - URL: <https://www.belta.by/regions/view/mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-henan-namereny-aktivnee-razvivat-investsotrudnichestvo-257928-2017/>

207 A região de Mogilev e a província chinesa de Shaanxi pretendem desenvolver a cooperação económica [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-shensi-namereny-razvivat-ekonomicheskoe-sotrudnichestvo-342757-2019/>

208 Emelianova, O. Durante o encontro online entre representantes da região de Mogilev e da província de Shaanxi / O. Emelianova [recurso electrónico] foram discutidas questões de comércio, cooperação económica e educação. - - 2020. - URL: <https://mogilev-region.gov.by/news/voprosy-torgovo-ekonomicheskogo-sotrudnichestva-i-obrazovaniya-obsudili-vo-vremya-onlayn>

Company. "O novo edifício de 10 andares e 120 apartamentos está localizado no bairro de Kazimirovka, na Rua Grunwaldska, sob construção. Esta é uma das três casas, que foram construídas na região de Mogilev, graças à implementação da primeira fase do projecto "Construção de habitação social" com a assistência técnica e económica da República Popular da China. Instalações semelhantes surgiram em Bobruisk e Osipovichy" ²⁰⁹. Em maio de 2019, as partes assinaram um memorando sobre a geminação. E em Novembro de 2020, projectos de investimento da região bielorrussa em turismo, criação de gado, construção de habitações foram minuciosamente examinados por empresas da cidade chinesa como Tianjin Constant Towards International Trade Co., Bonyum International Trading Co., Tianjin Mengdong International Trade Co., Zhonggong Huamu (Tianjin) Food Co.

A província chinesa de **Jiangsu**, que assinou um acordo de geminação com a região de Mogilev em 2015, tornou-se a primeira região da China, com a qual, em julho de 2020, os residentes de Mogilev realizaram um intercâmbio de contato e cooperação via videoconferência, cujos participantes do lado chinês eram mais de 20 empresas que trabalhavam nas indústrias de carne e laticínios, processamento de linho, produção de bebidas alcoólicas. O seu interesse no evento é compreensível, uma vez que os empresários da Província de Jiangsu em 2020 "investiram adicionalmente mais de 2 milhões de dólares no desenvolvimento futuro das suas empresas" apenas com base nos projectos anteriormente implementados. Os investidores chineses estão atualmente implementando e planejando projetos de cultivo e processamento de linho, produção de

209_Emelyanova, O. Uma casa social construída com a assistência técnica da China foi encomendada em Mogilev / O. Emelyanova // [recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/postroennyj-s-tehpomoschjju-kitaja-sotsialnyj-dom-sdali-v-ekspluatatsiju-v-mogileve-254650-2017/>

cogumelos e diversos produtos médicos. ²¹⁰Finalmente, a província de **Hunan** é interessante neste contexto, pois em janeiro de 2018 apresentou Mogilev com dois novos ônibus elétricos. E o Zoomlion está a implementar um projecto para produzir maquinaria especial aqui.

Falando da Região de **Minsk** neste contexto, deve-se notar que em julho de 2021, o Comitê Executivo da Região de Minsk e a China SAMSE Engineering Corporation JSC assinaram um memorando sob o qual as principais instalações de saúde serão construídas na região da capital bielorrussa com a ajuda da parte chinesa. Em particular, o documento adoptado prevê "a construção de um hospital de doenças infecciosas em Barysau e de um bloco cirúrgico no hospital regional, o comércio de exportação-importação de produtos agrícolas, a construção de uma fábrica de alimentos para bebés e a solução dos problemas de processamento do lixo"²¹¹. Lembre-se que em nosso país, a SAMSE, uma subsidiária da Sinomach National Machinery Corporation, com sede em Pequim, possui ações da NWAO Industrial Park Development Corporation, atuou como empreiteiro geral do projeto de construção de uma fábrica de celulose branqueada ao sulfato na Fábrica de Papel Svetlogorsk e em instalações como o Parque Industrial da Grande Pedra, a infra-estrutura de engenharia e transporte, o edifício de gestão administrativa, as fábricas da Zumlion Bel-Rus LLC e da MAZ-Weichai LLC.

Deve-se notar que o vector chinês de comércio e cooperação económica está agora a desempenhar um papel cada vez mais importante nas actividades económicas estrangeiras da Região de Minsk. Em 2020, a

210 As comunidades empresariais da região de Mogilev e da província chinesa de Jiangsu discutem as perspectivas de cooperação no contacto e intercâmbio de cooperação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://mogilev-region.gov.by/news/delovye-krugi-mogilevskoy-oblasti-i-kitayskoy-provincii-czyansu-obsuzhdayut-perspektivy>

211 As instalações de saúde serão construídas na região de Minsk com a participação de uma corporação chinesa [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/v-minskoj-oblasti-pri-uchastii-kitajskoj-korporatsii-postrojat-objekty-zdravoohranenija-449374-2021/>

República Popular da China tornou-se o segundo maior parceiro comercial da região da capital bielorrussa, representando 14,3% do comércio externo total. E há todos os motivos para acreditar que este número só vai aumentar nos próximos anos, já que a Região de Minsk "presta especial atenção ao mercado chinês, que é promissor para o abastecimento alimentar"²¹². Em particular, todas as empresas de processamento de leite da exploração Myasomolprom já receberam autorizações para exportar manteiga, queijo, soro de leite, leite em pó desnatado e esterilizado para aquele país. Quanto às empresas de processamento de carne e granjas avícolas de Minsk Oblast, elas estão trabalhando ativamente na acreditação para a entrega de seus produtos na China. Velez-Mit LLC, Slutsk Meat Processing Plant OJSC e Stolbtsy Meat Canning Plant OJSC já receberam autorizações para exportar a carne congelada, enquanto o Dzerzhinsky Agrocomplex OJSC e o Smolevichi Broiler OJSC receberam autorizações para enviar produtos avícolas. Foi também concedida autorização para fornecer leite pasteurizado, natas e batidos ao Império Celestial à Nesvizh Children's Food Factory LLC.

Os acordos de geminação já existentes oferecem um grande potencial para intensificar a cooperação com os parceiros chineses. Em particular, em Junho de 2002, foi assinado um acordo de cooperação nas áreas comercial, económica, científica, técnica e cultural entre o Comité Executivo Regional de Minsk e o Governo Popular de **Chongqing**, que conta actualmente com mais de 30 milhões de pessoas. Em 2016, essa interação foi retomada por iniciativa da região da capital bielorrussa. Ao mesmo tempo, foi assinado um memorando para desenvolver as relações de geminação entre o distrito de Kopyl da Região de Minsk e o distrito de Wanzhou de Chongqing. Um

212 Atividade econômica estrangeira [Recurso eletrônico]. -- 2021. - URL: <http://www.minsk-region.gov.by/ekonomika-i-finansy/vneshneekonomicheskaya-deyatelnost5898/>

ano depois, chegou à adoção do acordo sobre o estabelecimento de relações de geminação entre a região bielorrussa e a cidade chinesa.

Em Março de 2019, Chongqing acolheu os Dias da Região de Minsk, durante os quais um fórum empresarial no qual participaram mais de 225 representantes empresariais de ambas as partes assinaram o Roteiro de cooperação para 2019-2020, acordos de cooperação entre a Câmara de Comércio Internacional de Chongqing e a filial de Minsk da Câmara de Comércio e Indústria da Bielorrússia, o Comité de Educação de Chongqing e o Departamento Principal de Educação do Comité Executivo da Região de Minsk, bem como uma série de "acordos de fornecimento de produtos entre representantes empresariais num total de 24 milhões de dólares" ²¹³. Ao mesmo tempo, um escritório de representação da Veles-Mit LLC foi aberto em Chongqing. Apenas dois meses depois, a própria capital abriu um escritório de representação em Chongqing para ajudar na busca de "potenciais parceiros para a promoção dos produtos das empresas da região de Minsk para o mercado de Chongqing". Chongqing" ²¹⁴. E em agosto de 2019, os dois lados assinaram dois acordos de cooperação de investimento no "Chongqing Township in Belarus" e "Chongqing Township with a Belarusian flavour", com "Chongqing Bayu rural dwellings and architectural features of eastern Sichuan" como protótipos, respectivamente. ²¹⁵ Na China, uma das características dominantes do futuro assentamento será uma cópia exata do Castelo de Nesvizh.

213 Chongqing recebe a visita da delegação de Minsk Oblast [Recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <http://minsk-region.gov.by/novosti/glavnye-novosti/v-g-chuntsin-prohodit-vizit-delegatsii-minskoy-oblasti/>

214 Na abertura de um escritório de representação da Região de Minsk em Chongqing [recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/embassy/news/a7ecb1467556d183.html>

215 Um assentamento com sabor chinês será construído perto de Minsk [recurso eletrónico]. - - 2019. - URL: <http://www.belmir.by/2019/08/01/%D0%BF%D0%BE%D0%B4-%D0%BC%D0%B8%D0%BD%D1%81%D0%BA%D0%BE%D0%BC-%D0%BF%D0%BE%D1%81%D1%82%D1%80%D0%BE%D1%8F%D1%82-%D0%BF%D0%BE%D1%81%D0%B5%D0%BB%D0%BE%D0%BA-%D1%81-%D0%BA%D0%B8%D1%82%D0%B0%D0%B9%D1%81/>

No entanto, a chegada da pandemia desacelerou as coisas. E em 2020, a interação entre as partes foi expressa na prestação de assistência humanitária umas às outras nos momentos mais críticos. Em particular, em fevereiro passado, quando todo o caso COVID-19 estava apenas começando, um lote de máscaras médicas foi enviado para Chongqing da Região de Minsk, em resposta a um apelo do lado chinês. Agora, no entanto, estão se abrindo oportunidades para um retorno aos projetos de "pré-coronavírus" da época.

E isto é típico da interação entre a Região de Minsk e outra região gêmea chinesa, a Província de **Guangdong**, cujo roteiro de cooperação para 2020-2021 foi assinado em novembro de 2019 e incluiu "questões de fornecimento de produtos agrícolas bielorrussos à China e o estabelecimento de uma empresa conjunta de processamento de laticínios"²¹⁶. Esperemos que a implementação efectiva dos planos de cooperação da Região de Minsk com esta região chinesa não esteja muito longe.

A capital bielorrussa também tem alguns desenvolvimentos interessantes na cooperação com parceiros chineses. Em novembro de 2019, **Minsk** e **Xangai** assinaram um acordo para o estabelecimento de relações de geminação. Curiosamente, antes do aparecimento deste documento, a capital bielorrussa já tinha "assinado 22 acordos de cooperação com cidades chinesas, incluindo 3 sobre geminação (Pequim, Changchun, Shenzhen)" ²¹⁷. Esta pode ser a razão pela qual as empresas chinesas já investiram cerca de 30 milhões de dólares em Minsk. Ao assinar o novo documento de geminação, as partes "identificaram as áreas prioritárias para a cooperação - aumento do comércio mútuo, construção de

216 A Região de Minsk e a província chinesa de Guangdong assinaram um roteiro para a cooperação [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <http://belaruschina.by/ru/news/2019/November/12November-2087.html>

217 Minsk Days em Xangai a realizar-se em 7-9 de Novembro [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/dni-minska-v-shanhae-projdu-7-9-nojabrja-368252-2019/>

infra-estruturas, turismo"²¹⁸. Os minskers estão interessados na experiência de Xangai em diversas áreas. Em particular, na organização do processo de trabalho em estabelecimentos de ensino, infra-estruturas médicas, serviços sociais e centros de reabilitação para pessoas com deficiência. Os círculos administrativos e comerciais de Minsk também estão interessados na Zona Franca de Xangai, que é utilizada pela República Popular da China para reformas econômicas e sociais.

Uma das formas mais eficazes de coordenação do comércio e da cooperação econômica entre Minsk e Xangai já se tornou um fórum anual de negócios das comunidades empresariais das cidades bielorrussas e chinesas. Por exemplo, em setembro de 2018, um fórum similar em Minsk reuniu "mais de 130 empresas nacionais e chinesas interessadas em cooperar em engenharia mecânica, construção, tecnologia da informação, indústria química, produção de alimentos e jóias".²¹⁹ Ao mesmo tempo, a capital bielorrussa foi visitada por fabricantes chineses de eletrônicos e eletrodomésticos, roupas e tecidos, embalagens para equipamentos médicos, cosméticos, brinquedos, jóias, assim como importadores de automóveis, equipamentos elétricos e de solda e equipamentos de informática interessados em encontrar parceiros comerciais em Minsk.

O Shanghai-Minsk Business Forum, que se realizou em Novembro de 2019 e reuniu mais de cem empresas chinesas e mais de trinta bielorrussas, teve um alcance igualmente amplo. O programa do fórum incluiu discussões sobre questões actuais de cooperação "em três secções especializadas": 1) Alimentação, indústria alimentar; 2) Turismo e hotelaria

218 Grishkevich, A. Minsk e Xangai estabeleceram laços de geminação / A. Grishkevich // [Recurso electrónico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/minsk-i-shanhaj-ustanovili-pobratimskie-svjazi-368815-2019/>

219 Zalesky, B. Vector da parceria - China. Coleção de artigos / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - -- C. 149.

de Minsk e Xangai; 3) Indústria"²²⁰. O elevado valor prático deste evento é comprovado pelos documentos adoptados na sequência dos seus resultados. Em particular, o Comitê Executivo da Cidade de Minsk assinou um Memorando de Intenções para estabelecer cooperação com a Lotusland Shanghai Corporation para introduzir tecnologia e equipamentos de bombas de calor na construção de instalações industriais e civis na capital bielorrussa. A questão é que "a aplicação de instalações de bombas de calor para as cidades satélites de Minsk permitiria evitar a instalação de muitos quilómetros de redes de aquecimento"²²¹.

Um memorando sobre parceria estratégica no campo do intercâmbio turístico foi o resultado de negociações entre representantes da RUE Tsentrkurot da Bielorrússia e a empresa turística do grupo chinês Shanghai Airlines Tours International (Group) Co. Um acordo de cooperação no campo das exposições internacionais foi assinado pela Minskexpo e pela Shanghai industry and commerce exhibition Co. Além disso, a Zona Económica Livre de Minsk e a Shanghai Allynay Technology Co., Ltd, bem como a Fábrica de Confeitaria Slodych da JSC e a Shanghai Teemo Foods formalizaram as suas intenções de cooperar activamente num futuro próximo. A Kommunararka também planeja aumentar o fornecimento de seus produtos de confeitaria para o mercado de Xangai, tendo assinado um memorando com a empresa chinesa Misier Trading and Economic Company LLC.

O fato de que o mercado desta cidade chinesa atrai séria atenção dos fabricantes da capital bielorrussa também é confirmado pelo fato de nove empresas de Minsk terem participado da segunda Exposição Internacional de Bens e Serviços de Importação da China, que foi realizada em Xangai

220 Shanghai-Minsk Business Forum, 8 de Novembro de 2019. [Recurso electrónico]. - - 2019. - URL: https://www.tppm.by/announcement/index.php?ELEMENT_ID=23213

221 Beluga, V. Minsk-Shanghai Business Cooperation Forum foi realizado na China / V. Beluga // [Recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://minsknews.by/forum-delovogo-sotrudnichestva-minsk-shanghai-prohodit-v-kitae/>

em novembro de 2019. Entre eles estavam Kommunarka SAO, Minsk Grape Wine Factory CJSC, Krinita OJSC, Slodych OJSC, Kristall OJSC, Minsk Bakery Products Plant OJSC, Minskhhlebprom KUP e Minsk Refrigeration Plant No.2 TUPUPUP.

Também. Um memorando sobre o estabelecimento de relações de amizade entre o distrito de Moscovo da capital bielorrussa e o distrito de Jiading de Xangai, assinado em Novembro de 2019, abre também perspectivas interessantes para a cooperação inter-regional. Apenas um mês depois - em Dezembro - uma delegação do distrito de Jiading já se encontrava em Minsk, onde discutiram com os dirigentes do distrito de Moscovo da capital bielorrussa formas de implementar o memorando no contexto da "intensificação do comércio bilateral e da cooperação económica, bem como da cooperação na área do intercâmbio estudantil entre os dois distritos"²²². Um dos resultados concretos desta visita foi um convite do lado chinês aos estudantes do distrito de Maskouski de Minsk para participarem do acampamento de verão em Xangai. Aparentemente, os laços amigáveis entre o Distrito Sovetsky de Minsk e outro distrito de Xangai, Changning, serão intensificados também num futuro próximo.

Todos estes factos sugerem que o tema da cooperação inter-regional Bielorrússia-China deve ser firme e permanentemente "fixado na imprensa regional bielorrussa e reflectir o mais possível a experiência já adquirida a este respeito"²²³. Isto exigirá estratégias criativas específicas para questões regionais internacionais, que deverão ser desenvolvidas por representantes deste segmento do jornalismo bielorrusso num futuro próximo.

222 Sobre a visita da delegação do distrito de Jiading de Xangai a Minsk [recurso eletrónico]. - 2019. - URL: http://shanghai.mfa.gov.by/ru/o_generalnom_consulstv/news/b8beff0b9304c615.html

223 Zalesky, B.L. Soberania da informação e jornalismo internacional / B.L. Zalesky // Rehiyanalny Mass Media of the Republic of Belarus in the personal era: from lakalnaya prablematyki to iinfarmatsiyyy biasyyy do país: proceedings of the Republican Scientific Conference, Minsk, 5 de maio de 2020 / Universidade Estadual Bielorrussa; editor: V.M. Samusevich (ed.) [e outros]. - Minsk: BDU, 2020. - - C. 114.

Bielorrússia: abrindo caminho para o futuro programa global

A Bielorrússia preparou um projecto de Programa Estatal de Desenvolvimento Inovador para 2021-2025 que prevê a implementação de cerca de 80 projectos de inovação para criar indústrias de alta tecnologia. Entre as prioridades deve estar o desenvolvimento de seis "projetos do futuro", que se concentram em novas produções, tecnologias e produtos que estejam em linha com as tendências globais e levem em conta o desenvolvimento dos mercados. Um dos mais proeminentes é o transporte eléctrico nacional. A implementação do programa abrangente preparado para o desenvolvimento deste sector em 2021-2025 não só criará um novo sector de construção de máquinas na Bielorrússia - veículos eléctricos - como também terá um efeito multiplicador em grande escala no desenvolvimento inovador de outros sectores, tais como a metalurgia, a engenharia eléctrica, a robótica e a tecnologia da informação. Além disso, "existem planos para desenvolver protótipos de novos veículos e criar 14 instalações de produção de veículos de carga, passageiros e veículos eléctricos especiais, incluindo a instalação de montagem de veículos eléctricos na BELJI, bem como componentes básicos para os mesmos"²²⁴.

Recorde-se que em Março de 2020, a República da Bielorrússia adoptou um decreto "Sobre o incentivo à utilização de veículos eléctricos", que previa medidas para estimular a procura destes veículos ecológicos no país, bem como a criação das infra-estruturas de tarifação e de serviços relevantes nas regiões. O surgimento deste documento foi motivado por uma série de circunstâncias. Em primeiro lugar, lembrar que "na 24ª

224_Shumilin, A. How Belarus plans to develop high-tech sector / A. Shumilin // [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/kak-belarus-planiruet-razvivat-vysokotekhnologichnyj-sektor-7711/>

Conferência Mundial das Nações Unidas sobre Mudanças Climáticas, realizada em dezembro de 2018 em Katowice, Polônia, o lado bielorrusso declarou que considera a economia verde e o desenvolvimento sustentável com baixo teor de carbono como um vetor estratégico"²²⁵.

Em segundo lugar, as previsões dos especialistas existentes mostram que "até 2030, um em cada cinco carros no mundo será elétrico". Este processo está a ser impulsionado pelas políticas governamentais em vários países, onde estão prestes a ser impostas restrições aos automóveis com motores de combustão interna"²²⁶. Em terceiro lugar, o crescimento dos carros elétricos ajudará a reduzir a poluição do ar na Bielorrússia. Em quarto lugar, "o uso de veículos eléctricos é uma das formas de aumentar inteligentemente o consumo de electricidade". ²²⁷que se torna especialmente relevante no contexto da entrada em funcionamento da central nuclear bielorrussa. Em quinto lugar, a transição para carros elétricos é um apelo para o público em geral para novas tecnologias alinhadas com as melhores práticas globais, de modo que, até 2025, cerca de 40% dos carros existentes com motores de combustão interna na Bielorrússia poderão ser substituídos por veículos elétricos.

Voltando ao decreto, notamos algumas das medidas que ele continha. Por exemplo, este documento isentava os proprietários de veículos eléctricos do pagamento de uma taxa de autorização de participação no trânsito rodoviário. Os indivíduos não terão que pagar imposto de valor acrescentado ao trazer carros eléctricos para o nosso país para uso pessoal.

225 Zalesky, B. Pontos de crescimento. Peculiaridades do desenvolvimento sustentável no contexto dos desafios globais / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2020. - – C. 57.

226 As medidas a serem tomadas contribuirão para a criação da produção de carros elétricos em Belarus - Ministério da Economia [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prinamaemye-mery-budut-sposobstvovat-sozdaniju-v-belarusi-proizvodstva-elektromobilej-minekonomiki-383056-2020/>

227 Ecologia e consumo inteligente de eletricidade - o que beneficia o crescimento dos carros elétricos na Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekologija-i-gramotnoe-potreblenie-elektroenergii-chem-vygoden-rost-chisla-elektromobilej-v-belarusi-383046-2020>

Além disso, "os proprietários de veículos eléctricos ficarão isentos do pagamento de taxas de estacionamento em lugares designados nos parques de estacionamento comuns até 1 de Abril de 2026"²²⁸.

O decreto também continha medidas para os produtores de carros eléctricos e estações de carga eléctrica, bem como para as organizações que os operam. Em particular, as estações de cobrança estavam isentas do imposto sobre o valor acrescentado quando utilizadas na Bielorrússia. E os terrenos para construção e manutenção de estações de carga eléctrica foram arrendados à Associação de Produção Belorusneft sem leilão. Esta pode ser a razão pela qual a PA Belorusneft estava planeando abrir 180 estações de carregamento rápido de uma só vez em 2020.

Nessa altura, a situação das estações de carga eléctrica (EPS) na Bielorrússia era a seguinte. Desde o início de 2020, "a rede EPS expandiu-se para 251 estações deste tipo (mais 13 instalações)" ²²⁹. E já pode servir até nove mil carros eléctricos. A rede EFS na Bielorrússia inclui dois tipos de estações: Modo 3, onde leva de seis a oito horas para carregar um carro eléctrico; e Modo 4, onde a bateria pode ser recarregada em menos de uma hora. Um detalhe importante: no início de 2020, a Belorusneft lançou uma nova marca - Malanka - sob a qual 639 estações de carregamento deverão estar em funcionamento até 2022. E até 2030, deverão ser suficientes para servir até 300.000 veículos eléctricos.

Falando sobre a produção dos próprios carros eléctricos do nosso país, deve-se lembrar que a primeira amostra bielorrussa de tais veículos baseados em Geely foi revelada em agosto de 2017. Naquela época, foi dito que "depois de testar o primeiro carro eléctrico, os cientistas começarão a

228 Lukashenka assinou um decreto sobre incentivos à compra de carros eléctricos [recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/president/view/lukashenko-podpisal-ukaz-o-stimulirovanii-zakupok-elektromobilej-383041-2020>

229 "Belorusneft planeja abrir 180 estações de carga eléctrica este ano [Recurso eletrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-planiruet-otkryt-180-elektrozarjadnyh-stantsij-v-etom-godu-383042-2020>

desenvolver um protótipo melhorado". Pode estar pronto já no próximo ano [2018]"²³⁰. No entanto, como já observado na reunião de Março de 2020 do Presidente da Bielorrússia com a liderança do Conselho de Ministros, até agora o tema da produção do seu próprio carro eléctrico não recebeu o impulso adequado, embora o transporte eléctrico tenha um enorme potencial. "É uma necessidade urgente hoje. <...> Muitos estados já estão a desenvolver esta direcção promissora. Países como nós, que são orientados para a exportação e não têm grandes reservas no subsolo, há muito que se concentram em veículos eléctricos" ²³¹.

Quando surgiu o decreto "Sobre promoção de carros eléctricos", ficou claro que a BELJI CJSC ia tratar deste assunto e estava "pronta a considerar a produção de carros eléctricos na Bielorrússia com condições de venda de 5-10 mil carros por ano"²³². Ao mesmo tempo, a empresa recebeu quatro modelos de Geometria A eléctrica chinesa, que deveriam ser testados: um - na fábrica e três - em concessionárias. Esta versão do carro eléctrico atraiu porque tinha um alcance de 500 quilómetros, controlo de cruzeiro adaptativo e sistemas de resposta pedestre e ciclista, bem como um sistema de estacionamento automático inteligente. Ao mesmo tempo, havia esperanças de que com a adoção do decreto presidencial, a produção do modelo Geely Geometry A na BELJI SAO fosse muito mais rápida.

Em Janeiro de 2021, o projecto do Programa Global de desenvolvimento do transporte eléctrico para 2021-2025, elaborado pela Academia Nacional de Ciências em conjunto com outras partes

230 Gavrílova, V. Ecológico, moderno e manobrável: os cientistas apresentaram o primeiro carro eléctrico bielorrusso // [Recurso eletrónico]. - -- 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/reportazh-ekologichnyj-sovremennyy-i-manevrennyj-uchenye-prezentovali-pervyj-belorusskij-elektromobil-262688-2017>

231 Reunião com a liderança do Conselho de Ministros [Recurso eletrónico]. - -- 2020. - URL: http://president.gov.by/ru/news_ru/view/soveshanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/

232 "A BELJI está pronta para considerar a produção de carros eléctricos com vendas de 5-10 mil carros por ano [Recurso eletrónico]. - -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-gotov-rassmatrivat-vypusk-elektromobilej-pri-prodazhe-5-10-tys-avto-v-god-382660-2020/>

interessadas e que prevê um aumento da quota do transporte eléctrico público na Bielorrússia até 30% até 2025, foi considerado na reunião do Presidium do Conselho de Ministros, onde foram anunciados os principais requisitos do governo para o conteúdo do documento: "O programa deve ser realmente abrangente - desde a investigação e desenvolvimento científicos até ao estímulo. Isto é, deve ser "transversal" e tocar praticamente todas as esferas que estão de alguma forma ligadas ao transporte eléctrico"²³³. Talvez esta seja a razão pela qual outros documentos actuais de alto nível também falam sobre o desenvolvimento do transporte eléctrico na Bielorrússia. Em particular, o Programa Estatal "Economia de Energia" para 2021-2025 prevê o desenvolvimento da produção de veículos eléctricos, componentes e infra-estruturas de carregamento para os mesmos no sector industrial, enquanto no sector dos transportes prevê "o desenvolvimento de veículos eléctricos, veículos híbridos e rede de carregamento, electrificação do transporte urbano de passageiros para substituir o uso de combustível hidrocarboneto" para ²³⁴atingir os objectivos estabelecidos.

No que diz respeito à componente de pesquisa deste tópico, a Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia delineou seus planos para criar uma produção experimental de carros eléctricos bielorrussos já em janeiro de 2021. O facto é que os cientistas domésticos estão a trabalhar em modelos de classe média concebidos para uma vasta gama de consumidores. Estamos falando da produção de vários modelos ao mesmo tempo: carga, carro de passageiros, minivan, até mesmo um carro esportivo. Caracteristicamente, "não é Geely, é um carro eléctrico fundamentalmente diferente com recheio totalmente bielorrusso". <...> Estão a ser desenvolvidos vários modelos de baterias - de iões de lítio,

233 A quota do transporte eléctrico público na Bielorrússia quer aumentar para 30% até 2025 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9713>

234 Programa Estatal "Engergo-Saving" para 2021-2025. - Minsk, 2021. - - C. 15.

grafeno e chumbo-grafite - para o carro eléctrico bielorrusso," de modo a ²³⁵ter um alcance de 500 quilómetros.

A este respeito, é de salientar que na exposição de realizações e resultados mais significativos das actividades científicas, técnicas e de inovação "Days of Belarusian Science - 2021" realizada em Minsk em Janeiro de 2021, já era possível ver uma amostra simulada de um carro eléctrico Academic Electro do United Institute of Mechanical Engineering, concebido para o transporte em áreas fechadas, ou seja, sem acesso às vias públicas, e concebido para dois passageiros na área aberta. "A velocidade máxima do carro eléctrico é de 50 km/h. O tipo de estrutura e painel do corpo permite a produção em pequenos lotes de acordo com as necessidades do cliente"²³⁶. Outra peculiaridade desta novidade é que a parte de energia da sua cabine não contém elementos metálicos: é feita de plástico de fibra de vidro. Além disso, o United Institute of Mechanical Engineering da National Academy of Sciences já está implementando uma série de projetos conjuntos com várias empresas bielorrussas. Assim, "um caminhão eléctrico, que será equipado com um sistema de propulsão eléctrica desenvolvido no instituto, está sendo desenvolvido em conjunto com a MAZ"²³⁷. E o resultado do trabalho com a Minsk Tractor Plant será uma máquina de derramamento de gelo eléctrica, cuja primeira fase de produção está programada para 2021. Quanto à produção de carros eléctricos com base na BELJI, em 2021 foram planeados quinhentos a mil carros

235 A Academia Nacional de Ciências espera estabelecer a produção experimental de carros eléctricos bielorrussos [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/nan-rasschityvaet-sozdat-eksperimentalnoe-proizvodstvo-belorusskih-elektromobilej-425463-2021/>

236 Novo drone e veículo eléctrico - a Academia Nacional de Ciências apresentará cerca de 200 desenvolvimentos na exposição do Dia da Ciência [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/novyi-bespilotnik-i-elektromobil-nan-predstavit-okolo-200-razrabotok-na-vystavke-ko-dnju-nauki-425608-2021/>

237 Caminhões eléctricos, combinados eléctricos e carros eléctricos - o que os cientistas bielorrussos estão trabalhando [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/elektrogruzoviki-elektrokombajny-i-legkovye-elektromobili-nad-chem-rabotajut-belorusskie-uchenye-426333-2021/>

eléctricos para serem entregues na Bielorrússia "para estudar a procura, compreender as possibilidades e depois fazer todos os preparativos necessários para a produção. Devemos esperar os carros eléctricos mais perto do segundo semestre do ano" ²³⁸. Em resumo, as medidas que estão sendo tomadas na Bielorrússia para construir seus próprios carros eléctricos prometeram produzir resultados o mais rápido possível.

Finalmente, em abril de 2021, a República da Bielorrússia já aprovou finalmente o Programa Abrangente para o Desenvolvimento do Transporte Elétrico para 2021-2025, que visa alcançar objetivos-chave, tais como

- 1) a criação de um novo ramo da engenharia - a produção de veículos eléctricos;
- 2) assegurar que o número de veículos movidos a eletricidade em uso seja aumentado;
- 3) expansão da infra-estrutura de transporte eléctrico; 4) minimização dos impactos negativos sobre o meio ambiente.

Para este fim, o programa integrado tem sete objectivos:

- 1) Estabelecimento de um sistema de apoio científico, incluindo o que garante a segurança científica e tecnológica do país no campo da engenharia mecânica;
- 2) organizar a produção de veículos eléctricos, os seus componentes básicos e elementos de infra-estrutura e a sua máxima localização;
- 3) criar um conjunto de condições institucionais para o desenvolvimento do transporte eléctrico, através da prestação sistemática da sua normalização, avaliação de conformidade e apoio regulamentar;
- 4) Criação de infra-estruturas de transporte eléctrico, incluindo EHS, com a sua disposição espacial óptima e tendo em conta a especificidade dos

238 "A BELJI vai estudar a procura de carros eléctricos e preparar-se para a produção - Parkhomchik [recurso electrónico]. - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-izuchit-spros-na-elektromobili-i-budet-gotovitsja-k-proizvodstvu-parhomchik-423890-2021/>

consumidores (transporte público de passageiros e de carga, transporte eléctrico pessoal);

5) coordenar a acção governamental para o desenvolvimento do transporte eléctrico e das suas infra-estruturas à escala nacional e regional; otimizar o investimento na criação de produção e aquisição de veículos eléctricos;

6) desenvolvimento e implementação de medidas para estimular o desenvolvimento do transporte eléctrico, desde a pesquisa, aquisição e operação até a reciclagem e reutilização, inclusive para atrair investimentos para o desenvolvimento acelerado do transporte eléctrico;

7) minimizar os riscos económicos, ambientais, sociais e outros.

Dois subprogramas - "Produção e base tecnológica para transporte eléctrico" e "Criação de infra-estrutura de carga para transporte eléctrico" - prevêm a criação de bases científicas e uma base de produção para aumentar o número de veículos eléctricos em uso, bem como uma rede desenvolvida de postos de abastecimento eléctricos que garantirá a boa circulação de veículos eléctricos em toda a Bielorrússia. Entre as actividades planeadas pelo complexo programa destacamos a criação de uma produção experimental de veículos eléctricos, bem como "a isenção dos utentes das estradas com carros eléctricos da taxa de utilização dos parques de estacionamento, que se encontram em propriedade pública" ²³⁹. Além disso, este tipo de transporte está isento do imposto sobre o transporte na República da Bielorrússia. Mais precisamente, "os proprietários de veículos das categorias M1, M1G (automóveis eléctricos e SUV) movidos

239 Sobre o Programa Abrangente para o Desenvolvimento do Transporte Elétrico até 2025 [Recurso Eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://government.by/ru/content/9804>

exclusivamente por motor eléctrico não terão de pagar imposto de transporte. Esta isenção é concedida até 31 de Dezembro de 2025" ²⁴⁰.

É claro que todas estas medidas criam boas condições para o crescimento do número de carros eléctricos, que em meados de Março de 2021 já contava com mais de dois mil e quinhentos no nosso país. Ao mesmo tempo, "o volume do consumo de electricidade por estações de carregamento de veículos eléctricos na Bielorrússia quase duplicou em 2020 em comparação com 2019, para 7,7 milhões de kWh"²⁴¹. Todos os meses, até duzentos novos utilizadores são agora registados na rede EHS. E "há uma média de 250 sessões de cobrança por dia nas estações, e nos últimos dois meses [janeiro e fevereiro] o número total ultrapassou 15.000"²⁴². O programa global contém medidas sérias para desenvolver a rede EPS. Se agora a rede é composta por 288 FFS, no final de 2021 já deverão ser 471. Na segunda fase (2022-2025), serão adicionados 466, e na terceira (2026-2030) outros 407.

Outra questão importante sobre este tema é que os carros eléctricos chineses de baixo custo continuam a ser particularmente populares entre os consumidores bielorrussos de hoje, devido ao fato de que os modelos domésticos simplesmente ainda não existem. O programa abrangente para este fim afirma que "planeamos dominar a produção em massa de carros eléctricos na BELJI CJSC e produzir 1.000 carros eléctricos com base no modelo Geometry C em 2021". Também está prevista ²⁴³a montagem

240 Ministério dos Impostos: carros eléctricos isentos do imposto de transporte até o final de 2025 [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/mns-elektromobili-osvobozhdeny-ot-transportnogo-naloga-do-kontsa-2025-goda-434965-2021/>

241 O consumo de electricidade pelas estações de carregamento de veículos eléctricos na Bielorrússia quase dobrou em 2020 [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: https://atom.belta.by/ru/news_ru/view/elektropotreblenie-zarjadnymi-stantsijami-dlja-elektrotransporta-v-belarusi-v-2020-godu-vyroslo-pochti-vdvoe-11190/

242 O número de carros eléctricos na Bielorrússia ultrapassou 2,5 mil [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/chislo-elektromobilej-v-belarusi-prevysilo-25-tys-431822-2021/>

243 Programa abrangente de desenvolvimento do transporte eléctrico para 2021-2025. - Minsk, 2021. - - C. 20.

experimental da produção de montagens de modelos únicos e pequenos lotes de carros elétricos de várias modificações no "United Institute of Machine Building of the National Academy of Sciences of Belarus", com base na máxima utilização de componentes e unidades da produção bielorrussa.

Quanto a outros tipos de veículos de transporte movidos a electricidade, foi delineado um programa de desenvolvimento muito extenso. Em particular, a produção de autocarros eléctricos para transporte de passageiros em aeroportos com componentes de centrais eléctricas de fabrico bielorrusso deverá ser dominada até ao final de 2023. O United Institute of Mechanical Engineering, juntamente com a fábrica de automóveis de Minsk, irá criar uma amostra de caminhão elétrico com capacidade de carga útil de cerca de quatro toneladas e meia, e com Belkommunmash - até dez toneladas. A frota do transporte eléctrico bielorrusso também deverá incluir um camião de lixo eléctrico doméstico. Finalmente, a Fábrica de Automóveis da Bielorrússia "dentro dos quadros do programa pretende criar uma amostra de camião basculante operado a pilhas". O peso bruto de tal veículo será de 176 toneladas e a sua carga útil será de 90 toneladas.²⁴⁴

Como podemos ver, o uso crescente de veículos eléctricos na Bielorrússia deverá tornar-se uma das áreas de desenvolvimento mais promissoras já nos próximos anos, o que não só ajudará a reduzir o uso de energia importada, como também melhorará a situação ambiental e garantirá a utilização da capacidade do sistema energético bielorrusso.

244 Um caminhão basculante elétrico, um caminhão de lixo elétrico e um carro elétrico produzido em Belarus estão planeados para serem criados até 2025 [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://doingbusiness.by/elektrosamosval-elektromusorovoz-i-elektromobil-belorusskogo-proizvodstva-planiruetsya-sozdat-do-2025-goda>

A Bolsa Universal de Mercadorias da Bielorrússia: A abordagem multi-vectorial é uma prioridade máxima

A Bolsa Universal de Mercadorias (BUCE) da Bielorrússia demonstrou altas taxas de crescimento nas transações de exportação em 2021, onde seu volume aumentou em 80%, para US\$ 369 milhões no primeiro semestre do ano. Ao mesmo tempo, "os bens bielorrussos foram comprados através da BUCE por empresas de 29 países. Os cinco maiores mercados são a Lituânia, Alemanha, Letônia, Estônia e Rússia²⁴⁵. Os principais itens de exportação para a Lituânia foram madeira serrada, aparas de madeira e produtos de processamento de sementes oleaginosas. As exportações do país valem um total de 101 milhões de dólares. Empresas alemãs compraram madeira serrada no valor de 64 milhões de dólares e estacas domésticas, leite em pó e caseína técnica no valor de um milhão de dólares através da BUTB. A Letônia caracterizou-se pela compra de produtos madeireiros bielorrussos, postes e estacas de madeira, óleo de colza e sucata de metais ferrosos e não ferrosos - por 57 milhões de dólares. Quanto à Rússia, houve um aumento significativo nas exportações de produtos como: cimento - 6 vezes - até US\$ 10,7 milhões, manteiga - 61(!) vezes - até US\$ 10 milhões, leite em pó - 7 vezes - até US\$ 6,6 milhões. No total, a partir de 1 de Julho de 2021, 300 novas empresas estrangeiras foram acreditadas no BUTB no primeiro semestre do ano, elevando o número total para 5.218.

Vários outros países também viram um aumento nas transações através da bolsa bielorrussa, incluindo a Ucrânia. O número dos seus representantes no BUTB aumentou para 326 durante os primeiros seis meses de 2021. "O volume de trocas de mercadorias com a Ucrânia cresceu

²⁴⁵ As exportações de bens através da BUTB aumentaram 80% no primeiro semestre do ano [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-tovarov-cherez-butb-v-i-polugodii-vyros-na-80-451881-2021/>

consideravelmente: no final de seis meses atingiu 24,6 milhões de dólares, ou seja, mais 58% do que durante o mesmo período em 2020.²⁴⁶ E em agosto de 2021, foi feito o primeiro negócio para exportar leite em pó para o mercado ucraniano - um lote experimental de 40 toneladas no valor de US\$108 mil. Anteriormente, os concorrentes daquele país estavam mais interessados em sucatas metálicas, materiais de construção, farinha e sementes de plantas.

Outro país que deve ser mencionado neste contexto é a Polónia, para cujo mercado no primeiro semestre de 2021 os vergalhões produzidos na BMZ - a empresa gestora da BMK Holding - foram enviados quase quatro vezes mais do que nos primeiros seis meses de 2020 - em quase quatro milhões e meio de dólares. Este resultado é o resultado de um trabalho muito diligente com este mercado. Nem todas as empresas polacas estavam preparadas para trabalhar em condições de pré-pagamento integral e entrega diferida. No entanto, agora não participam dois ou três importadores polacos em cada sessão de negociação no BUTB, como costumava ser no início, mas pelo menos dez. Assim, em primeiro lugar, é assegurado um elevado nível de concorrência durante a licitação e, em segundo lugar, o volume de vendas de válvulas bielorrussas para a Polónia está a aumentar de forma constante.²⁴⁷

Medidas vigorosas estão sendo tomadas na BUTB para aumentar as vendas de produtos bielorrussos para a China. Quarenta e oito pequenas e médias empresas chinesas estão agora acreditadas nesta plataforma de intercâmbio. Em julho de 2021, o BUTB acordou o desenvolvimento da cooperação com a UE "BR-Consult", uma subsidiária do Banco de

246_A BUTB fez seu primeiro acordo de exportação de leite em pó na Ucrânia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-provela-pervuju-sdelku-po-eksportu-suhogo-moloka-v-ukrainu-453373-2021/>

247_A BUTB quase quadruplicou as exportações de produtos BMZ para a Polónia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-pochti-v-4-raza-narastila-eksport-produktsii-bmz-v-polshu-449067-2021/>

Desenvolvimento da República da Bielorrússia, especializada na implementação de projetos de investimento orientados para a exportação. A essência dos acordos alcançados é que um dos maiores acionistas do Parque Industrial Sino-Belarusian "Great Stone", a corporação chinesa China Merchants Group, será atraído para o comércio de câmbio. A chegada da empresa ao BUTB aumentará significativamente as "possibilidades de fornecimento de produtos bielorrussos para a China". Isto aplica-se não só à madeira serrada, mas praticamente a toda a gama de exportação, incluindo óleo de colza, produtos lácteos, carne e produtos semi-acabados de curtume²⁴⁸.

Outra tendência interessante relacionada às empresas chinesas credenciadas no BUTB surgiu em julho de 2021. Kangkai Zhiguan (Heze) Industrial Development, um grande importador de madeira serrada da China, que opera na plataforma cambial bielorrussa desde Maio de 2020 e recebeu o estatuto de corretor não residente em Abril de 2021, disse que tencionava investir na indústria de processamento de madeira bielorrussa e desenvolver os seus negócios no nosso país, a fim de "não só aumentar o volume de compras de produtos de madeira, mas também estabelecer a sua própria produção na Bielorrússia²⁴⁹". Ao mesmo tempo, a empresa pretende comprar matéria-prima e vender o produto acabado exclusivamente através da BUTB.

Quanto ao vector chinês, notamos que o mercado deste país é considerado como um dos mais promissores em relação à BSE. Como já referido, quase 50 empresas chinesas já foram acreditadas para a bolsa, mais de metade das quais participam regularmente nas negociações. "Além

248 O BUTB e o Banco de Desenvolvimento pretendem desenvolver a cooperação em exportação e investimento [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-bank-razvitiya-namereny-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-eksporta-i-investitsij-452308-2021/>

249 Um grande importador chinês de madeira planeja investir na indústria madeireira bielorrussa [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/krupnyj-kitajskij-importer-pilomaterialov-planiruet-investirovat-v-belorusskuju-derevoobrabotku-451402-2021/>

disso, são realizadas sessões especiais de negociação a cada quinze dias para vender madeira na RPC.²⁵⁰ Tudo isto contribui para que, no primeiro semestre de 2021, o volume de negócios da BUTB com parceiros chineses tenha ultrapassado os 25 milhões de dólares, quase o dobro de todo o ano de 2020. Para aumentar ainda mais a atratividade da plataforma de intercâmbio para clientes da China, a BUTB decidiu permitir que eles façam todos os acordos necessários no renminbi. Isso afetará a liquidação dos contratos de câmbio, o pagamento da taxa de câmbio e a transferência do depósito. E, em geral, simplificará o lado financeiro das atividades de intercâmbio para os participantes chineses.

Quanto ao vector asiático das actividades BUTB, recordemos este facto: em Junho de 2021 a primeira empresa da República da Coreia - Nam Chang Co. Ltd. é um importante fornecedor de produtos de madeira no mercado coreano, tem instalações de produção próprias e uma rede de armazenagem ramificada. A empresa vai comprar madeira serrada e pellets de combustível produzidos na Bielorrússia. "A entrega das mercadorias está planeada para o porto de Pussan, utilizando transporte ferroviário e marítimo."²⁵¹. É interessante que com o aparecimento deste participante coreano, a geografia do comércio de troca no BUTB começou a cobrir 65 países.

Em março de 2021, um grande distribuidor de móveis e materiais de decoração, Global Edge Sourcing Ltd, tornou-se o primeiro corretor da BUTB em Israel. Seus planos incluem "organizar o fornecimento direto de madeira bielorrussa para o mercado israelense, onde há uma alta demanda por esses

250_A possibilidade de fazer liquidações no yuan chinês aparecerá no BOOTB [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnost-proizvodit-raschety-v-kitajskih-juanjah-pojavijsja-na-butb-449604-2021/>

251 BUTB organiza o fornecimento de produtos bielorrussos para a República da Coreia [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-organizuet-postavki-belorusskoj-lesoproduktsii-v-respubliku-koreja-444466-2021/>

produtos hoje"²⁵². No futuro, estamos planejando expandir a gama de mercadorias que podem ser compradas via BUTB. Em particular, isso pode acontecer devido aos produtos metálicos laminados fabricados pela Siderurgia bielorrussa. De referir que, no final de Março de 2021, mais de 50 sociedades de corretagem, incluindo as da Alemanha, China, Lituânia, Letónia, Polónia, Rússia e Estónia, já tinham sido acreditadas junto do BUBS.

Junto com a China, um dos destinos de exportação de maior crescimento do BUTB em 2021 é um país europeu como a Grã-Bretanha. Após os resultados da primeira metade do ano, as entregas de madeira bielorrussa ao mercado britânico através da plataforma de troca aumentaram de uma só vez 11(!) vezes, excedendo 12 milhões de dólares, e o fornecimento de estacas de madeira - 16(!) vezes - até 3,7 milhões de dólares. Em abril de 2021, foram lançadas aqui as vendas regulares de madeira semiacabada curtida de curtumes bielorrussos para este país europeu. E em apenas alguns meses, a quantidade de transações para este item de mercadoria excedeu \$740.000. Aparentemente, este é apenas o início de um crescimento muito dinâmico e promissor. E no final de Junho de 2021, foi organizada uma sessão especial de negociação no BUTB, que foi "a primeira experiência de venda de produtos de madeira para o mercado britânico sob a forma de complexos lotes multi-base" ²⁵³. Como resultado destes negócios, foram vendidos quase cinco mil metros cúbicos de madeira no valor de dois milhões e meio de dólares para o Reino Unido.

Também em junho de 2021, a BUTB registrou o primeiro negócio na venda de produtos de couro bielorrusso para a Itália. A empresa italiana "comprou um lote experimental de produtos semiacabados bronzeados e

252 BUTB credenciou o primeiro corretor em Israel [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-izraile-433901-2021/>

253 Madeira de lei bielorrussa no valor de 2,5 milhões de dólares vendida ao Reino Unido em trocas [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beloruskie-pilomatery-na-25-mln-prodali-velikobritaniju-na-birzhevyh-torgah-448128-2021/>

azul-esverdeados no valor de US\$ 35.000" no leilão de exportação rawhide²⁵⁴. E há todos os motivos para acreditar que este acordo piloto será o ponto de partida para uma cooperação a longo prazo.

Em 2021, os especialistas da BUTB também se empenharam num trabalho sério sobre o vector africano de actividade. Em particular, a direcção egípcia. Em março, "o primeiro acordo sobre a exportação de bens bielorrussos para este país do Norte de África foi feito pela empresa egípcia Sama Al-Jazeera for Import and Export, que comprou um lote experimental de madeira bielorrussa²⁵⁵. E a mercadoria foi entregue em segurança ao consumidor final. Em junho de 2021, a delegação dos círculos empresariais egípcios visitou o Belarusian Exchange para estudar a experiência do intercâmbio bielorrusso e usá-la como base para a criação do primeiro intercâmbio egípcio. Os parceiros comerciais deste país norte-africano estiveram especialmente atentos às peculiaridades do comércio de trocas de produtos agrícolas, "já que o comércio piloto na primeira bolsa de mercadorias no Egito será realizado exatamente para este grupo de mercadorias"²⁵⁶. No futuro, os dois lados planejam cooperar em outras áreas, incluindo o fornecimento de madeira bielorrussa, materiais de construção e bens industriais para o norte do continente africano. Entretanto, informações sobre o potencial do intercâmbio bielorrusso já estão incluídas nos materiais dos eventos realizados pela Federação das Câmaras de Comércio Egípcias.

Outra tendência que demonstra de forma muito eloquente que a bolsa de valores bielorrussa está gradualmente ganhando popularidade entre os

254_A Itália começa a comprar produtos de couro bielorrusso da BUTB [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/italija-nachala-pokupat-belorusskiju-kozhevennuju-produktsiju-na-butb-444946-2021/>

255 Zalesky, B. Para seguir em frente. Coleção de artigos / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - C. 266.

256 As empresas egípcias vêem um potencial significativo no desenvolvimento do comércio de trocas com a Bielorrússia [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/egipetskij-biznes-vidit-znachitelnyj-potentsial-v-razviti-birzhevoj-torgovli-s-belarusju-444144-2021/>.

representantes de empresas estrangeiras, para quem a minimização de riscos é de suma importância, é o rápido crescimento - três vezes e meia no primeiro semestre de 2021 - do número de transações de trânsito feitas por empresas estrangeiras. A peculiaridade destas transações é que os seus participantes são não-residentes da Bielorrússia - empresas da Letónia, Lituânia, Rússia, Polónia e Estónia. Um detalhe importante: enquanto em 2020 estas transações diziam respeito apenas a bens industriais e de consumo, agora estão registadas praticamente em todas as áreas disponíveis no BUTB. Em particular, "as empresas russas forneceram activamente madeira de madeira macia aos Estados Bálticos e à Polónia. Como resultado, 77 transações em trânsito no valor de \$968 mil foram registradas durante o primeiro semestre do ano²⁵⁷. E na seção de bens industriais e de consumo, os temas de 76 transações foram têxteis, equipamentos de iluminação, móveis e óleo de motor, no valor total de US\$ 2,3 milhões. E há todos os motivos para acreditar que estes números só aumentarão no futuro.

Falando do vector russo, e a partir de 1 de Junho de 2021 existiam 2.589 entidades empresariais credenciadas da Rússia no BUTB, é de salientar que a intensificação do trabalho com empresas das regiões foi uma das principais tendências na interacção do BUTB com a Federação Russa no primeiro semestre de 2021. O montante total de transações cambiais entre entidades empresariais russas e bielorrussas durante este período aumentou 1,8 vezes para 63 milhões de dólares. Isso se deve em grande parte ao fato de que em 2021 a BUTB ainda tinha 126 novos participantes da Rússia. E os representantes das regiões de Leninegrado, Moscou e Smolensk foram os responsáveis pelo maior volume de transações. "A liderança da Oblast de Leninegrado deve-se, por um lado, ao volume significativo de compras de cimento e produtos lácteos bielorrussos e, por

257 A quantidade de transações em trânsito no BUTB aumentou 3,5 vezes desde o início do ano [Recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/summa-tranzitnyh-sdelok-na-butb-s-nachala-goda-vyroslo-v-35-raza-452802-2021/>

outro, ao fornecimento de carvão para as necessidades das empresas bielorrussas" ²⁵⁸. O Novosibirsk Oblast, que é o maior comprador de leite seco bielorrusso, e o Ivanovo Oblast, que é o líder em troca de compras de manteiga na Bielorrússia, juntam-se aos líderes.

É bem possível que outras regiões russas venham a ser incluídas nesta lista já em 2021. Em particular, a BUTB planeja fornecer um canal único de vendas e compras para os produtores agrícolas da região de Voronezh, pois são os produtos do complexo agro-industrial que têm todas as chances de se tornar o motor do comércio de troca com esta região russa. O fato é que "farinhas de oleaginosas, suplementos forrageiros, cereais e grãos estão sempre em demanda no mercado bielorrusso, e a região de Voronezh é uma das líderes neste segmento"²⁵⁹. Por outro lado, de acordo com os resultados do primeiro semestre de 2021, o volume de negócios dos produtos agrícolas da BUTB já cresceu 70%, e as exportações bielorrussas quase quadruplicaram, ultrapassando os 60 milhões de dólares.

Quanto à região de Yaroslavl, existem planos para a exportação de manteiga e leite em pó bielorrusso através do site BUTB. Isso ficou conhecido em julho de 2021, quando "a direção de um dos principais produtores de laticínios e sorvetes da região de Yaroslavl manifestou interesse em comprar grandes quantidades de manteiga e leite em pó desnatado nos leilões de troca para atender às necessidades da empresa por matérias-primas de alta qualidade"²⁶⁰. A empresa também está planejando

258 O volume de trocas comerciais entre a Bielorrússia e a Rússia duplicou no primeiro semestre do ano [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/birzhevoj-tovarooborot-belarusi-i-rossii-za-i-polugodie-vyros-v-2-raza-450765-2021/>

259 BUTB irá fornecer um único canal de vendas e compras para os produtores agrícolas da Bielorrússia e da região de Voronezh [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-obespechit-edinyj-kanal-sbyta-i-zakupok-dlja-selhozproizvoditelej-belarusi-i-voronezhskoj-oblasti-450418-2021/>

260 BUTB planeja desenvolver o comércio de intercâmbio de produtos lácteos com a região de Yaroslavl [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/b-butb-planiruet-razvivat-birzhevuyu-torgovlju-molochnoj-produktsiej-s-jaroslavskoj-oblastju-450278-2021/>

usar a plataforma BUTB para vender produtos Yaroslavl para a China usando o mecanismo de transação de trânsito.

O fato de que o uso do mecanismo de intercâmbio pode dar um poderoso impulso ao desenvolvimento do comércio e da cooperação econômica entre a Bielorrússia e o Pskov Oblast, cujo volume diminuiu notavelmente em 2020, foi discutido em um fórum empresarial na Câmara de Comércio e Indústria desta região russa em junho de 2021. A atenção de seus participantes estava focada não apenas no fornecimento das empresas Pskov ao mercado bielorrusso, mas também a países terceiros através de transações de trânsito. Afinal de contas, este é agora um dos instrumentos mais procurados pelos comerciantes de câmbio russos. E já foram feitos arranjos para vender "uma vasta gama de madeiras, oleaginosas e produtos transformados, aditivos forrageiros, equipamento eléctrico, filmes BOPET e poliéster produzidos pelas empresas Pskov"²⁶¹ através da BUTB.

Em junho de 2021, a BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de São Petersburgo concordaram em unir seus esforços para desenvolver o comércio bielorrusso-russo. Recordemos que, em 2020, a rotatividade de mercadorias da Bielorrússia com a região de São Petersburgo e Leninegrado "aproximou-se muito dos 2 mil milhões de dólares, e isto apesar das consequências negativas da pandemia"²⁶². O facto de o interesse na cooperação empresarial entre as partes continuar a crescer é evidenciado pelo seminário BUTB para os círculos empresariais de São Petersburgo, realizado em Junho de 2021, no qual participaram executivos de 30 empresas representativas de vários sectores económicos, incluindo a produção de laminados metálicos e electrodomésticos, a construção de

261 BUTB vai expandir a cooperação com a região de Pskov [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-rasshirjaet-sotrudnichestvo-s-pskovskoj-oblastiju-445547-2021/>.

262 A BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de São Petersburgo concordaram em cooperar [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-sankt-peterburgskaja-torgovo-promyshlennaja-palata-dogovorilis-o-sotrudnicestve-445340-2021/>

máquinas, o comércio grossista de produtos agrícolas, o fornecimento de empresas ferroviárias e agrícolas.

A Região Oryol também vê um grande potencial de cooperação com a BUTB em 2021. Isto é evidenciado pelos acordos alcançados em junho de 2021 e associados à organização de "entregas de cabos e produtos de arame, equipamentos de elevação e relés de estado sólido para a Bielorrússia²⁶³". Deve-se notar que para esta região da Rússia, as entidades empresariais bielorrussas, juntamente com as da Letônia e do Cazaquistão, estão entre os três principais parceiros comerciais e económicos. Em 2020, as empresas Oryol forneceram quase 41 milhões de dólares de produtos para o mercado bielorrusso. O BUTB lhes proporcionará um canal de vendas adicional e uma oportunidade de acesso direto aos maiores consumidores bielorrussos.

A questão da intensificação do comércio de intercâmbio com a região de Kaliningrado foi discutida em um seminário realizado no final de junho de 2021, no qual participaram representantes de pequenas e médias empresas desta região russa interessadas em expandir as vendas de seus produtos. Como resultado, os participantes da reunião de negócios concordaram que a área mais promissora para o comércio de intercâmbio é a de produtos agro-industriais. Em particular, os produtos do grupo do óleo e gorduras que tradicionalmente ocupam uma parte significativa na exportação da região de Kaliningrado, e "o maior processador de sementes oleaginosas da região lidera regularmente a classificação dos vendedores de farinha de óleo no comércio de troca. Além disso, uma plataforma de intercâmbio pode servir não só como ponto de entrada no mercado

263. As empresas da região russa de Oryol planejam vender produtos e equipamentos metálicos através da BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-orlovskoj-oblasti-rossii-planirujut-prodavat-metalloproduktysiju-i-oborudovanie-cherez-445119-2021/>

bielorrusso, mas também facilitar o acesso das empresas de Kaliningrado aos mercados de países terceiros"²⁶⁴.

O comércio de intercâmbio pode tornar-se também um elemento importante da cooperação comercial e económica com outras regiões da Rússia. Em particular, isso foi discutido na mesma reunião do grupo de trabalho sobre cooperação entre Belarus e Kalmykia, em junho de 2021, onde o BUTB demonstrou sua disponibilidade para fornecer aos exportadores de Kalmyk acesso direto a mais de 21.000 empresas bielorrussas e também se tornar uma janela eletrônica para os mercados de outros países, revelando experiência em acordos de trânsito "para vender óleo de colza russo para a China, e madeira para os Estados Bálticos"²⁶⁵.

A comunidade empresarial da região de Orenburg pretende cooperar com o BUTB em várias áreas ao mesmo tempo, o que foi discutido durante um webinar entre as partes no início de julho de 2021. Em primeiro lugar, trata-se de organizar as exportações de ferro-gusa e chapas metálicas laminadas de Orenburg para o mercado bielorrusso. Em segundo lugar, os empresários desta região russa estão interessados no fornecimento de sementes oleaginosas a mercados de países terceiros através do mecanismo de acordos de trânsito. O fato é que as commodities não energéticas dominam na estrutura de exportação da região de Orenburg. E o lado bielorrusso está particularmente interessado em produtos metálicos - ferro-gusa e chapas laminadas. Quanto aos negócios de trânsito, a BUTB "está pronta para ajudar os processadores de sementes oleaginosas da região de Orenburg a entrar nos mercados da China, Suíça e dos Estados Bálticos"²⁶⁶.

264_A BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de Kaliningrado concordaram em cooperar [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kaliningradskaja-torgovo-promyshlennaja-palata-dogovorilis-o-sotrudnichestve-448294-2021/>
265_BUTB planeja desenvolver o comércio de câmbio com a Calmúquia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-razvivat-birzhevuiu-torgovlju-s-kalmykiej-446923-2021/>

266_A região de Orenburg está interessada em desenvolver o comércio de intercâmbio com a Bielorrússia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL:

A República de Bashkortostan considera o intercâmbio comercial como um instrumento eficiente para impulsionar o comércio e a cooperação económica com a Bielorrússia. Numa reunião dos círculos empresariais da região russa com representantes da BUTB em julho de 2021, "12 empresas Bashkir envolvidas na produção e venda de equipamentos de compressores, sistemas de purificação de ar, produtos alimentícios, biofertilizantes, reagentes para a indústria petrolífera e sistemas de reciclagem de água" mostraram interesse em participar imediatamente no comércio eletrónico na plataforma de intercâmbio bielorrussa²⁶⁷.

Todos estes factos mostram convincentemente que a BUTB está agora a tomar medidas activas para actualizar a cooperação com as regiões russas, uma vez que "o aprofundamento da integração com a Federação Russa nos próximos cinco anos continuará a ser o objectivo mais importante do governo bielorusso em termos do desenvolvimento da actividade económica externa e da cooperação internacional". ²⁶⁸ Isto será conseguido através da implementação de planos de acção conjuntos para ambos os sectores da economia e para as regiões russas.

<https://www.belta.by/economics/view/orenburgskaja-oblast-zainteresovana-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-s-belarusjju-448484-2021/>.

267 O BUTB está pronto para ajudar a restaurar o comércio mútuo entre a Bielorrússia e Bashkortostan [recurso eletrónico]. - - 2021. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/butb-gotova-sodejstvovat-vosstanovleniju-objegov-vzaimnoj-torgovli-belarusi-i-bashkortostana-452420-2021/>

268 Zalesky, B. Com vista ao desenvolvimento sustentável. Coleção de artigos / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - C. 29.

Literatura

1. Roman Golovchenko: Um pacote de propostas sobre o aprofundamento da integração da Bielorrússia e da Rússia está em alta [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9807>
2. Minsk Motor Works duplicou suas entregas para a Rússia no primeiro trimestre [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minskij-motornyj-zavod-v-i-kvartale-v-dva-raza-uvlichil-postavki-vrossiju-437469-2021/>.
3. "Gomselmash planeja triplicar o fornecimento de máquinas às regiões russas em 2021 [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-planiruet-utroit-postavki-tehniki-v-rossijskie-regiony-v-2021-godu-436585-2021/>
4. BMZ aumenta as entregas de exportação [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bmz-uvlichivaet-eksportnye-postavki-433237-2021/>
5. A BELAZ aumentou a produção, vendas e volumes de exportação no primeiro trimestre [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-v-i-kvartale-uvlichil-objemy-proizvodstva-realizatsii-i-eksporta-produktsii-437188-2021/>
6. A BELAZ vai entregar 29 camiões basculantes para uma das maiores empresas de carvão da Rússia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-postavit-29-karjernih-samosvalov-dlja-odnoj-iz-krupnejshih-ugolnyh-kompanij-rossii-427978-2021/>
7. A BELAZ vai abrir um centro de competência na Universidade Mineira de São Petersburgo [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belaz-otkroet-tsentr-kompetentsij-v-sankt-peterburgskom-gornom-universitete-437447-2021/>
8. Zalesky, B. Com os olhos postos no futuro. Peculiaridades da parceria multi-vetor em condições modernas / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - 144 c.
9. A Rússia é um dos três principais mercados de exportação para a BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/rossija-voshla-v-trojku-krupnejshih-eksportnyh-rynkov-butb-432830-2021/>
10. BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de Bryansk Oblast concordaram em cooperar [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-tpb-brjanskoj-oblasti-dogovorilis-o-sotrudnichestve-431815-2021/>
11. As empresas da Região de Chelyabinsk estão interessadas em vender produtos metálicos na BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-cheljabinskoy-oblasti-zainteresovany-v-realizatsii-metalloproduktsii-na-butb-433059-2021/>

12. A BUTB pretende estabelecer uma cooperação mais estreita com a Volgograd Oblast [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-naladit-boleetesnoe-sotrudnichestvo-s-volgogradskoy-oblastju-434981-2021/>.

13. As empresas da região de Kursk planejam trabalhar no mercado bielorrusso através do BUTB [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-kurskoj-oblasti-planirujut-rabotat-na-belorusskom-rynke-cherez-butb-435331-2021/>

14. A BUTB e a Bolsa Mercantil de São Petersburgo concordam em intensificar a cooperação [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-sankt-peterburgskaja-tovarnosyrjevaja-birzha-dogovorilis-aktivizirovat-vzaimodejstvie-434334-2021/>

15. A Bielorrússia aumentou as exportações de bens e serviços em 19,5% para 10,3 bilhões de dólares no primeiro trimestre [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-i-kvartale-uvlechila-eksport-tovarov-i-uslug-na-195-do-103-mlrd-441081-2021/>

16. Sivak: Belarus está interessado em aumentar as exportações de serviços de construção para a Rússia [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/sivak-belarus-zainteresovana-v-naraschivanii-eksporta-stroitelnyh-uslug-v-rossiju-442169-2021/>.

17. Parkhamovich, R. As tarefas definidas para a indústria da construção este ano serão cumpridas / R. Parkhamovich // [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/postavlennye-pered-strojtraslju-zadachi-v-etom-godu-budut-vypolneny-7784>

18. Mais de 10 instalações sociais na Rússia estão planejadas para serem construídas até o final de 2025 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: http://mas.gov.by/ru/news_ru/view/do-kontsa-2025-goda-planiruetsjapostroit-bolee-10-sotsialnyx-objektov-v-rossii-1313/

19. A região de Voronezh está interessada em expandir a cooperação com a Bielorrússia na construção [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/voronezhskaja-oblast-zainteresovana-v-rasshirenii-sotrudnichestva-s-belarusju-v-stroitelstve-429176-2021/>

20. Especialistas bielorrussos para construir um edifício de teatro chave na mão em Primorye [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belorusskie-stroiteli-budut-stroit-pod-kljuch-zdanie-teatra-v-primorje-434288-2021/>

21. Pivovar, E. Novgorod Oblast está a trabalhar na possibilidade de participação de construtores bielorrussos na construção de instalações

sociais / E. Pivovar // [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/novgorodskaja-oblast-prorabatyvaet-vozmozhnost-uchastija-belorusskih-stroitelej-v-vozvedenii-438576-2021/>

22. Pivovar, E. Na região de Novgorod eles planejam restaurar a comunicação aérea com Minsk e Gomel // [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/v-novgorodskoj-oblasti-planirujut-vosstanovit-aviasoobschenie-s-minskom-i-gomelem-438579-2021/>.

23. As regiões de Gomel e Bryansk irão discutir o desenvolvimento da cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-i-brjanskaja-oblasti-obsudjat-razvitie-sotrudnichestva-437066-2021/>

24. Roman Golovchenko: Belarus e Tatarstan desenvolvem ativamente a cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9816>

25. Minnikhanov, R. É importante aprofundar a cooperação dos produtores de mercadorias, em primeiro lugar, na esfera da engenharia mecânica e das altas tecnologias / R. Minnikhanov // Tecnologias e inovações na cooperação das regiões do Estado da União como um impulso para o desenvolvimento da integração euro-asiática: inform.-integr. projecto / co-autores, entrevistador: B. Zaleski, M. Valkovsky, A. Greshnikov. - Minsk: Biznesofset, 2017. - – C. 25–37.

26. A Concern acolheu a 7ª reunião do grupo de trabalho sobre cooperação entre a República de Belarus e a República do Tatarstan da Federação Russa [recurso eletrônico], - 2019. - URL: <http://www.belneftekhim.by/press/news/ea4c42c9330d3164.html>

27. Pivovar, E. Petroquímica, cooperação industrial, projetos de transporte - Semashko visitou Tatarstan / E. Pivovar // [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/neftehimija-promkooperatsija-transportnye-proekty-semashko-posetil-tatarstan-378550-2020/>

28. Belarus e Tatarstan aprovam Plano de Cooperação para 2021-2023 [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/kazan/news/53efd46968aa.html>

29. A empresa bielorrussa UP "Polimerkonstruktsiya" implementou com sucesso um projeto piloto no campo da ecologia na República do Tatarstan [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/kazan/news/29939dd56309.html>

30. Belarus e o Sakhalin Oblast assinaram um plano de ação sobre cooperação para 2021-2023 [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-sahalinskaja-oblast-podpisali-plan-meroprijatij-po-sotrudnichestvu-na-2021-2023-gody-441087-2021>

31. Sakhalin Oblast Resultados do Comércio Exterior para 2020 [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=152>
32. Outra loja "Belarusian branded" abriu em Yuzhno-Sakhalinsk [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <http://www.embassybel.ru/departments/khabarovsk/news/fe085b1056fe.html>
33. Belik, A. Nossos planos são expandir o leque de cooperação / A. Belik // Direções prioritárias da cooperação regional como fator chave da construção sindical: projeto inform.-integração / compilado, entrevistado por: K. Gusev, B. Zalessky. Gusev, B. Zalessky. - Minsk: Biznesofset, 2018. - - C. 323-325.
34. Zalessky, B. A fórmula para o multi-vectorismo. Oportunidades de cooperação internacional no contexto da globalização / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2017. - - 204 c.
35. Uma fazenda leiteira de 1.000 cabeças abriu no sul de Sakhalin [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: [https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=105&no_cache=1&tx_ttnews\[tt_news\]=12461](https://sakhalin.gov.ru/index.php?id=105&no_cache=1&tx_ttnews[tt_news]=12461)
36. Pivovar, E. Uma agro-cidade baseada em um projeto bielorusso erguido em Sakhalin [recurso eletrônico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/society/view/agrogorodok-po-belorusskomu-proektu-vozveli-na-sahaline-289289-2018/>
37. Pivovar, E. Belarus vai ajudar a melhorar os métodos de mineração e transporte de carvão em Sakhalin / E. Pivovar // [Recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-pomozhet-usovershenstvovat-metody-dobychi-i-transportirovki-uglja-na-sahaline-277311-2017/>
38. Pivovar, E. Entregas de caminhões pesados bielorrussos e cooperação no complexo agro-industrial - Semashko visitou Kuzbass e Sakhalin // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/postavki-belorusskih-bolshegruzov-i-sotrudnichestvo-v-apk-semashko-posetil-kuzbass-i-sahalin-404918-2020/>
39. Igor Petrishenko: A interação entre Belarus e Rússia em ciência, tecnologia e inovações visa criar um verdadeiro espaço científico e tecnológico comum [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9897>
40. Belarus e Rússia alcançaram muito em ciência e tecnologia - Karasin [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarusi-i-rossii-udalos-mnogogo-dobitsja-v-nauchno-tehnicheskoy-sfere-karasin-448170-2021/>

41. Mezentsev no Fórum das Regiões apelou a uma participação mais activa na preparação de propostas de programas da União [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/mezentsev-na-forume-regionov-prizval-aktivnee-vkljuchitsja-v-podgotovku-predlozhenij-dlja-sojuznyh-448530-2021/>.

42. Belarus e Rússia planejam criar um registro único dos Technoparks do Estado da União [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-rossija-planirujut-sozdat-edinyj-reestr-tehnoparkov-sojuznogo-gosudarstva-448127-2021/>

43. Pivovarov, E. No Estado da União estão sendo implementados 8 programas científicos e técnicos, mais três estão sendo preparados - o vice-primeiro-ministro russo / E. Pivovarov // [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/v-sojuznom-gosudarstve-realizujutsja-8-nauchno-tehnicheskikh-programm-gotovjatsja-esche-3-vitse-premjer-448523-2021/>

44. Gusakov propôs acelerar a criação de um espaço unificado de ciência e tecnologia no SG [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/gusakov-predlozhit-uskorit-sozdanie-edinogo-nauchno-tehnologicheskogo-prostranstva-sg-448546-2021/>

45. Kochanova: o Fórum das Regiões tem uma sólida bagagem de acordos e contratos assinados [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/kochanova-u-forumov-regionov-solidnyj-bagazh-iz-podpisannyh-soglashenij-i-kontraktov-448569-2021/>

46. Cerca de 80 regiões russas participam na cooperação inter-regional com a Bielorrússia - Vorobyov [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/okolo-80-rossijskich-regionov-uchastvujut-v-mezhregionalnom-sotrudnichestve-s-belarusiju-vorobjev-448283-2021/>

47. Pivovarov, E. Belarus está atrás apenas da China em termos de comércio com a Região de Moscou - Governador / E. Pivovarov // [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-po-objemu-torgovli-s-podmoskovjem-ustupaet-tolko-kitaju-gubernator-448521-2021/>.

48. A região de Minsk e a Rússia planejam implementar um projeto empresarial único na agricultura [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minskaja-oblast-i-rossija-planirujut-realizovat-unikalnyj-biznes-proekt-v-sfere-selskogo-hozjajstva-451727-2021/>

49. As empresas da Região Brest assinaram contratos no valor de 120 milhões de dólares para o Fórum das Regiões [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-brestskoj-oblasti-podpisali-k-forumu-regionov-kontrakty-na-120-mln-447664-2021/>

50. A região de Grodno assina acordos com a República de Bashkortostan e a região de Tomsk [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-podpisyvaet-soglasheniya-s-respublikoj-bashkortostan-i-tomskoj-oblastiju-448192-2021/>.

52. Belarus e Rússia precisam desenvolver cooperação em TI - Lukyanov [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarusi-i-rossii-neobhodimo-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-it-lukjanov-452331-2021/>

53. Cherviakov: Novos pontos de crescimento identificados no comércio com a região Vladimir da Rússia [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/chervjakov-opredeleny-novye-tochki-rosta-v-torgovle-s-vladimirskoj-oblastiju-rossii-443237-2021/>.

54. Zalessky, B. Belarus-Rússia: fórmula para a integração. Crônica do edifício do sindicato. / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2018. - – 112 c.

55. Konysh, A. Belarusian goods are sold in a considerable part of the regional trade objects / A. Konysh // Priority directions of regional cooperation as a key factor of the Union construction: inform.-integration project / compiled, interviewed by: K. Gusev, B. Zalessky. Gusev, B. Zalessky. - Minsk: Biznesofset, 2018. - – C. 115-123.

56. Pivovarov, E. Belarus está interessado em projetos conjuntos em engenharia mecânica e construção com a região de Vladimir / E. Pivovarov // [recurso eletrônico]. - – 2018. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-sovmestnyh-s-vladimirskoj-oblastiju-proektah-v-mashinostroenii-i-stroitelstve-304088-2018>

57. Valagin, A. Belarus propôs a construção da região de Vladimir / A. Valagin // [Recurso eletrônico]. - – 2019. - URL: <https://rg.ru/2019/06/06/reg-cfo/belarus-predlozila-zastroit-vladimirskuiu-oblast.html>

58. Vladimir region / Belarus - expandindo a cooperação [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <http://export33.ru/news/vladimirskaya-oblast-belarus-rasshiryaem-sotrudnichestvo/>

59. Belarus e a região de Vladimir aprovaram um plano de ação para implementar o acordo de cooperação [recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vladimirskaja-oblast-utverdili-plan-meroprijatij-po-realizatsii-soglasheniya-o-420545-2020>

60. A região de Vladimir participa no fórum das regiões da Rússia e da Bielorrússia [recurso eletrônico]. - – 2017. - URL: <https://www.zsvo.ru/press/view/3058/>

61. A Região de Novosibirsk e a República da Bielorrússia estão intensificando o ritmo e o alcance da cooperação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.nso.ru/news/47415>.

62. Bielorrússia e Rússia interessadas em reforçar os contactos directos entre instituições de ensino - Karpenko [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-rossija-zainteresovany-ukrepljat-prjamyje-kontakty-mezhdu-uchrezhdenijami-obrazovanija-446424-2021/>

63. Belarus e a Região de Novosibirsk estão interessados em desenvolver a cooperação em educação [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-novosibirskaia-oblast-zainteresovany-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-obrazovanija-446260-2021/>

64. Belarus e Hungria estabelecerão um conselho empresarial conjunto [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-sozdatut-sovmestnyj-delovoj-sovet-439230-2021/>

65. Ponomarev, visita de A. Viktor Orban - uma nova etapa da cooperação bielorrusso-húngara / A. Ponomarev // [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/vizit-viktora-orban-novyj-etap-belorussko-vengerskogo-sotrudnichestva-7346/>

66. Roman Golovchenko: Belarus está pronto para compartilhar experiência com a Hungria no desenvolvimento do transporte elétrico [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9444>

67. Negociações com o primeiro-ministro húngaro Viktor Orban [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://president.gov.by/ru/media/details/peregovory-s-premer-ministrom-vengrii-viktorom-orbanom-1591375023>

68. Belarus e Hungria assinam um memorando sobre cooperação em eletricidade [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-podpisali-memorandum-o-sotrudnichestve-v-oblasti-elektroenergetiki-393689-2020/>

69. Hajnowski, A. A cooperação bielo-húngara é pragmática e eficaz / A. Hajnowski // [Recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/special/interview/view/belorussko-vengerskoe-sotrudnichestvo-javljaetsja-pragmatichnym-i-effektivnym-6383/>

70. O acordo sobre protecção mútua de investimentos entre a Bielorrússia e a Hungria dá um impulso à implementação de projectos - Sijjártó [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/soglashenie-o-vzaimnoj-zaschite-investitsij-mezhdu-belarusju-i-vengrijej-daet-impuls-dlja-realizatsii-333401-2019/>

71. Reunião com Péter Szijjártó, Ministro dos Negócios Estrangeiros e do Comércio Exterior da Hungria [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: http://president.gov.by/ru/news_ru/view/vstrecha-s-ministrom-inostrannyx-del-i-vneshnej-torgovli-vengrii-peterom-sijjarto-20273/

72. Reunião com Péter Szijjártó, Ministro dos Negócios Estrangeiros e do Comércio Exterior da Hungria [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <http://www.government.by/ru/content/8529>

73. Transcrição da abordagem à imprensa pelo Ministro dos Negócios Estrangeiros da Bielorrússia V. Makiej na sequência das suas conversações com o Ministro dos Negócios Estrangeiros e do Comércio Exterior da Hungria (14 de Janeiro de 2019) [Recurso electrónico]. - - 2019. - URL: http://mfa.gov.by/press/news_mfa/c74a125b79ae2a47.html

74. Grishkevich, A. A primeira empresa agrícola bielorrusso-húngara será criada na região de Mogilev / A. Grishkevich // [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/pervoe-belorussko-vengerskoe-selhozpredpriyatie-sozhdadut-v-mogilevskoj-oblasti-332570-2019/>

75. Belarus e Hungria para produzir vagões de dois andares [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-budut-proizvodit-dvuhetazhnye-vagony-dlja-poezdov-332532-2019/>

76. A administração da FEZ Grodnoinvest participou do Fórum Empresarial Hungaro-Belarusiano [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://grodnoinvest.by/press-center/administraciya-sez-grodnoinvest-prinyala-uchastie-v-rabote-vengersko-belorusskogo-biznes-foruma/>

77. Parukova, E. Minsk Days em Budapeste: o que liga as duas capitais e como se desenvolverá a sua cooperação / E. Parukova // [Recurso electrónico]. - - 2018. - URL: <https://minsknews.by/dni-minska-v-budapeshte-cto-svyazyivaet-dve-stolitsyi-i-kak-budet-razvivatsya-ih-sotrudnichestvo/>

78. Líderes do Partyzanski Distrito de Minsk e Csepel Distrito de Budapeste assinaram um acordo de cooperação [recurso eletrônico]. - - 2018. - URL: <http://part.gov.by/3744-rukovoditeli-partizanskogo-rajona-minska-i-rajona-chepel-budapeshta-podpisali-soglashenie-o-sotrudnichestve>

79. Grishkevich, A. Gomel região estabelece laços com a região húngara / A. Grishkevich // [Recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-oblast-nalazhivaet-svjazi-s-vengerskim-regionom-396832-2020/>

80. Markovich, E. Belarus em 2019 aumentou a exportação de produtos agrícolas para a Hungria em mais de três vezes / E. Markovich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/belarus-v-2019-godu-uvelichila-eksport-produktsii-apk-v-vengriju-bolee-chem-v-tri-raza-393476-2020/>

81. Belarus e Hungria planejam expandir a cooperação no agronegócio [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-planirujut-rasshirjat-sotrudnichestvo-v-sfere-apk-381906-2020/>.

82. Markovich, E. Belarus e Hungria para cooperar na avicultura / E. Markovich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-budut-sotrudnichat-v-sfere-ptitsevodstva-393454-2020/>

83. Markovich, E. Belarus está interessado em implementar um projeto conjunto com a Hungria sobre criação de ganso / E. Markovich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-realizatsii-sovmestnogo-s-vengrijej-proekta-po-vyraschivaniju-gusej-393464-2020/>

84. Bielorrússia e Hungria para elaborar um acordo de cooperação na formação de pessoal para o complexo agro-industrial [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-razrabotajut-soglashenie-o-sotrudnichestve-v-podgotovke-kadrov-dlja-apk-398804-2020/>.

85. Grishkevich, A. Belarusian medicines enter the pharmaceutical market of Hungary / A. Grishkevich // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beloruskie-lekarstva-vyhodjat-na-farmatsevticheskij-rynok-vengrii-399319-2020/>

86. Belarus e Hungria discutem cooperação na indústria farmacêutica [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-vengrija-obsudili-sotrudnichestvo-v-farmatsevticheskoi-otrasli-420817-2020/>

87. O MART e a Autoridade da Concorrência Húngara pretendem assinar um memorando de cooperação [recurso electrónico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mart-i-vengerskoe-konkurentnoe-vedomstvo-planirujut-podpisat-memorandum-o-sotrudnichestve-400521-2020/>

88. Relações Bilaterais [Recurso Eletrônico]. - - 2021. - URL: https://hungary.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/HUN/pol/

89. Belarus e Cazaquistão realizam uma reunião da comissão intergovernamental [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/promkooperatsija-i-dni-kultury-belarus-i-kazahstan-proveli-zasedanie-mezhpravkomissii-443204-2021/>

90. Ruslan Golovchenko visitou grandes empresas no Cazaquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/roman-golovchenko-posetil-krupnye-predpriyatiya-kazahstana-447818-2021/>

91. Belarus negocia com o Cazaquistão sobre entregas de petróleo [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-dogovorilas-s-kazahstanom-o-postavkah-nefti-447959-2021/>

92. Belarus está aumentando as entregas de equipamentos para o Cazaquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-naraschivaet-postavki-tehniki-v-kazahstan-447970-2021/>

93. As empresas industriais da Bielorrússia e do Cazaquistão pretendem assinar contratos importantes [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prompredpriyatija-belarusi-i-kazahstana-namereny-podpisat-krupnye-kontrakty-447828-2021/>

94. Golovchenko: a base da cooperação Bielorrússia-Cazaquistão é o comércio e as relações económicas [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/golovchenko-fundament-belorussko-kazahstanskogo-sotrudnichestva-torgovo-ekonomicheskije-otnosheniya-447956-2021/>

95. Brylo: exportações de alimentos bielorrussos para o Cazaquistão aumentam a cada ano [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/brylo-eksport-belorusskogo-prodovolstviya-v-kazahstan-kazhdyj-god-uvlichivaetsja-447921-2021/>

96. Sobre o encontro entre o Embaixador da Bielorrússia e o Ministro da Agricultura do Cazaquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c66dcb28873a0b75.html>

97. As exportações agrícolas bielorrussas para o Cazaquistão cresceram mais de 20% em 2020 [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-belorusskoj-selhozproduktsii-v-kazahstan-v-2020-godu-vyros-bolee-chem-na-20-430100-2021>

98. O Cazaquistão está interessado na experiência bielorrussa no desenvolvimento da indústria leiteira e açucareira [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kazahstan-zainteresovan-v-belorusskom-opyte-razvitija-molochnoj-i-saharnoj-otraslej-430102-2021>

99. "Gomselmash e AgromashHolding KZ expandirá a gama de máquinas agrícolas em 2021 [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-i-agromashholding-kz-rasshirjat-linejku-agrotehniki-v-2021-godu-424825-2021/>

100. "A Gomselmash enviou mais 30 conjuntos de máquinas KZS-10 MAX para o Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-dopolnitelno-otgruzil-v-kazahstan-30-mashinokomplektov-kzs-10-max-421382-2020/>

101. Utyupin: a possibilidade de realizar a exposição Belagro no Cazaquistão está sendo considerada [recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/utyupin-rassmatrivaetsja-vozmozhnost-provedeniya-vystavki-belagro-v-kazahstane-417045-2020/>

102. A BUTB e a Astana Exchange do Cazaquistão pretendem desenvolver a cooperação no comércio eletrônico [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kazahstanskaja-birzha-astana-namereny-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-elektronnoj-torgovli-425206-2021>

103. Belarus e o Cazaquistão estão interessados em expandir a cooperação no setor da construção [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-kazakhstan-zainteresovany-v-rasshirenii-sotrudnichestva-v-stroitelnoj-sfere-452678-2021/>

104. Sobre a realização da 16ª reunião da Comissão Intergovernamental Bielorrússia-Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/embassy/news/dda48a09c28d30da.html>

105. Contratos multimilionários e acordos de fornecimento de petróleo: um resumo da visita de três dias do primeiro-ministro ao Cazaquistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9894>

106. Uma fábrica conjunta de cerâmica e Belorusskij Kvartal pode aparecer no Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/sovместnyj-zavod-keramicheskoy-plitki-i-belorusskij-kvartal-mogut-pojavitsja-v-kazahstane-452553-2021/>

107. Belarus Interessado na Construção do "Belarusian Quarter" no Cazaquistão - Utyupin [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-stroitelstve-belorusskogo-kvartala-v-kazahstane-utyupin-451644-2021/>

108. As empresas de Bellesbumprom aumentaram as suas exportações para o Cazaquistão em 28,7% em Janeiro-Abril [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-bellesbumproma-v-janvare-aprele-narastili-eksport-v-kazakhstan-na-287-448021-2021/>

109. Belarus planeja duplicar exportações de materiais de construção para o Cazaquistão - Parkhamovich [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-udvoit-eksport-strojmaterialov-v-kazakhstan-parhamovich-447920-2021/>

110. Sobre a Cooperação Inter-regional da República da Bielorrússia com a República do Cazaquistão [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: https://kazakhstan.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/trade_economic/region/

111. JV, pequenas empresas, turismo - A região de Gomel pretende expandir a cooperação com o Cazaquistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/sp-malyj-biznes-turizm-gomelskaja-oblast-namerena-rasshirjat-sotrudnichestvo-s-kazahstanom-446559-2021/>

112. A comissão intergovernamental bielorrusso-cazaque planeja reunir-se em Brest [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/belorusko-kazahstanskaja-mezhpravkomissija-planiruet-sobratsja-v-breste-434510-2021/>

113. Um centro industrial bielorrusso aparecerá na zona industrial de Kostanay [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.sb.by/articles/beloruskiy-industrialnyy-tsentr-poyavitsya-v-industrialnoy-zone-kostonaya.html>

114. Goray, O. Kostanay Industrial Zone está gradualmente a encher-se de novas produções / O. Goray // [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://top-news.kz/industrialnaja-zona-kostanaj-postepenno-zapolnjaetsja-novymi-proizvodstvami/>

115. Belarus pretende desenvolver ainda mais as relações bilaterais com o Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9736>

116. Os Institutos de Metrologia da Bielorrússia e Uzbequistão assinaram um acordo de cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/instituty-metrologii-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-soglashenie-o-sotrudnichestve-431178-2021/>

117. Gosstandart Belarus e Uzstandart Agency assinaram um programa de cooperação para 2021-2023 [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gosstandart-belarusi-i-agentstvo-uzstandart-podpisali-programmu-sotrudnichestva-na-2021-2023-gody-431298-2021/>

118. Universidades da Bielorrússia e Uzbequistão assinaram 10 documentos sobre cooperação [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/vuzy-belarusi-i-uzbekistana-podpisali-10-dokumentov-o-sotrudnichestve-431140-2021>

119. A BSU e a Universidade Nacional do Uzbequistão atingem um novo nível de cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-i-natsionalnyj-universitet-uzbekistana-vyhodjat-na-novyj-uroven-sotrudnichestva-436206-2021/>

120. A BSU planeja expandir programas educacionais conjuntos com o Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-planiruet-rasshirit-s-uzbekistanom-sovmestnye-obrazovatelnye-programmy-435893-2021/>

121. O Gabinete de Língua e Cultura Uzbeque será aberto na BSU [Recurso Eletrônico]. - – 2021. - URL:

<https://www.belta.by/society/view/kabinet-uzbekskogo-jazyka-i-kultury-otkrojut-v-bgu-435914-2021/>

122. BSU para expandir a cooperação com o Uzbequistão no campo da educação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/bgu-rasshirit-sotrudnichestvo-s-uzbekistanom-v-oblasti-obrazovanija-436565-2021/>

123. Mais de 170 representantes de empresas bielorrussas e usbeques participaram de uma reunião do conselho empresarial [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-170-predstavitelej-biznesa-belarusi-i-uzbekistana-prinjali-uchastie-v-zasedanii-delovogo-soveta-431374-2021>

124. A MMZ planeja assinar contratos no valor de mais de US\$ 4 milhões durante uma comissão intergovernamental no Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mmz-vo-vremja-mezhpravkomissii-v-uzbekistane-planiruet-podpisat-kontrakty-bolee-chem-na-4-mln-431277-2021/>

125. Mais de 20 empresas bielorrussas participaram de uma grande exposição industrial no Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-20-belorusskih-predpriyatij-prinjali-uchastie-v-krupnoj-promyshlennoj-vystavke-v-uzbekistane-436286-2021/>

126. Vladimir Dvornik manteve conversações com Sardor Umurzakov, vice-primeiro-ministro da República do Uzbequistão [recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9423>

127. Zalessky, B. Vector da integração pós-soviética. Uma vista de Belarus / B. Zalessky. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - – 268 c.

128. As exportações bielorrussas de alimentos para o Uzbequistão mais do que duplicaram em 2020 [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-belorusskogo-prodovolstvija-v-uzbekistan-v-2020-godu-vyros-bolee-chem-v-dva-raza-431838-2021/>

129. Sobre os resultados da visita de Vladimir Dvornik ao Uzbequistão [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9301>

130. "Gomselmash apresentará seu potencial em um fórum agrário no Uzbequistão [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomselmash-predstavit-svoj-potentsial-na-agrarnom-forume-v-uzbekistane-380486-2020>

131. Mais de 30 acordos e contratos assinados como resultado do Fórum Agrário Belarus-Uzbequistão [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-30-soglashenij-i-kontraktov->

podpisano-po-itogam-belorussko-uzbekskogo-agrarnogo-foruma-381350-2020/

132. A Academia Nacional de Ciências da Bielorrússia apresentou mais de 60 desenvolvimentos inovadores para a agricultura no Uzbequistão [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/nan-belarusi-predstavila-v-uzbekistane-bolee-60-innovatsionnyh-razrabotok-dlja-selskogo-hozjajstva-381057-2020/>

133. A cooperação com os países da região asiática tem sido e continua a ser uma das prioridades da política externa da Bielorrússia - Barysievich [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/sotrudnichestvo-so-stranami-aziatskogo-regiona-bylo-i-ostaetsja-odnim-iz-prioritetov-vneshnej-politiki-445159-2021/>

134. Zalessky, B. Belarus - Ásia: vector de parceria. Crônica de cooperação mutuamente benéfica / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2018. - - 120 c.

135. A interação política entre a Bielorrússia e a China está se fortalecendo constantemente - Xie Xiaoyun [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/politicheskoe-vzaimodoverie-belarusi-i-kitaja-nepreryvno-ukrepljaetsja-se-sjaojun-446045-2021/>

136. A MTZ assinou um acordo de fornecimento e montagem de tratores na Índia [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/mtz-podpisal-soglashenie-o-sotrudnichestve-s-indijskoj-kompaniej-444577-2021/>

137. O Banco de Desenvolvimento concederá um empréstimo de exportação para o fornecimento de maquinaria agrícola bielorrussa à Mongólia [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bank-razvitija-predostavit-eksportnyj-kredit-na-postavku-belorusskoj-selhoztehniki-v-mongoliju-445880-2021/>

138. Pivovar, E. O Ministério da Indústria da Bielorrússia considera a região asiática como uma das regiões-chave para o fornecimento de produtos / E. Pivovar // [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/minprom-belarusi-rassmatrivaet-aziatskij-region-kak-odin-iz-kljuchevyh-dlja-postavok-produktsii-445212-2021/>

139. Pivovar, E. O fornecimento de alimentos bielorrussos para países asiáticos durante 5 anos aumentou 13 vezes / E. Pivovar // [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/postavki-belorusskogo-prodovolstvija-v-strany-azii-za-5-let-vyrosli-v-13-raz-445207-2021/>

140. Sidorchik, V. Gomel e a província iraniana de Mazandaran assinarão um memorando de cooperação / V. Sidorchik // [Recurso electrónico]. - - 2009. - URL:

<http://cenadm.gov.by/ru/region/view/gomelskaja-oblast-i-iranskaja-provintsija-mazandaran-podpishut-memorandum-o-sotrudnichestve-1957/>

141. A Região de Gomel e a Província Mazandaran do Irão para retomar o comércio e a cooperação económica [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/gomelskaja-oblast-i-iranskaja-provintsija-mazandaran-vozobnovjat-torgovo-ekonomicheskoe-sotrudnichestvo-439208-2021/>

142. Belarus e Irão desenvolveram um roteiro de cooperação para 2018-2020 [recurso eletrônico]. - - 2018. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-iran-razrabotali-dorozhnyu-kartu-sotrudnichestva-na-2018-2020-gody-285761-2018/>

143. Comércio e Relações Económicas [Recurso Electrónico]. - - 2021. - URL: https://iran.mfa.gov.by/ru/bilateral_relations/economic/

144. Fórum de Negócios Belarus-Irânia, a realizar-se em Minsk no dia 24 de Julho [recurso electrónico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusko-iranskij-biznes-forum-projdet-24-ijulja-v-minske-355013-2019/>

145. A BUTB e a Bolsa de Mercadorias Iraniana pretendem intensificar a cooperação [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-iranskaja-tovarnaja-birzha-namereny-aktivizirovat-sotrudnichestvo-364553-2019/>

146. Zalesky, B. O Potencial do Multi-vectorialismo. Crônica da cooperação internacional / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2020. - - 114 c.

147. Sajjad, H.H. Como a pandemia afectou as relações Bielorrússia-Paquistão / H.H. Sajjad // [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/kak-pandemija-povlijala-na-otnoshenija-belarusi-i-pakistana-7589/>

148. Cooperação internacional. Reunião do Grupo de Trabalho Conjunto Bielorrússia-Paquistão sobre Cooperação em Saúde e Farmacêutica [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://belmapo.by/mezhdunarodnaya-sotrudnichestvo-zasedanie-sovmestnoj-belorusko-pakistanskoj-rabochej-gruppyi-po-sotrudnichestvu-v-sfere-zdravooxraneniya-i-farmaczevtiki.html>

149. Reunião on-line do Conselho Empresarial Belarus-Paquistão [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <http://grotpp.by/onlayn-zasedanie-belorusko-pakista-2/>

150. Belarus está interessado em desenvolver uma cooperação mutuamente benéfica com o Paquistão - Karankevich [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus->

zainteresovana-v-razvitii-vzaimovыgodnogo-sotrudnichestva-s-pakistanom-karankevich-436781-2021/

151. Relações comerciais e económicas entre a República da Bielorrússia e a República Islâmica do Paquistão [Recurso electrónico]. - – 2021. - URL:

https://pakistan.mfa.gov.by/ru/trade_and_economic_bilateral_relations/.

152. Ulakhovich: há muitas oportunidades para reforçar a cooperação entre a Bielorrússia e o Paquistão [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ulakhovich-dlja-ukreplenija-sotrudnichestva-mezhdu-belarusiju-i-pakistanom-est-mnogo-vozmozhnostej-429292-2021/>

153. Uma exposição nacional da Bielorrússia foi inaugurada na exposição IEMA no Paquistão [recurso electrónico]. - – 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/natsionalnaja-ekspozitsija-belarusi-otkrylas-na-vystavke-iema-v-pakistane-363543-2019/>

154. Resultados da participação da BSU na International Engineering & Machinery Asia Exhibition (IEMA) (Lahore, República Islâmica do Paquistão) [Recurso electrónico]. - – 2019. - URL: <http://research.bsu.by/2019/10/08/b-su-results-in-the-international-exhibition-international-engineering-machinery-asia-exhibition-iema/>

155. Belarus e a República da Coreia criaram um conselho de cooperação empresarial [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-respublika-koreja-sozdali-sovet-delovogo-sotrudnichestva-449731-2021/>

156. Belarus e a República da Coreia discutem medidas práticas para intensificar a cooperação [recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/belarus-i-respublika-koreja-obsudili-prakticheskie-shagi-po-aktivizatsii-sotrudnichestva-436200-2021/>

157. Pak, C.H. Programmatic approach / C.H. Pak // [Recurso electrónico]. - – 2019. - URL: https://export.by/programme_approach

158. Belarus está interessado em expandir a cooperação de investimentos com a República da Coreia [Recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-rasshirenii-investitsionnogo-sotrudnichestva-s-respublikoj-koreja-436524-2021/>

159. Um centro piloto de demonstração no Brest Technopark está previsto para ser colocado em funcionamento em 2022 [Recurso electrónico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/opytno-demonstratsionnyj-tsentr-v-brestskom-tehnoparke-planiruetsja-vvesti-v-ekspluatatsiju-v-2022-godu-448204-2021/>

160. A República da Coreia apresentou a sua experiência na transformação digital da construção de máquinas em Minsk [recurso electrónico]. - – 2021. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/respublika-koreja-predstavila-v-minske-svoj-opyt-tsifrovoj-transformatsii-mashinostroeniya-432451-2021/>

161. Cooperação na esfera comercial e econômica [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL:

https://egypt.mfa.gov.by/ru/blr_oman/economical/

162. Ogneva, Y. Koltovich: a visita de uma delegação empresarial de Omã contribuirá para aumentar o volume de negócios / Y. Ogneva // [recurso eletrônico]. - - 2016. - URL:

<https://www.belta.by/economics/view/koltovich-vizit-biznes-delegatsii-iz-omana-posposobstvuet-uvlicheniju-tovarooborota-211012-2016/>

163. Existe um potencial considerável de cooperação entre a Bielorrússia e Omã em várias áreas - Ulahovich [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/politics/view/mezhdu-belarusiju-i-omanom-est-znachitelnyj-potentsial-sotrudnichestva-v-razlichnyh-oblastyah-ulahovich-455263-2021/>

164. Ogneva, Y. Oman irá explorar as possibilidades de participação no Parque Industrial Sino-Belarusiano / Y. Ogneva // [recurso eletrônico]. - - 2015. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/oman-izuchit-vozmozhnosti-uchastija-v-kitajsko-belorusskom-industrialnom-parke-160157-2015/>

165. Os negócios de Omani mostram interesse em investir nos setores de agronegócios, imobiliário e eco-turismo da Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - - 2015. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/biznes-omana-projavljaet-interes-k-investirovaniju-v-apk-belarusi-sektor-nedvizhimosti-ekologicheskogo-166686-2015/>

166. Mais de 40 grandes homens de negócios de Omã visitarão Belarus [Recurso eletrônico]. - - 2016. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/bolee-40-krupnyh-biznesmenov-omana-posetjat-belarus-210359-2016/>

167. Os empresários de Omã planejam investir na produção agrícola na Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - - 2016. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/omanskie-biznesmeny-planirujut-investirovat-v-proizvodstvo-selhozproduktov-v-belarusi-210859-2016/>

168. Produtos bielorrussos a serem apresentados na exposição internacional em Omã [recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusskie-produkty-budut-predstavleny-na-mezhdunarodnoj-vystavke-v-omane-266188-2017/>

169. Reunião do Conselho de Cooperação Empresarial Bielorrússia-Omani a realizar em Minsk a 10 de Abril [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/zasedanie-belorussko-omanskogo-soveta-delovogo-sotrudnichestva-proidet-v-minske-10-aprelja-342835-2019/>

170. Lisatovich, T. Belarus está interessada nos negócios de Omã vindo ao país - Koltovich // [Recurso eletrônico]. - – 2019. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-zainteresovana-v-prihode-v-stranu-biznesa-omana-koltovich-343395-2019/>

171. Comunicado do 5º Plenário do 19º Comitê Central do CPC [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://ru.china-embassy.org/rus/ggl/t1832267.htm>

172. Qimin, C. China em 2021-2025 pretende implementar um novo plano de desenvolvimento / C. Qimin // [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/kitaj-v-2021-2025-godah-nameren-realizovat-novyj-plan-razvitija-7479/>

173. Xiaoyun, S. Taking the Bull by the Horns / S. Xiaoyun // [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/vzjat-byka-za-roga-sovety-posla-knr-kak-pravilno-vstretit-kitajskij-novyj-god-7657//>

174. Yaroshenko: Belarus tem construído relações fortes e abertas com a China [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/jaroshenko-belarus-vystroila-prochnye-i-otkrytye-otnosheniya-s-kitaem-428410-2021>

175. Os investimentos em Velikiy Kamen durante a implementação do projeto totalizaram \$650 milhões - Yaroshenko [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/investitsii-v-velikij-kamen-za-vremya-realizatsii-proekta-sostavili-650-mln-jaroshenko-428432-2021/>

176. A empresa americana Ivy Global está considerando a abertura de uma fábrica farmacêutica em Great Stone [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/amerikanskaja-kompanija-ivy-global-rassmatrivaet-vozmozhnost-otkrytija-v-velikom-kamne-farmzavoda-426540-2021/>

177. O Great Stone Industrial Park espera atrair cerca de 17 residentes em 2021 [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/industrialnyj-park-velikij-kamen-rasschityvaet-v-2021-godu-privlech-okolo-17-rezidentov-423412-2021/>

178. A China vai construir mais 20 casas sociais em Belarus [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/kitaj-sobiraetsja-postroit-v-belarusi-esche-20-sotsialnyh-domov-426882-2021/>

179. Qiuyan, C. Covid não foi um impedimento - o comércio entre a Bielorrússia e a China revelou-se resistente ao stress / C. Qiuyan // [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/comments/view/kovid-ne-pomeha-torgovlja-belarusi-i-knr-okazalas-stressoustojchivoj-7641/>

180. Conversa telefônica com o Presidente da República Popular da China Xi Jinping [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL:

<https://president.gov.by/ru/events/telefonnyy-razgovor-s-predsedatelem-kitajskoy-narodnoy-respubliki-si-czinpinom>

181. Zalesky, B. Vector da parceria - China. Coleção de artigos / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2019. - -- 188 c.

182. Yanka Kupala State University desenvolve projetos de pesquisa em conjunto com universidades chinesas [recurso eletrônico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grgu-im-janki-kupaly-razvivaet-s-kitajskimi-vuzami-sovmestnye-nauchnye-proekty-344391-2019/>

183. Quatro projetos de investimento com capital chinês estão sendo implementados na Região de Grodno [Recurso eletrônico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/v-grodnenskoj-oblasti-realizujutsja-4-investproekta-s-kitajskim-kapitalom-344505-2019/>

184. Sobre o estabelecimento de laços regionais entre a Região de Grodno e a província chinesa de Fujian [recurso electrónico]. - -- 2018. - URL: http://shanghai.mfa.gov.by/ru/o_generalnom_consulstv/news/b1e61ad9861a3f9c.html

185. A Região Grodno e a Província de Fujian da República Popular da China desenvolverão ativamente a cooperação [recurso eletrônico]. - -- 2018. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-i-provintsija-kr-futszjan-budut-aktivnee-razvivat-sotrudnichestvo-313085-2018/>

186. A Região de Grodno e a província chinesa de Hainan assinaram um acordo de geminação [recurso electrónico]. - -- 2020. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/grodnenskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-hajnan-podpisali-soglashenie-o-pobratimskih-svjazjah-421086-2020/>

187. As empresas da região de Gomel aumentaram as exportações de bens para a China em quase 3,5 vezes em 2018 [Recurso eletrônico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/predprijatija-gomelskoj-oblasti-v-2018-godu-uvlechili-eksport-tovarov-v-kitaj-pochti-v-35-raza-338253-2019/>

188. As empresas da região de Gomel aumentaram as exportações para a RPC em um terço [recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/predprijatija-gomelskoj-oblasti-na-tret-uvlechili-eksport-produktsii-v-kr-434841-2021/>

189. A região de Gomel e a província chinesa de Sichuan assinaram acordos de geminação [recurso eletrônico]. - -- 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/gomelskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-sichuan-podpisali-soglashenie-o-pobratimskih-svjazjah-436511-2021/>

190. Mozgov, E. O Pavilhão Nacional da Bielorrússia foi inaugurado em Chengdu, China / E. Mozgov // [Recurso electrónico]. - -- 2021. - URL:

<https://www.sb.by/articles/v-kitayskom-chendu-otkrylsya-belorusskij-natsionalnyy-pavilon.html>

191. Acordo de intenções assinado [Recurso eletrônico]. - – 2019. - URL: http://gomel.gov.by/ru/news/podpisano-soglashenie-o-namereniyakh/?NEWS_FILTER_TYPE=sotrudnichestvo

192. As autoridades da cidade chinesa de Hohhot pretendem desenvolver relações industriais com Gomel [recurso eletrônico]. - – 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/vlasti-kitajskogo-goroda-huh-hoto-namereny-razvivat-otnosheniya-s-gomelem-v-promyshlennosti-366222-2019/>

193. Grishkevich, A. Fórum regional bielorrusso-chinês foi realizado na cidade de Hohhot / A. Grishkevich // [Recurso eletrônico]. - – 2019. - URL: https://www.belarus.by/ru/business/business-news/belorusско-kitajskij-regionalnyj-forum-proshel-v-gorode-xux-xoto_i_99900.html

194. Batura, B. Geminação - pequenos elos de grande amizade / B. Batura // [Recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/pobratimskoe-dvizhenie-malenkie-zvenjia-bolshoj-druzhby-7603>

195. Sobre o resultado do comércio bilateral com a China em 2020 [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/embassy/news/c603710a55ba783e.html>

196. A Bielorrússia e a China criaram uma plataforma para resolver as questões de acesso ao mercado chinês [recurso eletrônico]. - – 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-knr-sozdali-ploschadku-dlja-otrabotki-voprosov-dostupa-na-kitajskij-rynok-420487-2020/>

197. Igor Petrishenko: Hoje um jornalista deve ser um trabalhador da mídia universal, capaz de trabalhar em diferentes plataformas - em um jornal, em um site, em redes sociais e mensageiros [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9758>

198. Cooperação inter-regional Belarus-China e geminação [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/bilateral/regional/info/>

199. Zalessky, B.L. Grodno region: Chinese vector of interregional cooperation / B.L. Zalessky // Materiały XVII Międzynarodowej naukowo-praktycznej konferencji "Kluczowe aspekty naukowej działalności - 2021", Volume 4. Przemysł: Nauka i studia.- C. 6–8.

200. A Região Hubei e Brest da China intensifica a cooperação [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/kitajskij-hubei-i-brestskaja-oblast-aktivizirujut-sotrudnichestvo-434998-2021/>

201. Roteiro para o desenvolvimento da cooperação assinado pela região de Mogilev e pela província chinesa Henan [recurso eletrônico]. - –

2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/dorozhnuju-kartu-po-razvitiyu-sotrudnichestva-podpisali-mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-444325-2021/>

202. Zalesky, B. O verdadeiro multi-vectorismo. Belarus no sistema de relações exteriores / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2015. - -- 148 c.

203. A região de Mogilev aumentou as suas exportações de carne bovina para a RPC 9 vezes no último ano [recurso electrónico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/za-poslednij-god-mogilevskaja-oblast-v-9-raz-uvlichila-eksport-govjadiny-v-kg-360961-2019/>

204. Kuliagin, região de S. Mogilev e a província chinesa Henan pretendem desenvolver mais activamente a cooperação de investimento / S. Kuliagin // [recurso electrónico]. - 2017 - URL: <https://www.belta.by/regions/view/mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-henan-namereny-aktivnee-razvivat-investsotrudnichestvo-257928-2017/>

205. A Região de Mogilev e a província chinesa de Shaanxi pretendem desenvolver a cooperação económica [recurso electrónico]. - -- 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/mogilevskaja-oblast-i-kitajskaja-provintsija-shensi-namereny-razvivat-ekonomicheskoe-sotrudnichestvo-342757-2019/>

206. Emelianova, O. Durante o encontro online entre representantes da região de Mogilev e da província de Shaanxi / O. Emelianova [recurso electrónico] foram discutidas questões de comércio, cooperação económica e educação. - -- 2020. - URL: <https://mogilev-region.gov.by/news/voprosy-torgovo-ekonomicheskogo-sotrudnichestva-i-obrazovaniya-obsudili-v-vremya-onlayn>

207. Emelianova, O. Uma casa social construída com a assistência técnica da China foi encomendada em Mogilev / O. Emelianova // [recurso electrónico]. - -- 2017. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/postroennyj-s-tehpomoschiju-kitaja-sotsialnyj-dom-sdali-v-ekspluatatsiju-v-mogileve-254650-2017/>

208. As comunidades empresariais da região de Mogilev e da província chinesa de Jiangsu discutem as perspectivas de cooperação no contacto e intercâmbio de cooperação [recurso electrónico]. - -- 2020. - URL: <https://mogilev-region.gov.by/news/delovye-krugi-mogilevskoy-oblasti-i-kitayskoy-provincii-razyansu-obsuzhdayut-perspektivy>

209. As instalações de saúde serão construídas na região de Minsk com a participação de uma corporação chinesa [recurso electrónico]. - -- 2021. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/v-minskoj-oblasti-pri-uchastii-kitajskoj-korporatsii-postrojat-objekty-zdravoohraneniya-449374-2021/>

210. Atividade econômica estrangeira [Recurso eletrônico]. - - 2021.
- URL: <http://www.minsk-region.gov.by/ekonomika-i-finansy/vneshneekonomicheskaya-deyatelnost5898/>
211. Chongqing recebe a visita da delegação da Região de Minsk [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <http://minsk-region.gov.by/novosti/glavnye-novosti/v-g-chuntsin-prohodit-vizit-delegatsii-minskoy-oblasti/>
212. sobre a abertura de um escritório de representação da Região de Minsk em Chongqing [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://china.mfa.gov.by/ru/embassy/news/a7ecb1467556d183.html>
213. Um assentamento com sabor chinês será construído perto de Minsk [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <http://www.belmir.by/2019/08/01/%D0%BF%D0%BE%D0%B4-%D0%BC%D0%B8%D0%BD%D1%81%D0%BA%D0%BE%D0%BC-%D0%BF%D0%BE%D1%81%D1%82%D1%80%D0%BE%D1%8F%D1%82-%D0%BF%D0%BE%D1%81%D0%B5%D0%BB%D0%BE%D0%BA-%D1%81-%D0%BA%D0%B8%D1%82%D0%B0%D0%B9%D1%81/>
214. A Região de Minsk e a província chinesa de Guangdong assinaram um roteiro para a cooperação [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <http://belaruschina.by/ru/news/2019/November/12November-2087.html>
215. Minsk Days em Xangai a realizar-se em 7-9 de Novembro [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/dni-minska-v-shanhae-projdu-7-9-nojabrja-368252-2019/>
216. Grishkevich, A. Minsk e Xangai estabeleceram laços de geminação / A. Grishkevich // [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://www.belta.by/regions/view/minsk-i-shanhaj-ustanovili-pobratimskie-svjazi-368815-2019/>
217. Shanghai-Minsk Business Forum, 8 de Novembro de 2019. [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: https://www.tppm.by/announcment/index.php?ELEMENT_ID=23213
218. Beluga, V. O Fórum de Cooperação Empresarial Minsk-Shanghai foi realizado na China / V. Beluga // [Recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: <https://minsknews.by/forum-delovogo-sotrudnichestva-minsk-shanhaj-prohodit-v-kitae/>
219. Sobre a visita da delegação do distrito de Jiading de Xangai a Minsk [recurso eletrônico]. - - 2019. - URL: http://shanghai.mfa.gov.by/ru/o_generalnom_consulstv/news/b8beff0b9304c615.html
220. Zalessky, B.L. Soberania da informação e jornalismo internacional / B.L. Zalessky // Rehiyanalnyy Mass Media of the Republic

of Belarus in the personal era: from lakalnaya problematyki to iinfarmatsiyyy biasyyyy do país: materialy Rasputa nauk.Conference, Minsk, 5 de maio de 2020 / Universidade Estadual Bielorrussa; editor: V.M. Samusevich (ed.) [e outros]. - Minsk: BDU, 2020. -- C. 111-116.

221. Shumilin, A. How Belarus plans to develop high-tech sector / A. Shumilin // [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/interview/view/kak-belarus-planiruet-razvivat-vysokotekhnologichnyj-sektor-7711/>.

222. Zalessky, B. Pontos de crescimento. Peculiaridades do desenvolvimento sustentável no contexto dos desafios globais / B. Zalessky. - Palmarium Academic Publishing, 2020. -- 132 c.

223. As medidas a serem tomadas contribuirão para a criação da produção de carros elétricos em Belarus - Ministério da Economia [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/prinimaemye-mery-budut-sposobstvovat-sozdaniyu-v-belarusi-proizvodstva-elektromobilej-minekonomiki-383056-2020/>

224. Ecologia e consumo inteligente de eletricidade - o que beneficia o crescimento dos carros elétricos na Bielorrússia [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/ekologiya-i-gramotnoe-potreblenie-elektroenergii-chem-vygoden-rost-chisla-elektromobilej-v-belarusi-383046-2020>

225. Lukashenka assinou um decreto sobre incentivos à compra de carros elétricos [recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/president/view/lukashenko-podpisal-ukaz-o-stimulirovanii-zakupok-elektromobilej-383041-2020>

226. "Belorusneft planeja abrir 180 estações de carga elétrica este ano [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusneft-planiruet-otkryt-180-elektrozariadnyh-stantsij-v-etom-godu-383042-2020>

227. Gavrilo, V. Ecológico, moderno e manobrável: os cientistas apresentaram o primeiro carro elétrico bielorrusso // [Recurso eletrônico]. - - 2017. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/reportazh-ekologichnyj-sovremennyj-i-manevrennyj-uchenye-prezentovali-pervyj-belorusskij-elektromobil-262688-2017>

228. Reunião com a liderança do Conselho de Ministros [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: http://president.gov.by/ru/news_ru/view/soveschanie-s-rukovodstvom-soveta-ministrov-23197/

229. "A BELJI está pronta para considerar a produção de carros elétricos com vendas de 5-10 mil carros por ano [Recurso eletrônico]. - - 2020. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-gotov->

rassmatrivat-vypusk-elektromobilej-pri-prodazhe-5-10-tys-avto-v-god-382660-2020/

230. A quota do transporte eléctrico público na Bielorrússia quer aumentar para 30% até 2025 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <http://www.government.by/ru/content/9713>

231. Programa Estatal "Energo-Saving" para 2021-2025. - Minsk, 2021. - - 62 c.

232. A Academia Nacional de Ciências espera estabelecer a produção experimental de carros eléctricos bielorrussos [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/nan-rasschityvaet-sozdat-eksperimentalnoe-proizvodstvo-belorusskih-elektromobilej-425463-2021/>

233. Novo drone e veículo eléctrico - NAS para apresentar cerca de 200 desenvolvimentos na exposição do Dia da Ciência [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/novyy-bespilotnik-i-elektromobil-nan-predstavit-okolo-200-razrabotok-na-vystavke-ko-dnju-nauki-425608-2021/>

234. Caminhões eléctricos, combinados eléctricos e carros eléctricos - o que os cientistas bielorrussos estão trabalhando [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/elektrogruzoviki-elektrokombajny-i-legkovye-elektromobili-nad-chem-rabotajut-belorusskie-uchenye-426333-2021/>

235. "A BELJI vai estudar a procura de carros eléctricos e preparar-se para a produção - Parkhomchik [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/beldzhi-izuchit-spros-na-elektromobili-i-budet-gotovitsja-k-proizvodstvu-parhomchik-423890-2021/>

236. Sobre o Programa Abrangente para o Desenvolvimento do Transporte Elétrico até 2025 [Recurso Eletrónico]. - - 2025. - URL: <http://government.by/ru/content/9804>

237. Ministério dos Impostos: os carros eléctricos estão isentos do imposto de transporte até o final de 2025 [Recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/society/view/mns-elektromobili-osvobozhdeny-ot-transportnogo-naloga-do-kontsa-2025-goda-434965-2021/>

238. O consumo de eletricidade pelas estações de carregamento de veículos eléctricos na Bielorrússia quase dobrou em 2020 [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: https://atom.belta.by/ru/news_ru/view/elektropotreblenie-zarjadnymi-stantsijami-dlja-elektrotransporta-v-belarusi-v-2020-godu-vyroslo-pochti-vdvoe-11190/

239. O número de carros eléctricos na Bielorrússia ultrapassou 2,5 mil [recurso electrónico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/chislo-elektromobilej-v-belarusi-prevysilo-25-tys-431822-2021/>

240. Programa abrangente de desenvolvimento do transporte elétrico para 2021-2025. - Minsk, 2021. - – 69 c.

241. O caminhão basculante elétrico, o caminhão de lixo elétrico e o carro elétrico produzidos na Bielorrússia estão planejados para serem criados até 2025 [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <http://doingbusiness.by/elektrosamosval-elektromusorovoz-i-elektromobil-belorusskogo-proizvodstva-planiruetsya-sozdat-do-2025-goda>

242. As exportações de bens através da BUTB aumentaram 80% no primeiro semestre do ano [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/eksport-tovarov-cherez-butb-v-i-polugodii-vyros-na-80-451881-2021/>

243. A BUTB fez o seu primeiro negócio de exportação de leite em pó na Ucrânia [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-provela-pervuju-sdelku-po-eksportu-suhogo-moloka-v-ukrainu-453373-2021/>

244. A BUTB quase quadruplicou as exportações de produtos BMZ para a Polônia [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-pochti-v-4-raza-narastila-eksport-produktsii-bmz-v-polshu-449067-2021/>

245. O BUTB e o Banco de Desenvolvimento pretendem desenvolver a cooperação em exportação e investimento [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-bank-razvitiya-namereny-razvivat-sotrudnichestvo-v-sfere-eksporta-i-investitsij-452308-2021/>

246. Um grande importador chinês de madeira planeja investir na indústria madeireira bielorrussa [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/krupnyj-kitajskij-importer-pilomaterialov-planiruet-investirovat-v-belorusskuju-derevoobrabotku-451402-2021/>

247. A possibilidade de fazer liquidações no yuan chinês aparecerá no BOOTB [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/vozmozhnost-proizvodit-raschety-v-kitajskih-juanjah-pojavitsja-na-butb-449604-2021/>

248. BUTB organiza o fornecimento de produtos bielorrussos para a República da Coreia [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-organizuet-postavki-belorusskoj-lesoproduktsii-v-respubliku-koreja-444466-2021/>

249. BUTB credenciou o primeiro corretor em Israel [recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-akkreditovala-pervogo-brokera-v-izraile-433901-2021/>

250. Madeira de lei bielorrussa no valor de 2,5 milhões de dólares vendida ao Reino Unido em leilões de troca [Recurso eletrônico]. - – 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/belorusskie->

pilomaterialy-na-25-mln-prodali-v-velikobritaniju-na-birzhevyh-torgah-448128-2021/

251. A Itália começa a comprar produtos de couro bielorrusso da BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/italija-nachala-pokupat-belorusskuju-kozhevennuju-produktsiju-na-butb-444946-2021/>

252. Zalessky, B. Para seguir em frente. Coleção de artigos / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - 316 c.

253 As empresas egípcias vêem um potencial significativo no desenvolvimento do comércio de trocas com a Bielorrússia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/egipetskij-biznes-vidit-znachitelnyj-potentsial-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-s-belarusiju-444144-2021/>.

254. A quantidade de transações em trânsito no BUTB aumentou 3,5 vezes desde o início do ano [Recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/summa-tranzitnyh-sdelok-na-butb-s-nachala-goda-vyroslo-v-35-raza-452802-2021/>

255. O volume de trocas comerciais entre a Bielorrússia e a Rússia duplicou no primeiro semestre do ano [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/birzhevoj-tovarooborot-belarusi-i-rossii-za-i-polugodie-vyros-v-2-raza-450765-2021/>.

256. BUTB irá fornecer um único canal de vendas e compras para os produtores agrícolas da Bielorrússia e Voronezh Oblast [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-obespechit-edinyj-kanal-sbyta-i-zakupok-dlja-selhozproizvoditelej-belarusi-i-voronezhskoj-oblasti-450418-2021/>

257. BUTB planeja desenvolver o comércio de troca de produtos lácteos com Yaroslavl Oblast [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/b-butb-planiruet-razvivat-birzhevujutorgovlju-molochnoj-produktsiej-s-jaroslavskoj-oblastju-450278-2021/>.

258. BUTB vai expandir a cooperação com a região de Pskov [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/b-butb-rasshirjaet-sotrudnichestvo-s-pskovskoj-oblastju-445547-2021/>.

259. A BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de São Petersburgo concordaram em cooperar [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-sankt-peterburgskaja-torgovo-promyshlennaja-palata-dogovorilis-o-sotrudnichestve-445340-2021/>

260. As empresas da região russa de Oryol pretendem vender produtos e equipamentos metálicos através da BUTB [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/predpriiatija->

orlovskoj-oblasti-rossii-planirujut-prodavat-metalloproduksiju-i-oborudovanie-cherez-445119-2021/

261. A BUTB e a Câmara de Comércio e Indústria de Kaliningrado concordaram em cooperar [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-i-kaliningradskaja-torgovo-promyshlennaja-palata-dogovorilis-o-sotrudnichestve-448294-2021/>

262. BUTB planeja desenvolver o comércio de intercâmbio com a Calmúquia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-razvivat-birzhevujutorgovlju-s-kalmykiej-446923-2021/>

263. A região de Orenburg está interessada em desenvolver o comércio de intercâmbio com a Bielorrússia [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/orenburgskaja-oblast-zainteresovana-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-s-belarusju-448484-2021/>

264. O Belarus-Bashkortostan BITB está pronto para ajudar a restaurar o comércio mútuo entre Belarus e Bashkortostan [recurso eletrônico]. - - 2021. - URL: <https://www.belta.by/economics/view/butb-gotova-sodejstvovat-vosstanovleniju-objemov-vzaimnoj-torgovli-belarusi-i-bashkortostana-452420-2021/>

265. Zalessky, B. Com vista ao desenvolvimento sustentável. Coleção de artigos / B. Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2021. - - 80 c.

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

**More
Books!**

yes
I want morebooks!

Buy your books fast and straightforward online - at one of world's fastest growing online book stores! Environmentally sound due to Print-on-Demand technologies.

Buy your books online at
www.morebooks.shop

Compre os seus livros mais rápido e diretamente na internet, em uma das livrarias on-line com o maior crescimento no mundo! Produção que protege o meio ambiente através das tecnologias de impressão sob demanda.

Compre os seus livros on-line em
www.morebooks.shop

KS OmniScriptum Publishing
Brivibas gatve 197
LV-1039 Riga, Latvia
Telefax: +371 686 204 55

info@omniscryptum.com
www.omniscryptum.com

OMNIScriptum



FOR AUTHOR USE ONLY